

SERIOS OBSTACULOS PARA VENDER ESTAÑO A EUROPA

El Presupuesto Militar Soviético es Tres Veces Mayor que el de los Estados Unidos

Por Richard WITKIN

París, 22 (U.P.).— Gran Bretaña expresó la opinión de que los debates que se celebran actualmente en la Asamblea General de las Naciones Unidas...

NAUFRAGIO DE UN BALANDRO INGLES

La Habana, 22 (U.P.).— El balandro inglés "New Orleans" naufragó en las costas de Baracoa, después de estar al gareté 6 días con el palo y el timón rotos.

La Inundación En Italia va En Aumento

Milán, 22 (U.P.).— 8 poblaciones de la zona nororiental de Italia, fueron completamente sacrificadas, en un esfuerzo para proteger a la gran ciudad de Róvigo, contra la nueva avenida de las aguas del río Po.

Acre Condena Marroqui a La Administración Francesa

París, 22 (U.P.).— Los árabes dijeron al mundo occidental que en vista de acuerdo con lo que precedía libre a Marruecos de la explotación francesa...

POR UNA NARIZ

Louvain, 22 (U.P.).— La nariz fina y larga del rey Baudouin de Bélgica fue la causa de que 18 estudiantes fueran encarcelados ayer.

Se Plantea el Bombardeo de Manchuria

Washington, 23 (U.P.).— El jefe de Estado Mayor de las fuerzas aéreas de los Estados Unidos, general Hoyt Vandenberg, dijo claramente "las Naciones Unidas se verán obligadas a bombardear desde el aire las bases comunistas en Manchuria, si fracasan las negociaciones de la tregua en Corea."

La Inundación En Italia va En Aumento

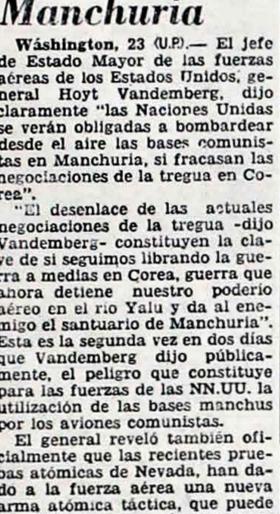
Milán, 22 (U.P.).— 8 poblaciones de la zona nororiental de Italia, fueron completamente sacrificadas, en un esfuerzo para proteger a la gran ciudad de Róvigo, contra la nueva avenida de las aguas del río Po.

CONDECORACION DE VENEZUELA AL ALCALDE DE N. YORK

Nueva York, 21 (U.P.).— El alcalde de Nueva York, Vincent Impellitteri, fue condecorado con el Orden del Libertador, la más alta condecoración venezolana, como homenaje a su colaboración en las ceremonias que se efectuaron en esta ciudad en celebración de la independencia de Venezuela.

Saludo

Por A. Fernández



JUAN PUEBLO.— Un saludo Mister, y ahora no es para hablarte de estaño. R. F. C.— ¡Oh, yes, yes!...

Movilizada la G. Nacional Británica

Por W. G. LANDREY

Londres, 23 (U.P.).— El gobierno conservador de Churchill comenzó las gestiones para llamar bajo banderas de nuevo a la Guardia Nacional, que protegió las costas británicas en 1939, decidida a repeler cualquier tentativa de invasión.

Plaza Pide Facultades Extraordinarias

Por Gene SYMONDS

Quito, 22 (U.P.).— En conferencia de prensa, el presidente de la república, Galo Plaza, dijo que dirá al consejo de estado, organismo que reemplaza a la corte suprema ordinariamente, facultades extraordinarias si se trata de incitar a la rebelión y burlar la voluntad popular de elegir mandatarios.

Descarriamiento en Rosario, Argentina

Buenos Aires, 22 (U.P.).— Un tren expreso con 22 vagones que iba de Buenos Aires a Jujuy, en la parte noroccidental de la Argentina, con 600 pasajeros, descarriló cerca de Rosario al amanecer de hoy durante una intensa tempestad.

Posibilidad de Hallar el Avión Abatido por los Rojos

Treviso (Italia), 22 (U.P.).— Un oficial de la fuerza aérea de Estados Unidos dijo esta noche que está "seguro" de que el avión norteamericano C-47 desaparecido, contra el cual hicieron fuego los guardias fronterizos húngaros y rumanos, no cayó detrás del telón de hierro.

Sólo Existen 4 Refinerías Para el Mineral de Baja Ley

Por ARTHUR OLSEN

Washington, 22 (U.P.).— Peritos en cuestiones del estaño, declararon que es posible que Bolivia pueda vender en Europa la mayor parte de su producción de estaño de bajo contenido, pero agregar que, actualmente, los obstáculos económicos y técnicos a tal venta parecen ser insuperables.

LAS FUNDICIONES FRANCESAS

Funcionarios informados, en esta capital, se mostraron inclinados a dudar que el gobierno francés esté interesado en adquirir cantidades apreciables de estaño boliviano, que antes se vendía en los Estados Unidos.

FUNDICION EN ALEMANIA

Peritos norteamericanos declararon que en el mundo hay 4 refinerías, a parte de la de Texas City, en los Estados Unidos, capaces de elaborar cantidades importantes de estaño de bajo contenido.

REFINERIAS DE GRADO MEDIO

En desacuerdo con los informes, la refinería de Arnheim, en Holanda, ha limitado desde hace tiempo sus trabajos a concentrados de grado medio.

EL PROBLEMA DEL PRECIO

Pero esas esferas consideran dudoso que el mercado de productos derivados del estaño, en los que esas refinerías se especializan, pudiera soportar tal aumento de producción.

TENDENCIA A LA BAJA

Un funcionario señaló, además, que parece poco probable que esas dos empresas estén interesadas en aumentar la producción del estaño, en momentos en que las esferas internacionales se muestran preocupadas por cierta tendencia a la baja de los precios.

"Insensato" Ataque Rojo En Corea

Por Gene SYMONDS

Tokio, viernes 23 (U.P.).— Los comunistas chinos, embistiendo en olas, sin importarles las bajas y utilizando los cuerpos de sus camaradas caídos como puentes para salvar las alambradas de púas aladas, atacaron una posición de las NN.UU. al N.O. de Chorwon.

Posibilidad de Hallar el Avión Abatido por los Rojos

Treviso (Italia), 22 (U.P.).— Un oficial de la fuerza aérea de Estados Unidos dijo esta noche que está "seguro" de que el avión norteamericano C-47 desaparecido, contra el cual hicieron fuego los guardias fronterizos húngaros y rumanos, no cayó detrás del telón de hierro.

Sólo Existen 4 Refinerías Para el Mineral de Baja Ley

Por ARTHUR OLSEN

Washington, 22 (U.P.).— Peritos en cuestiones del estaño, declararon que es posible que Bolivia pueda vender en Europa la mayor parte de su producción de estaño de bajo contenido, pero agregar que, actualmente, los obstáculos económicos y técnicos a tal venta parecen ser insuperables.

LAS FUNDICIONES FRANCESAS

Funcionarios informados, en esta capital, se mostraron inclinados a dudar que el gobierno francés esté interesado en adquirir cantidades apreciables de estaño boliviano, que antes se vendía en los Estados Unidos.

FUNDICION EN ALEMANIA

Peritos norteamericanos declararon que en el mundo hay 4 refinerías, a parte de la de Texas City, en los Estados Unidos, capaces de elaborar cantidades importantes de estaño de bajo contenido.

REFINERIAS DE GRADO MEDIO

En desacuerdo con los informes, la refinería de Arnheim, en Holanda, ha limitado desde hace tiempo sus trabajos a concentrados de grado medio.

EL PROBLEMA DEL PRECIO

Pero esas esferas consideran dudoso que el mercado de productos derivados del estaño, en los que esas refinerías se especializan, pudiera soportar tal aumento de producción.

TENDENCIA A LA BAJA

Un funcionario señaló, además, que parece poco probable que esas dos empresas estén interesadas en aumentar la producción del estaño, en momentos en que las esferas internacionales se muestran preocupadas por cierta tendencia a la baja de los precios.

"Insensato" Ataque Rojo En Corea

Por Gene SYMONDS

Tokio, viernes 23 (U.P.).— Los comunistas chinos, embistiendo en olas, sin importarles las bajas y utilizando los cuerpos de sus camaradas caídos como puentes para salvar las alambradas de púas aladas, atacaron una posición de las NN.UU. al N.O. de Chorwon.

Posibilidad de Hallar el Avión Abatido por los Rojos

Treviso (Italia), 22 (U.P.).— Un oficial de la fuerza aérea de Estados Unidos dijo esta noche que está "seguro" de que el avión norteamericano C-47 desaparecido, contra el cual hicieron fuego los guardias fronterizos húngaros y rumanos, no cayó detrás del telón de hierro.

# Oficiales Aliados y Comunistas Trazan la Línea Provisional de la Tregua en Corea

Por Ruthford POATS

Tokio, viernes 23 (U.P.).— Los oficiales aliados y comunistas comenzaron a trazar la línea de tregua provisional en Corea, mientras los delegados de ambas partes trataban de eliminar los últimos obstáculos a su completa aprobación.

Los delegados aliados y comunistas estaban tan cerca de llegar a un completo acuerdo, sobre el plan para poner fin a la lucha, dentro de 30 días, que en la reunión del jueves decidieron iniciar las labores preliminares para trazar la línea de tregua provisional. Esta línea se convertiría en la línea de tregua definitiva, en medio de la zona desmilitarizada de 4 kms. de ancho, si los delegados aliados y comunistas pueden llegar a un acuerdo sobre los restantes problemas del armisticio, dentro de un mes.

La única cuestión que todavía falta por resolver, para que entre en vigor el "plan de 30 días" es lo que sucederá si no se afirma el acuerdo final del armisticio, dentro de ese período. Los delegados comunistas desean que si pasa ese período de 30 días sin llegar a un acuerdo definitivo, la línea de tregua provisional se modifique para que refleje cualquier cambio que pueda haber ocurrido en la línea de batalla y después "se congele" de nuevo.

Los aliados desean mantener las puertas abiertas a un nuevo enfoque del problema, en el caso de que ocurran "acontecimientos imprevistos". El delegado aliado mayor general Henry Hodges, presentó a la reunión del jueves, de la subcomisión mixta, la versión revisada del plan comunista para la suspensión de las hostilidades. En la propuesta aliada se reiteraba que la lucha continuará hasta que se firme el armisticio. Los comunistas aceptaron el punto de vista aliado, pero presentaron, a su vez, una nueva propuesta sobre otra cuestión: que hacer si no se firma el acuerdo del armisticio dentro de 30 días.

Los aliados decidieron estudiar la nueva propuesta y esferas allegadas al comando de la ONU, manifestaron que podría llegarse a un acuerdo, sobre la cuestión en disputa. El hecho de que los oficiales aliados y comunistas comenzaran a trabajar sobre la línea de tregua provisional, se ha considerado como motivo suficiente para lo que se calificó de "optimismo moderado".

# Mejoras en los Ferrocarriles Del Brasil con Ayuda de E.U.

Por Harry W. FRANTZ

Washington, 21 (U.P.).— Funcionarios norteamericanos están trabajando en planes para poner en vigor la propuesta de la comisión mixta, para mejorar el sistema ferroviario brasileño. Esferas informadas dijeron que los informes de la comisión mixta sobre los ferrocarriles brasileños han causado muy buena impresión en esta capital y que varias oficinas del gobierno interesadas en esta cuestión, han mostrado deseos de cooperar.

Se tiene entendido que el Embajador, Merleyn Bosan, que fue presidente interino de la comisión mixta en Río de Janeiro mientras se estudiaban problemas de transporte brasileño, se quedará permanentemente en Washington para atender aquellos aspectos del programa que necesiten medidas de carácter gubernamental. Bosan, tiene actualmente su oficina en el Departamento de Estado.

Funcionarios norteamericanos creen que la cooperación de los Estados Unidos con el Brasil en el programa ferroviario, es uno de los aspectos más importantes del programa que se relaciona con el cuarto punto de la cooperación técnica internacional. Los funcionarios creen que mejora el sistema básico del transporte técnico, impresionando favorablemente en el Brasil.

Esferas informadas dijeron que la comisión mixta ha preparado informes sobre veintinueve líneas ferroviarias brasileñas. La se ha entregado un informe sobre la uniformación del equipo del ferrocarril Santos - Juninas, y casi se ha terminado otro sobre el ferrocarril Paulista. La comisión mixta también presentará informes sobre cinco proyectos relacionados con el ferrocarril central. Estos informes abarcan cuestiones tales como uniformación de equipo, fortalecimiento de vías, talleres para reparaciones, equipo para conservación y ampliación de servicios ferroviarios.

Se harán las mejoras posibles para que en las líneas ferroviarias circulen trenes de carga con mayor número de vagones, que los viajes sean más rápidos y que se pueda transportar mayor volumen de carga. De acuerdo con el programa, Estados Unidos entregará al Brasil vagones de carga, rieles de acero (6 líneas de acero para hacer favorable la envoltura y posiblemente algunas locomotoras).

Esferas informadas manifestaron que no esperan que surjan dificultades en cuanto a la concesión de créditos para mejorar los ferrocarriles de Brasil. Indican que tanto el Banco de Importaciones y Exportaciones, como el Banco Internacional, se han comprometido a ayudar en la práctica el programa de la comisión. Sin embargo esas esferas señalan que ambos bancos tienen ahora que aprobar los distintos proyectos.

Se espera que mayores dificultades surjan en cuanto a la adquisición de vagones ferroviarios, rieles y otra clase de equipo necesario.

un periódico semanal de la diócesis.

En 1925, el Padre Spellman fue llamado a Roma, como agregado a la oficina de la Secretaría de Estado del Vaticano, junto al Cardenal Pacelli, hoy Papa Pío XII. Tradujo al inglés las declaraciones del Papa Pío XI, y transmitió el primer mensaje papal cuando se inauguró la estación de radio del Vaticano en 1931. Había llegado ya al grado de Monseñor. Sirvió durante la época de tirantez de relaciones entre el Vaticano y la Italia fascista, y fue el elegido para dirigirse en avión a París para dar a publicidad la enciclopedia antifascista del Papa en 1931. Al año siguiente fue consagrado Obispo titular de Sila por el Cardenal Pacelli, en la Iglesia de San Pedro, de Roma.

Cuando regresó a Estados Unidos en setiembre de 1932, el nuevo obispo fue designado Obispo Auxiliar de Boston. En mayo de 1939 se le nombró Arzobispo de Nueva York.

En tal capacidad, el Cardenal Spellman alcanzó gran prominencia en Estados Unidos. A sus órdenes se hallaban 450 iglesias, 1.600 sacerdotes y 400 escuelas, además de numerosos hospitales, hogares, monasterios, conventos y orfanatos. No bien recibió su designación, comenzó una gran campaña de construcciones, durante la cual su realización más notable fue la del Colegio Superior Cardenal Hayes, de la ciudad de Nueva York, que cuenta con un estudiantado de 2.600 niños.

En 1939 el Papa designó al Arzobispo Spellman Vicario Militar de las fuerzas armadas de los Estados Unidos. En diciembre de 1941 se produjo el ataque japonés contra Pearl Harbor y las fuerzas militares norteamericanas aumentaron enormemente. Hubo un momento durante la guerra en que el Arzobispo era el director de 5.370 capellanes militares. En la primavera de 1942 inició un viaje de inspección de las fuerzas armadas, en avión.

El Vicario Militar tenía su licencia personal como piloto aviador. Durante sus días de estudiante había jugado al baseball y siempre le interesaron los deportes. Su carácter afable y democrático le conquistó de inmediato el cariño de los soldados, doquiera que fué. Su primera gira de inspección cubrió más de 28.000 kilómetros y le llevó a campamentos militares de todo Estados Unidos y Alaska. Efectuó otro recorrido por los campamentos de ultramar, con un total de 73.000 kilómetros. Hizo seis visitas a Roma durante la guerra y visitó los campos de prisioneros en Italia, aunque dicho país estaba en guerra con Estados Unidos.

Hacia sólo unos meses que había terminado la guerra cuando el Arzobispo Spellman fue llamado a Roma, para consagrarse Cardenal. Desde entonces ha desarrollado notable actividad en los campos de la religión y de la vida cívica, además de los numerosos deberes inherentes a su alta investidura eclesiástica. En 1947 inició la campaña nacional en favor de la Sociedad Norteamericana del Cáncer. Es miembro de la Cruzada de la Libertad, que dirige el funcionamiento de la Radio Europa Libre. Se le conoce por sus elocuentes y enérgicas denuncias de la persecución comunista contra los sacerdotes católicos, detrás de la Cortina de Hierro.

# El Corazón como Refugio de proyectiles

Paris, (SPA).

Desde hace ya algún tiempo, un policía francés lleva alojado en su corazón una bala, sin que esto sea causa de molestia alguna. No hace mucho, en ocasión de estar en ronda de servicio con otro compañero se vio obligado a tomar parte en la persecución de un malhechor, quien hizo uso de su pistola disparándole la contra sus perseguidores. En tanto que a su colega de servicio le costó la vida, la misma bala le atravesó a él la guerrera y el abrigo, yendo a alojarse en su corazón. Los médicos parisienses se ven desde entonces ante un enigma, porque el corazón sigue funcionando normalmente, no obstante llevar consigo un cuerpo extraño, que tampoco se le puede extraer.

# EL DIA DE ACCION DE GRACIAS

Washington, 22 (U.P.).— El obispo coadjutor William A. Skull, de Albany, Nueva York, se refirió a la unión espiritual de las naciones del hemisferio occidental en un sermón pronunciado hoy en una misa ofrecida en la Iglesia de San Patricio con motivo de la celebración del día de acción de gracias en Estados Unidos.

Asistieron a la misa miembros del cuerpo diplomático latinoamericano y funcionarios del departamento de estado. Ofició la misa el arzobispo G. Cioognani, delegado apostólico en Estados Unidos. La misa fue presidida por el arzobispo Patrick A. Obocel, de Washington.

# El Cardenal F. Spellman Sigue Considerándose Cura Párroco

WASHINGTON, (U.S.).— El más prominente de los "curas párrocos" de los Estados Unidos, Cardenal Francisco Spellman, visitará Río de Janeiro este año, con motivo de la celebración del Día de Acción de Gracias. El alto prelado visitó ya todos los países sudamericanos y ha sido condecorado por los gobiernos de Venezuela y Brasil, así como por el de Estados Unidos.

Famoso por su firme espíritu democrático y su comprensión de los problemas humanos individuales, el Cardenal Spellman ha dicho con frecuencia: "Siempre he sido un cura párroco". Su parroquia, empero, es una de las sedes más populosas del mundo: la del arzobispado de Nueva York.

Francis Joseph Spellman nació en Whitman, pequeña localidad del estado de Massachusetts, el 4 de mayo de 1889. Su padre era el propietario de un pequeño almacén, en el cual trabajó el joven Francis mientras cursaba sus estudios en las escuelas públicas de la localidad. Durante un tiempo tuvo a su cargo un reparto de diarios y financió sus estudios superiores como conductor de tranvías.

Tanto el padre como la madre de Francis pertenecían a familias de Massachusetts, descendientes de inmigrantes irlandeses. En sus estudios, el joven se destacó notablemente y un año conquistó un premio especial por un ensayo literario sobre la batalla de Gettysburg. En 1907 ingresó a la Universidad Fordham, institución católica de enseñanza de la ciudad de Nueva York donde demostró gran interés por la gramática inglesa, el latín y las ciencias. Fue miembro de los clubs universitarios de debates y de los cuadros filodramáticos, y llegó a ser director de la revista mensual de la Universidad.

Fue durante su último año de estudios en Fordham que el joven Spellman decidió abrazar la carrera del sacerdocio. Por recomendación del Cardenal William O'Connell de Boston, fue enviado al Colegio Norteamericano de Roma, donde en 1916 fue ordenado sacerdote. Obtuvo el título de Doctor en Teología Sagrada en el Colegio de Propaganda, y a su regreso a los Estados Unidos fue designado párroco de Roxbury, Massachusetts. En 1918 fue transferido a la Catedral de la Santa Cruz, en Boston y desde 1922 a 1925 sirvió como vicecanciller del Arzobispado.

El Padre Spellman se había distinguido durante sus estudios en Roma, conquistando la admiración de Monseñor Francesco Borgognini—Duca, uno de sus profesores. Mientras actuó como sacerdote en Boston, tradujo al inglés "La palabra de Dios", colección de meditaciones por Borgognini—Duca, que entonces era arzobispo y Nuncio Papal en Italia. Posteriormente tradujo también el libro del mismo autor "siguiendo los pasos del Maestro", colección de sermones cortos. Además, fue director de "El Piloto",

# AVISOS ESPECIALES

**VENDO MAQUINA DE COSER SIGMA**  
Flamante, de pedal, con bobina y accesorios. Referencias:  
**PLAZA SUCRE 66**  
altos (al lado de la Iglesia San Pedro).

**Necesitamos Obreras**  
Para fábrica de calcetines  
Referencias:  
Fernando Guachalla Nº 312 15111

**Radios Para Automóviles**  
De honda larga, mediana y corta adaptables para todos los modelos de autos, camionetas, camiones.  
**LINEAL & WEISS S. A.** 61118

**INDUCTOTERMIA**  
Se hacen aplicaciones bajo prescripción médica todos los días de horas 15 a 16.  
**TELEFONO 2567**  
Rosendo Gutiérrez 78

**Ravo Flotante**  
El mejor calentador de baño de larga duración de fácil manejo y muy económico.  
**J. C. BURGOS**  
CALLE JUNIN 121  
Teléfono 3310  
De venta en el Bazar ALSACIANO DE WELI BLOCH  
CALLE 1472A 43

**INSTRUMENTAL MEDICO ALEMAN**  
Vendo barato por motivo de viaje.— Ver en Claudio Sanjines, Miraflores Nº 207, primer piso, de horas 9 a 13 p.m. 31123

**En Venta**  
Cafetería 1/2", fierro redondo y Cartuchos calibre 16, precios sin competencia.  
**AVENIDA CAMACHO 369**  
Org. GAMA.

**En Venta**  
Máquina de escribir portátil nueva y otra de escritorio de ocasión.  
**AVENIDA CAMACHO 369**  
Org. GAMA.

**Max Schneemann Suc.**  
Prado 123, frente Hotel Sucre  
**Ofrece**  
LINDOS JUEGOS DE LIVING  
LAMPARAS DE HIERRO FORJADO  
BAR DE PARED  
ESCRITORIOS CON CUATRO CAJONES  
ESCRITORIOS CON SIETE CAJONES  
ESTANTES PARA LIBROS

**"El Arte Folclórico de Bolivia"**  
Por el Dr. RIGOBERTO PAREDES  
Lea esta importante obra sociológica que se halla en venta en todas las librerías Los pedidos del interior y exterior del país, atiende la "Editorial HACHEDEPEYCE"  
**CASILLA POSTAL 1649**  
La Paz, Bolivia

# CIENCIA Y Religión no se Contradican

Ciudad del Vaticano, 22 (U.P.).

El Papa Pío XII, afirmó que "el atrevido genio" de la ciencia, ha probado la misma existencia de Dios.

En el más importante discurso de sus doce años de pontificado, el Papa declaró que no existe conflicto fundamental entre la ciencia y la religión, aún en las cuestiones de cómo hacer remontar el origen del universo a unos 5.000.000.000 de años o más. Al dirigir la palabra a la academia pontificia de ciencias, sobre "la prueba de la existencia de Dios a la luz de la ciencia moderna" el Papa declaró que muchos hombres de ciencia modernos han llegado al "límite extremo que puede alcanzar la razón humana" esto es "el conocimiento de Dios como único creador".

El Sumo Pontífice, expresó que la importancia de la investigación científica, reside en el detallado estudio del universo y de las cosas que se hallan dentro de él "legando a la conclusión de la existencia de una entidad, en sí misma". "La ciencia ha seguido el curso y la dirección de los acontecimientos cósmicos y así como pudo mirar hacia el término, hacia el cual esos acontecimientos conducían inexorablemente, también señaló su comienzo en el tiempo, haciéndolo remontar a unos mil millones de años.

"Por lo tanto, esa concreción que es característica de las pruebas físicas, confirmando la contingencia del Universo y de la bien fundada reducción en cuanto a la manos del creador. Así pues, la época en que el cosmos salió de la creación ocurrió en el tiempo, por lo tanto, hay un creador, por lo tanto, Dios existe, aunque no es implícita ni concreta esta respuesta que estábamos esperando de la ciencia y que la actual generación humana está esperando de ella. El conocimiento de Dios, como único creador, ahora compartido por muchos hombres de ciencia modernos, es así mismo, el límite extremo que puede alcanzar la razón humana".

Fuentes del Vaticano, dijeron en el discurso del Papa, es la primera vez que la Iglesia Católica ha aceptado tan categóricamente los cálculos científicos, sobre la edad del Universo. La enseñanza católica hasta ahora era que si bien todas las cosas habían sido creadas por Dios solamente, nada ha sido definido en cuanto al orden y período de la creación".

En el pasado, muchos teólogos católicos y protestantes, trabajando sobre la base del antiguo testamento, trataron de fijar el período de la creación en unos 5

# GUIA PROFESIONAL

## MEDICOS

**Dr. E. Pérez Pórcel**  
MEDICO - ESPECIALISTA  
Enfermedades de Ojos, Oído, Nariz, Garganta. Estudios en las Universidades de París y Buenos Aires — Consultorio:  
**CALLE LOAYZA Nº 18**  
tercer piso de horas 8 a 6 edificio de EL DIARIO

**Dr. Enrique Aparicio Chopitea**  
MEDICINA INTERNA ESPECIALMENTE ENFERMEDADES INFECCIO-CONTAGIOSAS Y VENEREAS  
Habiendo retornado de Estados Unidos de Norte América después de haber seguido cursos de especialización en Columbia Presbyterian Medical Center y Willard Parker Hospital de la ciudad de Nueva York atenderá en su Consultorio de la  
**Av. 20 DE OCTUBRE 542**  
todos los días de hs 14 a 16

**Dr. Pedro V. Carreño**  
MEDICINA INTERNA  
Enfermedades de niños, Apatato respiratorio.  
12 años de estudios de especialización en Alemania. Ex-médico en hospitales de Serlin-Hannover-Dresden.  
Rayos X - Radiografías a domicilio - Laboratorio Clínica. Atiende de horas 8 a 9; de 14 a 16 y de 18 a 19. Consultorio:  
**Plaza del Estudiante Nº 441**  
Teléfono Nº 2755

**Dr. Domingo Fausto Siles R.**  
MEDICO - CIRUJANO  
Con estudios especializados en Buenos Aires, atiende especialmente medicina interna. Atiende de horas 14 a 18. Consultorio y domicilio:  
**AVENIDA MONTES 648**  
Teléfono automático 2957

**Dr. Enrique E. Galindo**  
MEDICO - CIRUJANO  
Especialista. Estudios de perfección en las Universidades de Buenos Aires y Córdoba. Bronco Pulmonares, Tuberculosis, Corazón, Aparato Digestivo, Hígado, Riñones, Enfermedades Tropicales.  
Consultorio: Pichincha 637  
Teléfono Automático 3671

**Dr. Guillermo Moreno Aramayo**  
MEDICO - CIRUJANO  
Principalmente: enfermedades bronco pulmonares y cirugía reparadora de huesos (Traumatología). — Consultorio:  
**PLAZA VENEZUELA 32**  
primer piso, únicamente a horas 10 y 30 a 12 y 30 todos los días. Domicilio: Rosendo Gutiérrez 459.

**Dr. Florentino Mejía G.**  
MEDICO - CIRUJANO  
Director del Hospital de Tuberculosos. — Profesor de la Facultad de medicina. — Medicina interna, especialmente enfermedades bronco-pulmonares, Tuberculosis y Cirugía de Tórax. — Consultas de 2 a 5 p.m.  
Consultorio: — Avenida 16 de Julio 123. — Casilla Nº 749  
Domicilio: Avenida Saavedra Nº 920. — Telf. Aut. 3186.

**Dr. Alcides Portugal C.**  
MEDICO - CIRUJANO  
Con estudios de especialización en el exterior. Diagnóstico y tratamiento de enfermedades gastroenterológicas, Hígado y vías biliares, Intestino, hernias, matriz e infantil. Cirugía de abdomen. CONSULTAS: de 16.30 a 18.30 lunes y sábado; días restantes de 16 y 30 a 19 p.m.  
Atiende en Consultorio del Dr. Gallardo Avenida Mariscal Santa Cruz 95 esquina Almirante Grau. — Domicilio: Murillo 597. Ael. 5285

**Dr. Manuel Barrón A.**  
MEDICO - CIRUJANO  
Estudios en Alemania  
Ex-Médico del Fraucounti Charlotenburg de Berlín y de los Hospitales de Viena Nueva York y Buenos Aires. Ginecología, Matriz, Ovarios, Esterilidad, Embarazos, Partos Cirugía, Extirpación de verrugas y lunares. — Tratamientos modernos y rápidos especialmente flujos. Flores blancas.  
**DIATERMIA ONDA CORTA**  
RAYOS ULTRAVIOLETAS  
Consultas de horas 10 a 12 de 15 a 19 (3 a 7)  
Consultorio y domicilio:  
**AVENIDA AMERICA Nº 360**  
edificio Almaraz  
Teléfono automático 4791  
MAN SPRICH DEUTSCH

**Dr. René F. Echavarría**  
MEDICO - CIRUJANO  
Enfermedades de señoras Embarazos. Medicina General  
CONSULTORIO:  
**COLON Nº 269 - Altos**  
Horas de consulta: 3 a 6 (15 a 18) Domicilio: Gov'ta Nº 36.  
**TELEFONO 6972**

**Dr. William Muller**  
MEDICO - CIRUJANO  
Título revalidado en Bolivia. Especialista en Obstetricia y Ginecología.  
Atiende de horas 11 a 12 a.m. y de 15 a 30 a 18 o.m.  
Consult. DIAZ ROMERO 293  
Teléfono automático 2337

**Dr. Donato Gamarra**  
MEDICO - CIRUJANO  
Especialista. — Estudios de especialización en el exterior. — Atiende: Afecciones de las vías urinarias. — Enfermedades de señoras. Trastornos sexuales y de las glándulas de secreción interna. — Consultas: de 3 a 7 o.m.  
**Av. 16 DE JULIO Nº 294**  
— Teléfono 6399 —

**Dr. David Osio**  
MEDICO - CIRUJANO  
Diplomado en la Universidad de Buenos Aires. Profesor de la Facultad de Medicina. Especialista en enfermedades del Corazón, Pulmones, Estómago, Hígado etc. — Consultorio:  
Edificio Stekinger - Avenida Mariscal Santa Cruz esquina Calle Potosí.  
Dom.: Landaeta 36, 2º piso

**Dr. Mendoza Catacora**  
MEDICO - CIRUJANO  
Profesor de Clínica Urológica, Jefe del Servicio de las vías Urinarias del Hospital General de Miraflores. Dispone de todos los aparatos indispensables para dar el diagnóstico y tratamiento de las afecciones Riñones, Vejiga Prostata, Matriz y otras. — Consultas de 14.30 a 17.  
**PLAZA TAMAYO 411**

**Dr. Nicanor Oblitas**  
MEDICO - CIRUJANO  
Especialista. Cirugía General Vías Urinarias Enfermedades de señoras Veneras. — Consultas de 3 a 6 o.m. todas las tardes Consult y domicilio:  
**VENARO SANJINES 133**

**Dr. Emilio Salgueiro Celis**  
MEDICO - CIRUJANO  
Obstetricia, Ginecología, Cirugía General. — Extirpación de Verrugas y Lunares. Inductotermia. Electrocoagulación. Electrolitizur. Transfusiones de sangre y plasma.  
Consultas: Todos los días hábiles de horas 16 a 18.  
Consultorio: Rosendo Gutiérrez Nº 78 y 95. Telf. 5567.

Atiende llamados a domicilio. Sábados de 15 a 18 consultas gratuitas para pobres  
**MAN SPRICH DEUTSCH ENGLISH SPOKEN**

**Dr. Arturo Roias Alaiza**  
MEDICO - CIRUJANO  
Atiende especialmente. Ginecología (Enfermedades de señoras) Embarazos, Partos Cirugía General. Horas de consulta: de 15 a 18.  
Consult. COMERCIO Nº 407  
Telf. 3947 (Domicilio 6212 Barrio Obrero Nº 5, Miraflores)

**Dr. Isaías Delgado Carpi**  
MEDICO - CIRUJANO  
Principalmente: Genitales y Urinarias (Riñón, vejiga, uretra y matriz) Enfermedades de la matriz Cirugía general.  
CONSULTORIO:  
**COCHABAMBA Nº 68**  
de horas 14 a 17 p.m.  
Teléfono 3661 — Casilla 293

**Dr. M. Granados García**  
MEDICINA INTERNA  
Enfermedades del Corazón  
Servicio de Electrocardiografía, Metabolismo Basal, Ultratermia y oxigenoterapia. Consultorio:  
Teléfono 3189. Potosí 261 (piso Nº 2). Domicilio: Teléfono 4798. Potosí 261 (piso 5). Convenir hora por teléfono.

**DENTISTA**  
**Dr. Roberto Staszkeski L.**  
CIRUJANO - DENTISTA  
Universidades de Chile y Estados Unidos  
Instalación y procedimientos modernos. RAYOS X. Consultas: 10 a 12 y de 14 a 18.  
Edificio Saenz 2º. piso. Avenida Camacho esquina Loayza

**ABOGADOS**  
**Mario Salinas Zalles**  
ABOGADO  
ASUNTOS EN GENERAL  
Bufete:  
**CALLE SOCABAYA Nº 147**  
Teléfono automático 3807

**Justino Vertiz Blanco**  
ABOGADO  
Atiende juicios civiles, criminales y administrativos. Atención personal. — Bufete:  
**CALLE YANACOCHA Nº 156**  
(segundo piso) Teléfono 324

### Intima Cooperación Iranioegipcia

Por WALTER COLLINS  
El Cairo, 22 (U.P.).— Egipto e Irán dieron a la publicidad una declaración conjunta sentando bases para una cooperación más íntima entre los dos países.  
Mientras tanto se informaba que dos soldados británicos y un número indeterminado de egipcios resultaron muertos en choques ocurridos en la zona del canal de Suez. El corresponsal de la United Press en Ismailia, Peter Webb, informó que terroristas egipcios realizaron en horas de la noche una serie de ataques contra los soldados británicos en la zona del canal.  
Por su parte, el ministro de relaciones exteriores egipcio, Mustafa El Nahas, y el primer ministro iraní, Mohamed Mossadegh, dieron a la publicidad una declaración en que decían que el Egipto y el Irán han decidido: 1o.— Iniciar lo más pronto posible negociaciones para ampliar el tratado de amistad concertado y firmado por ambos países en Teherán el 8 de noviembre de 1923. 2o.— Concertar tratados que abarquen cuestiones económicas, culturales, comerciales y de navegación, así como un tratado de conciliación y arbitraje. La declaración agregaba: "Se tiene entendido que estos tratados formarán la base de acuerdos multilaterales de mayor amplitud que permitan unirse a los mismos a los países árabes del Medio y Cercano Oriente con los cuales Egipto e Irán mantienen actualmente relaciones amistosas".  
Anteriormente, en un discurso ante periodistas egipcios, Mossadegh fue muy aplaudido al decir que el mejor modo de lograr la paz era que los países árabes se unieran y no se convirtieran en instrumentos del occidente.  
En cuanto a los incidentes en la zona del canal, Webb informó que los terroristas egipcios atacaron con ametralladoras a un ómnibus que transportaba soldados británicos y sus parientes entre los cuarteles de Port Fuad y Port Said. Dos soldados británicos resultaron muertos y dos gravemente heridos. En los últimos seis días, 8 soldados británicos han muerto en choques con los egipcios. Informes no confirmados oficialmente decían que varios terroristas egipcios fueron muertos al atacar un puesto de mando británico cerca del centro de Ismailia. Otro grupo terrorista atacó con granadas de mano el cuartel de un regimiento británico en Ismailia. Webb dijo que no hubo bajas entre las fuerzas británicas en esos incidentes.  
Mientras tanto: 1o.— El gobierno egipcio despidió a 150 profesores británicos de las escuelas secundarias de Egipto. 2o.— El gobernador egipcio de la zona del canal, Ibrahim Zaki El Khouli, advirtió al jefe militar británico, teniente general sir George Erskine, que el Egipto "se verá obligado a tomar medidas, y los británicos deben aceptar la responsabilidad por las consecuencias, a menos que los soldados británicos dejen de interferir las actividades de la policía egipcia".  
Respecto al problema del Sudán, el portavoz de la embajada británica dijo que la propuesta del ministro de relaciones exteriores egipcios, Mohammed Salaa El Din, de que egipcios y británicos se retiren de ese territorio, era una propuesta de propaganda. Salah El Din en un discurso en las Naciones Unidas suscitó la evacuación conjunta de la zona disputada, diciendo que sería imposible celebrar elecciones honradas en el Sudán mientras hubieran egipcios o británicos allí. El portavoz manifestó que era "completamente impracticable" retirar del Sudán a los funcionarios británicos y egipcios que se encuentran allí.

Se tiene entendido que Acheson, Eden y Schuman, advirtieron a Adenauer, que es muy probable que el rearme alemán se demore debido a los crecientes problemas internacionales en los terrenos político y económico.  
El texto del anuncio, hecho al terminar la reunión, es el siguiente: "Los ministros de Relaciones Exteriores de Francia, Estados Unidos y el Reino Unido, se reunieron hoy con el doctor Adenauer, esta reunión, primera ocasión en que el canciller y ministro de Relaciones Exteriores de la República Federal alemana, ha conferenciado con los cancilleres de las 3 potencias occidentales, en sesión conjunta, representa, en sí misma, un progreso notable en la asociación progresiva de la República Federal Alemana con occidente, sobre bases de igualdad. Todos los participantes aprovecharon la oportunidad para realizar un estudio general de problemas de interés mutuo.  
En particular, los ministros de Relaciones Exteriores estudiaron el borrador del acuerdo general, entre los 4 gobiernos, que había sido preparado en Bonn. El objetivo de ese acuerdo es determinar los principales principios de sus relaciones, la ruptura no podrá entrar en vigor junto con las convenciones mencionadas más adelante y el tratado que establece la comunidad de la defensa europea. Fueron resueltas ciertas cuestiones pendientes del acuerdo general y los ministros las aprobaron.

El texto del anuncio, hecho al terminar la reunión, es el siguiente: "Los ministros de Relaciones Exteriores de Francia, Estados Unidos y el Reino Unido, se reunieron hoy con el doctor Adenauer, esta reunión, primera ocasión en que el canciller y ministro de Relaciones Exteriores de la República Federal alemana, ha conferenciado con los cancilleres de las 3 potencias occidentales, en sesión conjunta, representa, en sí misma, un progreso notable en la asociación progresiva de la República Federal Alemana con occidente, sobre bases de igualdad. Todos los participantes aprovecharon la oportunidad para realizar un estudio general de problemas de interés mutuo.  
En particular, los ministros de Relaciones Exteriores estudiaron el borrador del acuerdo general, entre los 4 gobiernos, que había sido preparado en Bonn. El objetivo de ese acuerdo es determinar los principales principios de sus relaciones, la ruptura no podrá entrar en vigor junto con las convenciones mencionadas más adelante y el tratado que establece la comunidad de la defensa europea. Fueron resueltas ciertas cuestiones pendientes del acuerdo general y los ministros las aprobaron.

**Se Compra Plomo Puro**  
En esta Imprenta

**COCINERO**  
Profesional, con muchos años de experiencia en cocinas de hoteles, bares y cantinas internacionales, busca trabajo. Dirigirse  
H. W. — CASILLA 777  
La Paz.

## Se Allanan Dificultades para Incluir a Alemania Occidental en el Pacto Defensivo

París, 22 (U.P.).— Los ministros de Relaciones Exteriores de las tres grandes potencias occidentales y el canciller alemán, Konrad Adenauer, aprobaron hoy, en la primera reunión de cancilleres, en la que participa Alemania, desde que terminó la segunda guerra mundial, el borrador del acuerdo contractual con Alemania occidental.  
El objeto de la reunión era allanar el camino para la inclusión de Alemania en la organización de la defensa occidental contra la agresión comunista. Las cuestiones occidentales, de casi todos los poderes que ahora tienen los aliados en esa república.  
En la reunión participaron el secretario de estado norteamericano, Dean Acheson, el ministro de Relaciones Exteriores británico, Anthony Eden, el ministro de Relaciones Exteriores de Francia, Robert Schuman y Adenauer, que además de ser jefe del gobierno de Alemania occidental, ocupa el cargo de ministro de Relaciones Exteriores. Los cancilleres, en una declaración dada a la publicidad al término de la conferencia, señalaron: 1º.— Que el acuerdo contractual, aprobado hoy en principio, constituirá un paso decisivo hacia la inclusión de Alemania occidental en la comunidad europea sobre la base de la igualdad. 2º.— Que el objetivo principal de sus respectivos gobiernos es firmar el tratado de paz con Alemania. 3º.— Que se proponen continuar luchando por la unidad de Alemania y por la celebración de elecciones libres, en ambas zonas en las que actualmente se encuentra dividido el país. 4º.— Que la decisión final sobre las fronteras de Alemania, deben esperar a la concertación del tratado de paz. 5º.— Que el acuerdo contractual no entrará en vigor hasta que los países interesados hayan ratificado el plan para la creación del ejército defensivo europeo.

Los ministros de Relaciones Exteriores de Francia, Estados Unidos y el Reino Unido, se reunieron hoy con el doctor Adenauer, esta reunión, primera ocasión en que el canciller y ministro de Relaciones Exteriores de la República Federal alemana, ha conferenciado con los cancilleres de las 3 potencias occidentales, en sesión conjunta, representa, en sí misma, un progreso notable en la asociación progresiva de la República Federal Alemana con occidente, sobre bases de igualdad. Todos los participantes aprovecharon la oportunidad para realizar un estudio general de problemas de interés mutuo.  
En particular, los ministros de Relaciones Exteriores estudiaron el borrador del acuerdo general, entre los 4 gobiernos, que había sido preparado en Bonn. El objetivo de ese acuerdo es determinar los principales principios de sus relaciones, la ruptura no podrá entrar en vigor junto con las convenciones mencionadas más adelante y el tratado que establece la comunidad de la defensa europea. Fueron resueltas ciertas cuestiones pendientes del acuerdo general y los ministros las aprobaron.

### Ministerio de Educación Gran Exposición Escolar

El día 24 de noviembre próximo, a horas 11, con la asistencia del Supremo Gobierno, Cuerpo Diplomático, Prefecto del Departamento Alcalde Municipal y autoridades superiores de Educación, se llevará a cabo en esta ciudad, en los locales ocupados por el Liceo de Señoritas "Venezuela" y las escuelas "México" y "Azurduy de Padilla", la Exposición Nacional de carácter educativo, organizada en Pabellones Departamentales, en los que podrá apreciarse la capacidad pedagógica, técnica y científica de la Escuela Boliviana.  
Dicha exposición, en sus diversos propósitos, se halla sujeta a un plan determinado y previamente bosquejado por la Dirección General del ramo.  
El Ministerio conferirá premios especiales a los pabellones, escuelas y maestros que, por la calidad de los trabajos presentados, merezcan el estímulo moral de las autoridades superiores.

El acuerdo no será firmado ni publicado en estos momentos, ya que los 4 grandes convinieron en que debe ser complementado por varias conversaciones que regulen detalladamente otras cuestiones importantes sobre las relaciones futuras entre sus respectivos países. Los ministros estuvieron de acuerdo en que no es necesario que se terminen rápidamente esas convenciones.  
El acuerdo general, será un paso decisivo hacia la realización del objetivo común de las 3 potencias occidentales y del gobierno federal, de incorporar a la república federal alemana, sobre bases de igualdad, a la comunidad europea, incluida en la comunidad del Atlántico, todavía en proceso de desarrollo.  
Cuando entren en vigor el acuerdo general y las convenciones anexas, será revocado el estatuto de ocupación, con sus poderes de intervención en los asuntos internos de la República Federal y se abolirán la Alta Comisión Aliada y las oficinas de los Comisionados. Las tres potencias solo retendrán aquellos derechos extraordinarios, a los que no puedan renunciar, debido a la situación internacional especial en Alemania y que deben retener en beneficio de los 4 estados.  
Estos derechos se refieren al mantenimiento y seguridad de las fuerzas en Alemania, a Berlín y a cuestiones relacionadas con Alemania en general. La misión de las fuerzas destacadas por las tres potencias en Alemania, es la defensa del mundo libre, del cual la república federal y Berlín forman parte. Su situación será resuelta detalladamente en una de las convenciones anexas. Cualquiera disputa que surja, con motivo de la interpretación o aplicación del acuerdo general o de las convenciones anexas — con excepción de

### "No Hay Razón para Que la Argentina y EE. UU. no sean Amigos"

Buenos Aires, 22 (U.P.).— El presidente de la república argentina, general don Juan Domingo Perón, dijo a un grupo de legisladores norteamericanos llegado de visita, que no hay razón alguna para que la Argentina y Estados Unidos no sean buenos amigos. Perón añadió: "Nuestras intenciones son claras; no tenemos problemas con Estados Unidos; somos uno de los pocos países que no debe dinero a Estados Unidos. Por tanto, no hay razón alguna para que no seamos buenos amigos. Nosotros estamos en una situación de correlación y buena voluntad para establecer mejores relaciones entre la Argentina y Estados Unidos. Siempre lo hemos estado."  
"Pero, hay un sinnúmero de organismos que actúan en el campo de acción de la política internacional que son los que interfieren el establecimiento de éstas. Con el embajador (Bunker, de Estados Unidos) somos amigos, y nuestras relaciones son perfectas, pero fun-

### Junta Extraordinaria de Accionistas

Se convoca a los señores accionistas a la JUNTA EXTRAORDINARIA de la organización Serafin Ferrufino S. A., para el día 28 de noviembre a horas 16, en su local de la calle Loaiza N° 22, para tratar asuntos de orden interno.  
La Paz, Noviembre 20 de 1951.

### Convocatoria a Propuestas

Por resolución de la Junta de Almonedas Municipal, se convoca a propuestas para el arrendamiento del Teatro Municipal "Suipacha" de la ciudad de Tupiza.  
Las propuestas deberán ser presentadas en pliego cerrado, papel valorado y timbres de Ley, acompañadas del certificado de depósito por la garantía de Ley, en la Oficialía Mayor de la Alcaldía de Tupiza, hasta las 17 horas del día 29 de noviembre de 1951.  
Los pliegos de condiciones y especificaciones, serán proporcionados en la Oficialía Mayor de la Alcaldía Municipal de Tupiza, La Paz y Oruro.  
Tupiza, Noviembre 14 de 1951.  
(Fdo.) Noel Rubín de Celis B. Notario Público.

## ACUERDO DE PAZ EN COREA

Pan Mun Jom, viernes 23 (U.P.).— Los delegados de las NN. UU. y los comunistas, llegaron a un acuerdo en principio hoy, sobre el pleno arreglo de la cuestión de la línea de tregua en Corea.  
Tras de estar reunidos durante 30 minutos, los comunistas pidieron un receso de la conferencia, hasta las 15, hora de Corea, para la traducción de la decisión final aliada pero los delegados comunistas dijeron que estaban de acuerdo con la propuesta, tras de leerla solo una vez.  
Queda aún por terminar la tarea de trazar el mapa y someterse a las soluciones recomendadas, lo que se espera que sea una aprobación de rutina por el pleno de la delegación a la conferencia del armisticio, antes de que quede completamente resuelto el segundo asunto en el temario y puedan proceder las delegaciones a considerar otros asuntos.  
La solución de transacción puso fin al debate que comenzó el 27 de julio y surgió al aceptar las NN.UU. la última propuesta comunista.  
Los 4 concilleres consideran que el acuerdo contractual, que sus gobiernos firmarán, así como los tratados para la creación de la comunidad europea unida, son medidas esenciales para lograr su objetivo común: "Una Alemania unida, incorporada a la comunidad de Europa occidental".  
Adenauer, en declaraciones a los periodistas alemanes, representantes de todos los foros de América se reunieron el 21 del mes actual en esta capital a los efectos de participar en la VII conferencia Interamericana de abogados.  
La delegación Uruguaya, que tiene a su cargo la organización de este importante acontecimiento Internacional ha dado los pasos necesarios para que las deliberaciones estén encuadradas dentro de lineamientos ágiles y prácticos.  
Los trabajos presentados por anticipado superan ya el centenar y muchos de ellos han sido catalogados de excelentes, no solo por su valor asesorativo, sino por la utilidad práctica que pueden significar para las actividades jurídicas continentales.  
El Colegio de Abogados del Uruguay ya ha resuelto designar como Presidente de Honor de la Conferencia al Presidente de la República, señor Andrés Martínez Trueba y como Vicepresidente al Doctor Brum, Presidente de la Asamblea General y los ministros de Estado, Doctores Héctor Alva-

ción otra serie de organismos que perturba la buena labor que hace el embajador y la buena voluntad que yo tengo en cuanto a designios que nos son comunes. Si todas esas cosas desaparecen, pueden tener la absoluta seguridad de que entre el embajador y el gobierno argentino haremos un trabajo magnífico para el acercamiento de nuestros países".  
Perón invitó a los legisladores a que le hicieran preguntas, y las contestó a cada una.

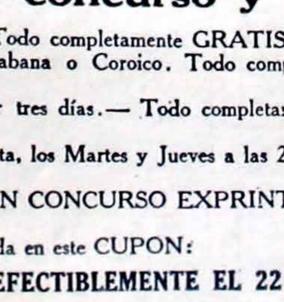
### Comunicado del Ministerio de Inmigración

Se hace saber a todos los extranjeros que ingresan y salen del país, así como a los que transitan entre las diferentes ciudades del territorio nacional, la obligación que tienen de llevar consigo sus documentos, pasaporte, censo de extranjeros, carnet de identidad y otros que acrediten su permanencia en el país.  
A los infractores de las disposiciones inmigratorias, se les aplicará las sanciones legales respectivas.  
La Paz, 16 de noviembre de 1951.

### Préstamos de Honor de la Fundación Universitaria "Simón I. Patiño"

El Directorio de la Fundación Universitaria "Simón I. Patiño" en su sesión de 20 del mes en curso, ha resuelto financiar la construcción de un cine y un edificio sobre la Calle Pichincha, con objeto de acrecentar las rentas destinadas a "Préstamos de Honor", razón por la cual no se concederá este beneficio durante los años que dure la construcción, limitándose tan solo a atender a sus actuales estudiantes.  
La Paz, 22 de noviembre de 1951.  
SECRETARIO GENERAL

### Elengancia al fumar con boquilla



## ACUERDO DE PAZ EN COREA

Los ministros convinieron, además, que la solución final de las fronteras de Alemania, deberán esperar la concertación de ese tratado. Los 4 ministros reiteraron el propósito de esforzarse por el restablecimiento de la unidad alemana y se mostraron de acuerdo respecto a la importancia de las propuestas, presentadas ante la Asamblea General de la ONU destinadas a determinar, si es posible, el celebrar simultáneamente, elecciones libres en la República Federal de Berlín y la zona soviética de Alemania.  
Los 4 concilleres consideran que el acuerdo contractual, que sus gobiernos firmarán, así como los tratados para la creación de la comunidad europea unida, son medidas esenciales para lograr su objetivo común: "Una Alemania unida, incorporada a la comunidad de Europa occidental".  
Adenauer, en declaraciones a los periodistas alemanes, representantes de todos los foros de América se reunieron el 21 del mes actual en esta capital a los efectos de participar en la VII conferencia Interamericana de abogados.  
La delegación Uruguaya, que tiene a su cargo la organización de este importante acontecimiento Internacional ha dado los pasos necesarios para que las deliberaciones estén encuadradas dentro de lineamientos ágiles y prácticos.  
Los trabajos presentados por anticipado superan ya el centenar y muchos de ellos han sido catalogados de excelentes, no solo por su valor asesorativo, sino por la utilidad práctica que pueden significar para las actividades jurídicas continentales.  
El Colegio de Abogados del Uruguay ya ha resuelto designar como Presidente de Honor de la Conferencia al Presidente de la República, señor Andrés Martínez Trueba y como Vicepresidente al Doctor Brum, Presidente de la Asamblea General y los ministros de Estado, Doctores Héctor Alva-

ción otra serie de organismos que perturba la buena labor que hace el embajador y la buena voluntad que yo tengo en cuanto a designios que nos son comunes. Si todas esas cosas desaparecen, pueden tener la absoluta seguridad de que entre el embajador y el gobierno argentino haremos un trabajo magnífico para el acercamiento de nuestros países".  
Perón invitó a los legisladores a que le hicieran preguntas, y las contestó a cada una.

### Junta Extraordinaria de Accionistas

Se convoca a los señores accionistas a la JUNTA EXTRAORDINARIA de la organización Serafin Ferrufino S. A., para el día 28 de noviembre a horas 16, en su local de la calle Loaiza N° 22, para tratar asuntos de orden interno.  
La Paz, Noviembre 20 de 1951.

### Convocatoria a Propuestas

Por resolución de la Junta de Almonedas Municipal, se convoca a propuestas para el arrendamiento del Teatro Municipal "Suipacha" de la ciudad de Tupiza.  
Las propuestas deberán ser presentadas en pliego cerrado, papel valorado y timbres de Ley, acompañadas del certificado de depósito por la garantía de Ley, en la Oficialía Mayor de la Alcaldía de Tupiza, hasta las 17 horas del día 29 de noviembre de 1951.  
Los pliegos de condiciones y especificaciones, serán proporcionados en la Oficialía Mayor de la Alcaldía Municipal de Tupiza, La Paz y Oruro.  
Tupiza, Noviembre 14 de 1951.  
(Fdo.) Noel Rubín de Celis B. Notario Público.

## BAJA EN LA BOLSA DE LONDRES

Londres, 22 (U.P.).— La Bolsa de Londres acusó tendencia bajista debido a la declaración de la emisión de bonos del gobierno y al hecho de que la emisión de bonos no ha sido cubierta en su totalidad. Según se informó, los corredores de las emisiones de la Lever Brothers se han visto obligados a retener parte considerable de ésta. La noticia causó considerable sorpresa en la Bolsa como indicio de que algo serio debe haber ocurrido para que los inversionistas se alarmaran al extremo de no aceptar esta emisión.  
Entre los bonos del gobierno, los de la guerra cerraron a 81 y 1/2 con una baja de 13 chelines y 9 peniques. Otras muchas acciones también cerraron en baja.

## ¿CUANTOS GRANOS DE ARROZ ENTERO HAY EN 955 GRAMOS DE ARROZ?

### Gran Concurso "EXPRINTER" por Navidad y Año Nuevo

Intervenga en el más fácil concurso y con hermosos 6 premios:

- 1º.— Viaje en avión ida y vuelta a Santa Cruz, con hotel pagado por ocho días. Todo completamente GRATIS
- 2º. y 3º. Viajes de ida y vuelta con hotel pagado por ocho días a Sorata, Copacabana o Coroico. Todo completamente GRATIS.
- 4º, 5º, y 6º.— Viaje de ida y vuelta a los mismos puntos con hotel pagado por tres días.— Todo completamente GRATIS.

Escuche las bases de este Concurso en las audiciones "Exp rinter" por radio Amauta, los Martes y Jueves a las 21 hs. Actúa la orquesta Barrionuevo.  
PASE una linda vacación con todos sus gastos pagados, interviene en el GRAN CONCURSO EXPRINTER. Envíe TODOS los cupones que desee con la solución en el cupón anexo.  
CUENTE los granos de arroz contenidos en 955 gramos y anote la cifra obtenida en este CUPON:

EN 955 GRAMOS DE ARROZ HAY:.....GRANOS.  
NOMBRE COMPLETO: .....  
DIRECCION COMPLETA: .....

UNA VEZ LLENADO ENVIE ESTE CUPON A: RADIO "AMAUTA" COMERCIO 386, o Casilla Correo 586.

EL CONCURSO CERRARA INDEFECTIBLEMENTE EL 22 DE DICIEMBRE PROXIMO.—

EL DIARIO

DIRECTOR: JOSE CARRASCO JIMENEZ

Subdirector: Luis Carrasco Jimenez Gerente: Jorge Carrasco Villalobos

Acogida Chilena a las Declaraciones del Presidente Ballivián

Saverio Sprovera, Enviado de "La Epoca", Estuvo en La Paz

CATOLICO Y MILITAR

bolivianos, tiene que ser satisfec... espontáneamente, por el país que se crea con la obligac...

LIBERTAD DE EXPRESION

Estas palabras en boca del hombre que sustituyó en el poder a don Mamerto Urriolagoitia...

PROBLEMA INDIGENA

El Presidente, al referirse a los indígenas, expresó: —Hasta el momento tenemos numerosos centros educacionales...

LOS PERSEGUIDOS POLITICOS

La persecución en Bolivia, favorita de todos los gobiernos que siguieron a la guerra del Chaco...

VEINTE PARTIDOS

Ballivián, general del Ejército de Bolivia y Presidente de la Junta, al referirse al maremágnum que significa veinte partidos políticos...

Aunque el correo ha tardado en traernos el texto completo de unas declaraciones recientes del Presidente de la H. Junta Militar...

Sprovera estuvo pocos días en La Paz y sus impresiones son producto apresurado de la misión que lo trajo hasta nosotros.

—Bolivia necesita un puerto, una salida al mar. Si señor, le hace falta, aun más, le es indispensable para subsistir...

La pregunta se la planteé con toda reticencia, pues temía ser descoratado al poner sobre su tapete un problema que se agita desde hace más de veinte años...

Le dije al Presidente Ballivián: —Tengo entendido, general, que el problema de puerto para Bolivia debe ser un tema de constante interés...

El general Ballivián, un hombre de unos cincuenta años aproximadamente, enfundado en su uniforme...

NO SE NOS PUEDE NEGAR

El Presidente de Bolivia, que es un hombre de fácil palabra, tomó un pequeño respiro y, sobre el mismo problema, agregó: —No hay nadie, ningún ser humano...

—A Bolivia hay que abrirle una válvula a la que tiene derecho y, ese viejo anhelo de los

El Coordinador General ante el Convenio con la Argentina

Junta Militar en su deseo de introducir serias reformas en la administración nacional y particularmente, en la hacienda pública...

Juzgando por la solemnidad que ha revestido el estudio, la redacción y la firma del Tratado de Asistencia Técnica...

Sin embargo, antes de que se trace el plan de acción, sobre todo, económico-financiero, que es lo fundamental...

Frente a este caso, ¿cuál ha de ser la actitud del Coordinador General? ¿Ha de considerar aquél asunto como cosa de otro mundo?

La primera medida del Coordinador General, si es que ha de asumir sus funciones patrióticas y valientemente, es la de sugerir que ese Convenio se suspenda...

Dicho lo anterior, en forma más clara, ¿Qué piensa el Coordinador General del Convenio con la Argentina en cuya solución rápida se halla empeñado el ministro sin cartera...

Informe Sobre Reparación De Locales Escolares

El representante de la Federación Obrera Sindical, señor Desiderio Osuna A., ha presentado el siguiente informe al Comité Pro IV Centenario de La Paz...

No obstante mis constantes insinuaciones al encargado de esos trabajos, no se ha podido dar término y proceder a su entrega oficial.

El Comité IV Centenario de La Paz, ha cumplido una obligación social y urgente, que seguramente merecerá el reconocimiento de las autoridades educativas...

(Fdo.) Desiderio Osuna A., Representante de la Federación Obrera Sindical.

VOTO DE APLAUSO

El Comité, por unanimidad de votos confirió un voto de aplauso al señor Osuna, por el gran interés que puso en la refacción de los edificios escolares.

Reclamación contra el F. C. Villazón-Atocha

Los Trabajadores que forman el Comité de Desocupados se han dirigido a las autoridades centrales del Trabajo, solicitando intervengan en una reclamación que tienen pendiente ante el Ferrocarril Villazón-Atocha...

Manifestan al respecto que "en vista de que hasta la fecha no se hace efectivo por parte de la Empresa del Ferrocarril Villazón Atocha el pago de primas correspondientes a la gestión de 1950 encarecidos a su autoridad conminar a la citada empresa a que efectúe las liquidaciones respectivas".

Se Discutió Ayer el Programa para la Repatriación de los Restos de Avaro

A horas 17 de ayer, el Ministro de Defensa Nacional, General Francisco Careaga Lanza, recibió en su despacho a los representantes de la prensa local...

Recaudación. Sobre este punto subrayó que la recaudación de fondos obedecía al deseo espontáneo formulado por el personal del ramo de Defensa...

Edición de un folleto. Anunció que se han dado los pasos iniciales para editar un folleto que sería distribuido gratuitamente entre la población...

Propuestas. Sobre el particular manifestó que oportunamente se dio a publicidad, la convocatoria respectiva para la erección del monumento...

Actualidad. Atenta Esquela. El asunto del remate de terrenos pertenecientes a la comunidad religiosa de las Carmelitas Descalzas, se está convirtiendo en un caso jurídico digno de figurar en los Procesos Célebres...

Costo de la obra. En cuanto al costo de la obra y otros gastos que deben ser sufragados, dijo que en principio se calculó que el monto total ascendería a Bs. 800.000...

es muy posible que alcance al triple de lo proyectado.

RECAUDACION.

Sobre este punto subrayó que la recaudación de fondos obedecía al deseo espontáneo formulado por el personal del ramo de Defensa...

EDICION DE UN FOLLETO.

Anunció que se han dado los pasos iniciales para editar un folleto que sería distribuido gratuitamente entre la población...

ACTUALIDAD

Atenta Esquela

El asunto del remate de terrenos pertenecientes a la comunidad religiosa de las Carmelitas Descalzas, se está convirtiendo en un caso jurídico digno de figurar en los Procesos Célebres...

De acuerdo con la ley, los adjudicatarios estaban obligados a entregar sonantes y cantantes los Bs. 36.000.000...

Consecuencia de este remate, pero no por culpa de las Montañas, han resultado algunas víctimas, entre ellas, dos fiscales.

Suponiendo que hubieran podido reunir los adjudicatarios en tres días, 36 millones de bolivianos, habrían tenido que emplear un camión para llevarlos ante el juez o al banco en depósito a su orden.

En consecuencia de este remate, pero no por culpa de las Montañas, han resultado algunas víctimas, entre ellas, dos fiscales.

En cuanto al costo de la obra y otros gastos que deben ser sufragados, dijo que en principio se calculó que el monto total ascendería a Bs. 800.000...

El general con un criterio amplio y democrático. —Las guerras, —dijo—, a la postre, no son sino un vehículo que contribuye al conocimiento de los países. Nosotros ignorábamos lo que era el Paraguay...

Prensa e Informaciones

Las palabras del general solo chocaban en mi espíritu, solo entrar en él, pues por algo me acompañaba el Director de Informaciones, Prensa y Propaganda...

El Presidente Ballivián casi adivinó, este mi secreto pensamiento y, sin que ni siquiera mediara la pregunta, dijo: —He creado el Departamento de Prensa...

La amplitud de criterio de la Junta Militar ha llegado hasta invitar a Bolivia al señor Víctor Paz Estenssoro, enemigo político del actual Gobierno...

Prensa Nacional:

Paraiso de Traficantes

La mayoría de la población, aun en épocas de decadencia moral, aprecia la honestidad. Las gentes aspiran a vivir de su trabajo y se esfuerzan por adquirir capacidad para ello.

El gobierno del país está afirmado en justicia y práctica justicia. Cuando el gobierno es nacido del abuso y se impone sobre la comunidad mediante la fuerza...

La comisión formada por un representante de las FF. AA., un miembro del Comité y otro de la Prensa. Día 19.— Se dictarían conferencias en todas las escuelas y colegios de la República...

Día 20.— A horas 16 llegarían los restos en el tren internacional, el que durante su trayecto deberá recoger las delegaciones del interior...

El mismo día los restos luego de ser trasladados a la Catedral serían exhibidos toda la noche, encomendándose la guarda de honor a cadetes del Colegio Militar.

El día 23 una vez realizados los actos de honor, y otros a cargo del clero eclesiástico, los restos serían trasladados al monumento donde se llevaría a cabo entre horas 11 a 12, como máximo, otros números del programa...

OTRO PROGRAMA.

De igual manera, hizo conocer un amplio programa factible por el Ateneo 'Avaro', el mismo que contempla actuaciones que se llevarán a cabo durante todo el mes de marzo...

DELEGACIONES.

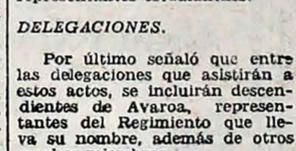
Por último señaló que entre las delegaciones que asistirán a estos actos, se incluirán descendientes de Avaro, representantes del Regimiento que lleva su nombre...

NUEVOS ACUERDOS.

Durante la interesante conferencia, los representantes de la prensa presentaron varias sugerencias a pedido del Ministro de Defensa...

Egipitis Por FLAX

Truman.— El chichón será tratado con mi eficaz panacea... Attlee.— ¿Con el mismo resultado que han obtenido en Corea?



TRUMAN.— El chichón será tratado con mi eficaz panacea... ATTLEE.— ¿Con el mismo resultado que han obtenido en Corea?



# Viaja Hoy, el Presidente de la República a Copacabana

El Jefe de la Junta Militar de Gobierno, Gral. Hugo Ballivián Rojas, viajara hoy a Copacabana después de concluir su horario reglamentario de oficina. Acompañarán al Presidente, el jefe de la Casa Militar, Cnl. Enrique Alvarez La Fage; el Edecán de Servicio, My. Hector López Valdivieso y familiares de S. E.

El Jefe del Estado y su comitiva solo avanzará hasta Tiquina donde pasará la noche, para proseguir el sábado temprano con destino a Copacabana, santuario en el cual S. E. apadrinará la ceremonia de la bendición del nuevo manto para la Virgen de Copacabana, que es obsequiado por los devotos de esa imagen de la Asociación de Inválidos y

# Retornaron Ayer a Lima Los Diputados de la Unión

## TRES MENORES DESAPARECIDOS AYER

Se recibieron en la sección respectiva de la Policía de Investigaciones, las siguientes denuncias sobre desaparición de menores: de René Mancilla, de 12 años; de Hugo Segales, de 15 años; y de Mario Unzué de 15 años y de Angel Criales, de 15 años de edad.

Por la misma sección fueron remitidos a la Dirección General del ramo los menores Francisca Flores y Julio Calle Chura.

## ESCANDALO EN VIA PUBLICA

Ha sido detenido por la Sección respectiva de la Policía de Investigaciones Esteban Villafuerte por promover escándalos en vía pública.

Igualmente Felipa Gutiérrez por allanamiento de domicilio.

## LA FIEBRE PALUDICA ES INTENSA EN LA ZONA DE CHARAGUA

El Interventor Municipal de Charagua, provincia Cordillera del Departamento de Santa Cruz, se dirigió al Ministerio de Higiene y salubridad, pidiendo en nombre del pueblo que ordene a la División de Endemias Rurales la detección de la zona en vista del notable desarrollo de la fiebre palúdica que ataca a más de un cuarenta por ciento de la población.

Sin duda alguna el titular de dicha Cartera dará las instrucciones del caso a la nombrada dependencia, favoreciendo así a una de las regiones más progresistas de esa zona fronteriza.

## CONGRESO HISPANO-AMERICANO DE DERECHO INTERNL.

El próximo mes de Diciembre, en la ciudad de Madrid, España, se llevará a cabo el Primer Congreso Hispano - Luso - Americano de Derecho Internacional, reunión a la que nuestro país fué oportunamente invitado.

Con este motivo se dió a conocer la relación de congresistas bolivianos y miembros adheridos que es la siguiente: Javier Paz Campero, José Macedonio Urquidí, Celso Castedo Barba, Julio Dábila, Carlos Salinas Baldivieso, Gustavo Salas Linares, Frank Antezana Paz, Enrique Baldivieso, Germán Costas, Humberto Duchén, Jaime Prudencio Cossio, José María Salinas y Julio Salmón.

El Ministerio de Economía Nacional solicitó al de Obras Públicas y Comunicaciones, instruya al Ferrocarril Arica-La Paz, para que normalice los transportes de trigo a esta ciudad. Actualmente en el Puerto de Arica existen 1.186.964 kilos de dicho cereal para Bolivia que fueron desembarcados en el mes de marzo último.

**300000 km por segundo**

A esta fantástica velocidad avanza la luz! No obstante, tratándose de luz eléctrica, podemos dominarla y localizarla a voluntad, en beneficio de nuestros ojos. Ambientes correctamente iluminados deben ser la voz de orden de la hora actual.

**MODERNE SU CONFORT VISUAL CON LAMPARAS DE CALIDAD**

**PHILIPS**

MEJORES NO EXISTEN IMPORTADAS DE HOLANDA

AHORA QUI HAY LAMPARAS EN ABUNDANCIA... INSISTA OTRA VEZ EN PHILIPS

FERRETERIA **García, Mendieta y Cia**

CASILLA 958 - TELEFONO AUTOMATICO 3003

Jenaro Sanjines esq. Mercado y Mariscal Santa Cruz

# VISITAS A LA PRESIDENCIA

Ayer por la mañana visitaron al Presidente de la Junta Militar de Gobierno, el Prefecto de Tarija, Cnl. Celestino Pinto; el Interventor Municipal de Potosí, Sr. Eustaquio Búrbao Rioja; Ma drecitas de un Colegio Religioso del Roboré y el Presidente de la Comisión Revisora e Investigadora del Estado.

Por la tarde estuvo en Palacio el Presidente del Banco Central, Sr. Humberto Cuenca, quien confirió extensamente con el Jefe del Estado.

Asimismo fué visitado por el Ministro de Hacienda, Cnl. Luis Martínez, con quien consideró diversos asuntos administrativos de orden económico y financiero.

# Chile se interesa Por Importar Cueros

Se informó oficialmente que industriales de la vecina República de Chile han manifestado su gran interés por adquirir cueros de producción nacional, habiéndose hecho las consultas del caso por intermedio del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Por esta circunstancia, se están llevando a cabo las consultas del caso, que deber ser resueltas por el Ministerio de Economía Nacional.

# EL SEGURO SOCIAL EN Depto. DE LA PAZ

Se anunció oficialmente que, habiéndose terminado las tareas del Censo Laboral, con excepción de algunas provincias, dando cumplimiento al Decreto Supremo de 13 de Octubre pasado, la Caja Nacional de Seguro Social, que en vigencia las disposiciones en favor de los empleados y obreros del comercio y la industria de La Paz.

# Se Posesionó Ayer el Nuevo Directorio de la U.S.R.

Ayer a las 19 horas se llevó a cabo, en la Secretaría Permanente de la Unión Socialista Republicana, la posesión del nuevo directorio del Comité Departamental de La Paz, que por elección casi unánime quedó constituida de la siguiente manera: Presidente, señor Salustio Lizón; Vice-Presidente, señor Juan Valverde; Secretario de Correspondencia, señor Hugo Portocarrero; Secretario de Actas, señor Genaro Bilbao y tesorero, señor Leoncio Quezada Peña.

# INFORME DEL SECRETARIO CESANTE.

Como primer número del programa especialmente preparado, se escuchó el informe oral del señor Julio Téllez Reyes, quien se refirió a su labor por conseguir la reorganización del Partido, y la colaboración casi total de todos sus adherentes en este esfuerzo, asimismo, manifestó que ningún miembro activo había hecho abandono de sus filas y que éste había sido la base total de la verdadera unión del Partido.

Seguidamente, hizo uso de la palabra el nuevo presidente del Directorio Departamental, señor Salustio Lizón, quien al comenzar manifestó su agradecimiento a todos los miembros por la designación, y aseguró que el espíritu del procer Saavedra iluminaría todos sus actos en el desempeño de sus funciones, asimismo manifestó que en él no se encontraría al político sino al amigo fiel que lucharía por el bien del Partido, para concluir manifestando que es precisamente ahora, que todos creen que el partido está muerto, cuando hay que mostrar a la opinión pública que todavía la Unión Socialista Republicana está viva y dispuesta a seguir luchando por el bien de la Patria.

# INFORME DEL SECRETARIO CESANTE.

Para concluir el acto ocupó la tribuna el Sr. Gabriel Gosalvez, Srío. Gral. de la U.S.R., quien dijo que, parodiando al Almirante Nelson, lo que convenía decir en esta oportunidad, a todos los partidarios, era: "Espero que todo purista cumpla con su deber". Luego manifestó que un partido político de la tradición de la U.S.R., no podía desaparecer jamás de la vida política nacional; que ahora que le tocaba combatir el llano era precisamente donde debía mostrarse más fuerte más unido y más sembrado. Dijo además que el Partido de la Unión Socialista Republicana buscaría soluciones para los graves problemas económicos que afligen a Bolivia, para de ese modo ayudar a las grandes mayorías del país.

Concluida la actuación del señor Gosalvez, que fué muy aplaudido, los concurrentes entonaron el himno paceño.

# Un Grupo de Niños del Club Bolivia Viaja Hoy a Arica

Es motivo de justa admiración la labor que desarrolla el Excmo. Sr. Luis Alberto Tapia, en bien de la niñez necesitada de recreo, reposo y enseñanza.

Se han salvado casi todas las dificultades propias de una empresa tan grande como esta a que nos referimos. Si es fastidioso la preparación de un viaje personal, lo es considerablemente mayor aquella de llevar una cincuenta de niños y a otro país.

La embajada infantil ha sido cuidadosamente preparada. En cuanto a la presentación del conjunto nada tiene que censurarse. Un profesor de educación física ha preparado esquemas, marchas y numerosos programas deportivos. El profesor de canto tiene a su cargo varios coros, muchas canciones populares y la responsabilidad de un programa lírico-musical.

Gracias a la cooperación de la H. Alcaldía y del H. Concejo Municipal la vestimenta de los niños ha sido también atendida. Ha contribuido también la Fábrica Sald con el obsequio de 120 metros de tela, habiendo cortado los pantalones para los niños la Intendencia de la Dirección General de Policías.

El propietario de la Confitería Belrut, como siempre amable y constante, amigo de los niños, ha obsequiado un juego de camisetas para encuentros de fútbol; ball; la pelota para esos certámenes; fué obsequiada por el Comité Nacional de Deportes, Trofeos de la H. Alcaldía Municipal.

La Administración del Ferrocarril La Paz - Charaña, gracias a las gestiones del Sr. D. Alfonso Saldaña ha concedido pasajes gratuitos. La Sección Chilena concedió el 50% de rebaja en los pasajes de esa sección.

La Presidencia del Banco Central ha obsequiado la suma de Bs. 4.000 para ayudar en el pago de pasajes.

La Dirección General de Previsión Social agradece, sinceramente a todas las instituciones y personas particulares así como a las autoridades que en una ó otra forma hicieron llegar su ayuda o estímulo para la empresa de llevar a tantos niños fuera del país, para ver el mar, y alegrar.

# AGRADECIMIENTO

Hemos recibido una atenta escueta del Sr. P. Luis Alberto Tapia, pidiéndonos que hagamos llegar su rendido agradecimiento a todas las autoridades, instituciones y personas particulares que cooperaron generosamente para hacer una realidad del sueño de tantos niños pobres, de ir al mar y pasar unos inolvidables días de reposo y de enseñanza.

Al mismo tiempo nos pide invitar a los periodistas y al público en general para que estimulen a esos niños viajeros, despidiéndolos en la Estación Central el día de hoy viernes a horas 15 y 30.

Nos dice el Padre Tapia que no cita los nombres de las personas que en una ó otra forma le colaboraron, porque son muchos. Espera dar un informe minucioso de todas las contribuciones que ha recibido y de la inversión que hará de ellas.

# LOS PROFESORES

Los siguientes 10 profesores del Club de Niños "Bolivia" acompañarán hoy al grupo de niños que viaja a Arica por la combinación internacional de las 13.30.

Director Padre Luis Alberto Tapia. — Señores: René Romano Ardlés — Alberto Torrico Ovando. — Napoleón Leytón O'riedo. — Jaime Mendizábal S. — Juan Blanco Murillo. — Gonzalo Pinedo Alvarez. — Nelly Rivera Calderón. — Eddy Enriquez. — y Alberto Málaga Muñoz.

# LOS NIÑOS

Los aquí la nómina de los niños que componen el grupo de viaje a Arica:

Delgado Portillo Juan. — Beltrán Rojas Germán. — Castillo Roque Armando. — Espinoza Suárez Alejandro. — Zelaya Vargas Ponciano. — Arce Guillermo. — Arce René. — Borja Cuba Eduardo. — Mora Aranda Walter. — Quispe Zenteno Reynaldo. — Torres Vicente. — Valdivia Bedoya René. — Córdón Miranda Preciliano. — Fernández Chuquiñan Angel. — Mercado Jaime. — Strausz Ivanovich Guidí. — Vargas Casablanca Reynaldo. — Castillo Reque Vicente. — Cárdenas Aguilera Jaime. — Chávez Aguilera Fernando. — Herrera Guzmán Héctor. — Lurta Quispe Salvador. — Machicado Gutiérrez Jorge. — Mendoza Sepúlveda René. — Peñarocha Arze Mario. — Quino Ríos Marcelino. — Romeo Blanco Guido. — Caraca Maldonado, Mario. — Calderón de la Riva Carlos. — González Alejandro. — Herrera Guzmán David. — Inca Maldonado Juvenal. — Jaldín Nisthaus Cristóbal. — Moo Gutiérrez Walter. — Ortiz Peñaranda Alejandro. — Quino Mario. — San millán Alvarez Humberto. — Strausz Ivanovich Freddy. — Tapia Tarquinio Luis. — Ríos Zorrera Carlos. — Vargas Casablanca Daniel. — Alvarez Marcelo. — Hurtado Allaga José. — Laura Chávez Gerardo. — Ruiz Rocha Luis. — Tapia Fernández Hugo. — Linares Lemus Ricardo. — Mercado Napoleón.

# PROGRAMA DE FESTEJOS

De otra parte, se informó que en la bahía de Arica (Chile) se ha preparado el siguiente programa de festejos con motivo del viaje de los niños del Club "Bolivia".

— Paseo en lanchas por la bahía organizada por la Gobernación Marítima.

— Paseo por el balneario de La Liza y tarde de playa.

— Paseo por el Valle de Arapa.

— Paseo por el Valle de Luta.

— Visita de reconocimiento por las fábricas de conservas de pescado.

— Visita por los establecimientos escolares.

— Asimismo, las autoridades locales han preparado un programa especial por su parte.

# DIRECTOR INTERINO PREVISION SOCIAL

Durante la ausencia del Padre Luis Alberto Tapia, se hará cargo con carácter interino de la Dirección General de Previsión Social el Secretario señor Miguel Angel Quiros.

# Los Funcionarios Judiciales Apoyan al Fiscal Sagárnaga

El agente de voto resolutivo pronunciado por el Centro de Funcionarios Judiciales en favor del Fiscal 29, Partido en materia civil señor Guillermo Sagárnaga con motivo del incidente suscitado a raíz del desahoro de dos folios del expediente del Monasterio de las Madres Carmelitas.

El Comité de Funcionarios Judiciales:

CONSIDERANDO:

Que el Fiscal de Partido 29 en lo Civil Dr. Guillermo Sagárnaga ha sido objeto de una ilegal detención en una de sus secciones de la Dirección General de Policías, por orden del Oficial Mayor del Ministerio de Gobierno, con motivo del desahoro que se dice se habría producido en el expediente seguido por el Convento de las Carmelitas sobre venta de los terrenos nombrados Obrajos Alto; medida que por no estar de acuerdo con el artículo 79 de nuestra Carta Fundamental y leyes pertinentes es a todas luces arbitraria mucho más si se trata de un representante del Ministerio Público cuya autoridad ha quedado melada y subalterna con descomodamiento absoluto de la jerarquía que invade y que ha dado lugar a diversos comentarios.

RESUELVE:

Protestar y otorgar su apoyo moral al Sr. Fiscal de Partido Dr. Guillermo Sagárnaga por el atropello de que ha sido víctima con flagrante violación de preceptos constitucionales.

Poner en conocimiento de los Sres. Presidente de la Corte Superior del Distrito, Fiscal del Distrito, Colegio de Jueces, Colegio de Abogados y la Escuela de Derecho el texto de esta resolución.

En lo que se relaciona con el informe que debe expedir la Comisión integrada por los fiscales de Distrito en lo civil y penal, señores Félix Alarcón de Marilao y Antonio González Equino, respectivamente; y el representante del Ministerio de Gobierno señor Vacafior y el Jefe de la Sección Política de la Dirección General de Policías, Cap. Oscar Zamora, para conocimiento del Ministro de Gobierno y Justicia relativo a la sustracción de los dos folios del expediente sobre la venta de terrenos en "Alto Obrajos" de propiedad de las Madres Carmelitas, aún no ha sido remitido a la nombrada autoridad. E informe de referencia se encuentra en poder del Cap. Zamora para su firma. Seguirán en la primera hora de la mañana de hoy de elevarse a conocimiento del Ministro de Gobierno.

EN EL PROCESO CONTRA MARIA ELENA CAMACHO

En el juicio criminal seguido por Carlos Johnson contra María Elena Camacho, por los delitos que son de dominio público el juez sumariante señor Adalberto Herms Castro recibió ayer el siguiente informe médico expedido por el doctor Benjamín Pizarro:

"19.— Es evidente que la señorita María Elena Camacho estuvo internada en la Clínica Santa María del 19 al 24 de septiembre de 1950. Se encontraba afectada de trastornos mentales y crisis nerviosas. Su diagnóstico es el Dr. Germán Aguilar Zenteno.

20.— Es verdad que en aquella fecha pidió a los familiares y al médico tratante doctor Aguilar Zenteno que trasladara a la seorita María Elena Camacho a otros clínicas; porque la Clínica Santa María es para casos de cirugía y partos y no para curaciones mentales. Accedieron.

ORGANIZOSE SUMARIO CRIMINAL CONTRA CARLOS PARADA

El agente fiscal 29 en materia penal señor René Miranda dictó el respectivo requerimiento contra el súbdito chileno Carlos Parada, por el delito de homicidio del menor Rafael Quispe de cinco años de edad, por encontrarse incurso en las penas establecidas por los Arts. 54 y 507 del Código Penal. La organización del sumario criminal estará a cargo del juez de turno en Materia Penal.

Por los antecedentes de la demanda formulada por el querrelante Angelino Quispe, padre del indocado menor se desprende que el niño Rafael Quispe fué objeto de un atropello efectuado cuando el auto particular signado con el N° 1994 en el camino a El Alto de La Paz, por causas consecuentes murió con fractura del cráneo y gran parte del tórax.

AUDIENCIA DE HABERES CORPUS

Hoy a horas 16.30 en el salón de debates públicos de la Corte Superior del Distrito se llevará a cabo una audiencia de Haberes Corpus interpuesto por el señor Raúl Murillo Allaga ante el alto tribunal de Justicia contra el Jefe de Policía señor Donato Millán por detención arbitraría. Este acto se realizará con la concurrencia del Presidente y vocales de la Corte. Fiscal del Distrito en lo penal, señor Antonio González Equino la parte demandada y el abogado de la defensa.

LIQUIDACION DE LA FABRICA DE JABONES PATRIA

La gerencia de la Fábrica de Jabones "Patria", ha hecho conocer a las autoridades del Trabajo, que en fecha 31 de diciembre del presente año, liquidará a la totalidad de su personal de empleados y obreros.

Manifiesta que se ha tomado esta determinación en vista de que la industria del jabón ofrece en los últimos meses solamente pérdidas.

Hacen también notar que la liquidación a efectuarse a la totalidad de sus trabajadores, que alcanza a 45, se hará de acuerdo a las disposiciones de la Ley General del Trabajo.

21.140 Kilos de Carne Para el Consumo de Hoy

La Dirección General de Ganadería informó que la población de la ciudad de La Paz dispondrá para el consumo de hoy de un total de 21.140 kilos de carne, de acuerdo al siguiente detalle:

FAENADO EN EL MATADERO MUNICIPAL

29 cabezas de ganado vacuno nacional con un rendimiento en kilos de carne 5.220. — kilos.

CARNE PROCEDENTE DEL BENI

Frigorífico Los Andes 3.000. — kilos.

Frigorífico Ballivián 6.500. — kilos.

Frigorífico San Borja 4.400. — kilos.

Frigorífico Suárez Hnos 2.020. — kilos.

Panagra Reajusta sus Tarifas en Vigencia

Por Resolución Suprema No. 46091 de fecha 20 del mes en curso, dictada por conducto del Ministerio de Obras Públicas y Comunicaciones, se autoriza a la firma Grace y Cia. (Bolivia) S. A., Agentes Generales de Pan American Grace Airways Inc., a reajustar sus tarifas de pasajes aéreos, exceso de equipaje y encomiendas en la proporción del veinte por ciento; no pudiendo estos ser reajustados por lo menos dentro del mínimo de un año.

Exámenes de observadores Meteorológicos

El próximo martes 27, a horas 3 de la tarde, se realizará la prueba final del curso de Observadores Meteorológicos especializado en Aeronavegación, del Instituto de Idiomas y Comercio "La Paz", cuyo acto reviste caracteres excepcionales por tratarse de una especialidad de reciente aplicación en las labores estudiantiles del país.

COMUNICADO

# Del XIII Congreso Nacional de la Minería Chica de Bolivia

Ante las tendenciosas apreciaciones de cierto órgano periodístico de la localidad, motivadas por haber el Supremo Gobierno decretado la intervención del Banco Minero de Bolivia, apreciaciones estas en sentido de que "SECTORES DE LA MINERIA CHICA, VAN HACIENDO JUEGOS CORROBORANDO LOS DESIGNIOS DE LA MINERIA GRANDE" el Comité Ejecutivo del XIII Congreso Nacional de la Minería Chica, comunica a la opinión pública del país el siguiente pronunciamiento:

- 1º.— La posición definida de los industriales mineros pequeños ha sido concretada en los diferentes Congresos en el sentido de mantener con la entidad rectora de sus intereses, el Banco Minero de Bolivia, una postura de mutuo equilibrio económico, dentro de la posición diametralmente opuesta resumida en el hecho contractual de vendedores y compradores, considerando al Banco Minero de Bolivia como a su propia institución.
- 2º.— El Decreto de intervención para el Banco Minero de Bolivia, dictado últimamente por el Supremo Gobierno, disminuye la capacidad jurídica para el desenvolvimiento normal de esta entidad, refluendo en forma peligrosa en el crédito interno y principalmente en los círculos financieros internacionales. La situación actual del estado y el futuro de los demás minerales, está ligado, para la minería chica, en la mayor o menor capacidad crediticia del Banco Minero.
- 3º.— Atentas estas razones fundamentales la minería chica del país, se pronuncia en forma expresa, en el sentido que continuará siguiendo al Banco Minero de Bolivia y a los Poderes Gubernamentales, medidas que armonicen el criterio de bondad en el desarrollo económico del país. La intervención a la que está sometida actualmente el Banco Minero, perjudica el mantenimiento de dicho criterio económico al que nos referimos.
- 4º.— La Minería Pequeña del país protesta enérgicamente ante insinuaciones de que obedezca instrucciones o consignas de entidades que estén determinadas a vulnerar principios de equilibrio y finalidad específica de aquellas instituciones creadas por el Estado, negando categóricamente situaciones de entendimiento con la minería grande con la cual mantiene una relación de recíproco respeto de entidad a entidad.

La Paz, 22 de Noviembre de 1951.

El Comité Ejecutivo del XIII Congreso Nacional de la Minería Chica

# La Penuria Actual del Papel de Imprenta Puede Paralizar el Desarrollo de la Cultura

(N. de la R. El Director General de la Unesco, señor Jaime Torres Bodet, pronunció el siguiente discurso en la Sexta Conferencia de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y Agricultura, que inauguró sus labores en la ciudad de Roma, el lunes pasado 19 de noviembre).

Agradecido muy cordialmente a mi estimado colega el señor Bodet la invitación que me hizo para asistir a la inauguración de esta Conferencia, y expreso a usted señor Presidente, mi reconocimiento sincero por la oportunidad que se ha servido proporcionarme el concederme el honor de manifestar a las delegaciones aquí presentes el profundo interés con que sigue la Unesco los trabajos de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura.

## INTERDEPENDENCIA DE RESPONSABILIDADES.—

Dentro del sistema de las Naciones Unidas, como en el planeta, cada institución tiene su propia, su volumen distinto y su ritmo característico y peculiar. Sin embargo, como en el mundo físico al que es posible compararlos, la velocidad y el peso de cada planeta, la actividad y la marcha de cada institución, establecen por fuerza constantes correspondencias. No hay así proyecto, por limitado que se le juzgue, que no pueda —a corto o largo plazo— repercutir de una institución en otra hasta el punto de que no entendería bien el progreso aislado de cada una quien no supiera considerarlo en función del progreso de las demás. El esfuerzo desarrollado, ponga por caso, en la Organización Mundial de la Salud, anima y completa acertadamente una parte muy importante del programa educativo y científico de la Unesco. El de la Organización Internacional del Trabajo abre a su vez, horizontes nuevos tanto a la Unesco cuanto a la Organización Mundial de la Salud. Sin los estudios que consagras a la alimentación y a la agricultura, muchas de las iniciativas de las tres agencias que he mencionado carecerían de la orientación práctica y precisa que les brinda el contacto directo con las necesidades más concretas del hombre. Y hasta el concurso de aquellas instituciones que, por su naturaleza, parecerían a primera vista, al crítico no enterado, como más especiales y restringidas, resulta cada día más una condición de éxito para las labores que realizan todas las otras.

En el plano de esta interdependencia de responsabilidades y de funciones, los vínculos que ligan a nuestra Organización con aquella en cuyo nombre tengo el privilegio de hablarlos son tan robustos que desdenarlos implicaría, para cualquiera de ellas, un desconocimiento incalificable de la misión que a ambas está asignada.

**SENTIDO DE LA CULTURA.**— Sé que, personalmente, vuestro Director general y el Secre-

trario que encabeza han sido en todo momento intérpretes fieles e inteligentes de vuestra voluntad de coordinación. Pero acaso no todos los que me escuchan tengan conocimiento de la que una voluntad análoga ha determinado en la Unesco la concentración de un programa que se halla dictado por la intención de contribuir a la acción común de las diversas instituciones especializadas de las Naciones Unidas.

Ante todo, quiero dejar constancia de un postulado que norma el total de nuestras labores. La Unesco no entiende la cultura como un lujo del espíritu, flor abstracta y desencarnada, sin raíz material en la realidad. Nadie en mi Organización ha expresado nunca el deseo de examinar desde el último piso de una torre de marfil los problemas del arte o de la ciencia, de la literatura o de la historia, de la educación o de la información. Al contrario, cada vez que ha sido menester —a su Acta constitutiva, en su programa de base y en sus programas anuales— la Unesco ha declarado y reafirmado solemnemente que semejantes problemas deben centrarse en la perspectiva de la

## SE DISTRIBUIRAN TERRENOS A VECINOS DE SAPAHAQUI

Mañana se dirigirá a Sapaahqui, segunda sección de la provincia Loaza, el Ingeniero de la Prefectura del Departamento, con objeto de proceder a la distribución de nuevos lotes de terreno a los damnificados en las riadas que asolaron a toda una extensa región en años anteriores.

Esta distribución se hará efectiva, según se informó en las dependencias prefecturales, con criterio equitativo y luego se procederá a la entrega de títulos a los flamantes propietarios.

## Centro Panamericano Contra la Aftosa

La Oficina Sanitaria Panamericana a comunicado al Ministerio de Higiene y Salubridad el establecimiento del Centro Panamericano contra la Fiebre Aftosa en las Américas, en San Bento, quince millas al norte de la capital del Brasil.

El personal encargado del Centro estará en condiciones de prestar servicios de asesoramiento en cuanto a medidas de prevención y de control de la aftosa. A medida que se disponga de las facilidades de los nuevos edificios, se podrán también ofrecer servicios de diagnóstico y de identificación, así como cursos de adiestramiento que serán ofrecidos a los aspirantes de aquellos países que deseen participar.

La organización de esta Oficina fué aprobada por el Comité Coordinador de Asistencia Técnica de la Organización de los Estados Americanos y estará bajo la dirección de la Oficina Sanitaria Panamericana.

## El Día Histórico

DISCORDIA ENTRE LAS PROVINCIAS CORDILLERA Y AZERO

El año de 1878 se suscitó entre los pobladores de las provincias de Cordillera, departamento de Santa Cruz, y Azero, departamento de Chuquisaca, una situación en extremo delicada. A tal punto crecieron las dificultades, que en más de una oportunidad se produjeron sangrientos hechos de armas entre autoridades y vecinos de las dos provincias.

A fin de evitar la repetición de sucesos altamente perjudiciales para el progreso de esos distritos y para la tranquilidad y la vida de los habitantes de la región, el 22 de noviembre del indicado año, el Presidente de la República, general Hilarión Daza, expidió una resolución suprema determinando que las tierras de Cuevo y de Ibo, que eran las que se disputaban ambas provincias, quedaran bajo la jurisdicción del distrito de Azero.

La mencionada resolución, que se halla refrendada por el Ministro de Gobierno de esa época, don Martín Lanza, dice lo siguiente en su parte dispositiva:

"Que las tierras pertenecientes a Cuevo e Ibo quedan bajo la jurisdicción exclusiva de la provincia Azero perteneciente al departamento de Chuquisaca.

"Que las autoridades policas de la provincia de Cordillera no podrán penetrar bajo ningún pretexto a dichas tierras ni tomar intervención en expedición alguna y lejos de iomentaria se hallan en la obligación de promover toda tentativa aun de simple exploración.

"Siempre que con infracción de esta resolución las autoridades de Azero o Cordillera concientan en sus respectivas localidades nuevos motivos de desavenencia, los Prefectos respectivos mandarán enjuiciar inmediatamente a las referidas autoridades sin embargo de separarlas de sus puestos dando de ello el correspondiente aviso al gobierno."

Según los documentos que obran en esta media gubernamental, casi a diario se producían lamentables hechos de sangre entre los vecindarios de las dos mencionadas provincias, quienes, por haberse construido por disposición del subprefecto de Cordillera los tortines de Bolívar y de Sucre en los terrenos pertenecientes a Cuevo e Ibo, sin que previamente se hubiese expedido una resolución, comenzaron a disputar esos parajes con el mismo empeño puesto en una cuestión de límites internacionales. Con la resolución arriba transcrita no calmó del todo la agitación, ya que los habitantes de la provincia Cordillera siguieron manifestando su disgusto por esa medida que la consideraron lesiva a sus intereses

PASA A LA PAGINA 10

## Clausuró un Negocio La Policía Urbana

La Policía Urbana ha dispuesto la clausura de un puesto de bebidas alcohólicas que funcionaba en la terminal de la avenida Zalles de Obrajes y cuyos hábitos eran, en su mayoría, chóferos de la línea 1 de colectivos. La medida obedece a un propósito preventivo para evitar emergencias que podrían ocasionar los conductores ebrios.

## INDUSTRIALES MULTADOS

La Sección Industrias de la Intervención Municipal de Precios sancionó a los siguientes comerciantes por especulación con probada:

Walter Montalvo con Bs. 500.  
Fabian Cáceres con Bs. 400.—  
Gregorio Tapia con Bs. 1.000.—  
Ramón Higa con Bs. 500.—  
Farmacia "Sucre" con Bs. 1.000.—

## Sobre la Fábrica de Cemento de Sucre

A consecuencia de una publicación aparecida en el periódico "Jumín" de Sucre, el Prefecto de Chuquisaca Cnl. Victorino Gutiérrez, a emitido el siguiente comunicado:

"En el entendido de que algunos informantes anónimos quieren impresionar a la opinión pública con la especie de que el Comité de Reconstrucción estaría pidiendo la reforma de la Ley de 23 de diciembre de 1949 en sus artículos 7 y 8 para hacer se participe en las utilidades que ha de arrojar la Fábrica de Cemento, se hace saber que tal información está fuera de la verdad. Los miembros del indicado Comité no han pensado en

tales propósitos y la ley vigente será cumplida en su totalidad".

V. S. C.

# Bancarios Reclaman Pago por Trabajo en Horas Extras

## Memorial de Obreros Mineros Retirados

Fue presentado a consideración del Ministro del Trabajo y Previsión Social, un extenso memorial firmado por casi un centenar de trabajadores retirados de la Compañía Unificada del Cerro de Potosí en el curso del año 1950.

Los mencionados trabajadores solicitan a las autoridades del gobierno intervergan ante la Caja Nacional de Seguro Social para que se hagan en efectivo los reintegros de indemnizaciones, según Decreto Supremo de 3 de mayo de 1951.

En partes salientes del referido memorial dicen:

"Habiéndonos informado en la prensa, sobre los puntos de vista con referencia a nuestra solicitud colectiva sobre el reajuste de los indemnizaciones que, nos fueron acordadas, queremos hacer notar que la modificación de los artículos 100 y 101 del Decreto Supremo de 23 de agosto de 1943, mediante decreto supremo de 3 de mayo último, obedece según fundamentación del segundo, considerando de dicha disposición a la elevación de salarios durante los años 1950 y 1951. De ahí entendemos que el reajuste solicitado alcanza indudablemente a todos los que fuimos retirados de la Compañía Minera Unificada del Cerro de Potosí en el transcurso de 1950.

Por otra parte la mencionada entidad aseguradora recibió los aportes o primas patronales sobre el total de nuestras ganancias, lo que también toma en consideración el citado Decreto Supremo de 3 de mayo en el mismo considerando segundo.

De ahí que volvemos a dirigir esta solicitud pidiendo que, con los fundamentos ya expuestos en nuestro anterior petitorio se nos de una solución a este conflicto que demuestra la desconformidad general de todos los indemnizados, con las exigidas sumas pagadas por la Caja Nacional de Seguro Social."

## Trabajadores Mineros Retornan a Pulacayo

Retornaron ayer a sus bases las representantes del Sindicato de Trabajadores Mineros de Pulacayo quienes vinieron a esta ciudad con objeto de poner en conocimiento del Ministro del Trabajo y Previsión Social el incumplimiento de varias disposiciones sociales, por parte de la Cia. Minera Huanchaca.

En vísperas de su retorno informaron los mineros que habían solucionado satisfactoriamente el cumplimiento del Decreto Supremo de 22 de agosto último y que quedó pendiente de solución el punto relacionado con los decretos de tres de mayo y 27 de septiembre del año en curso sobre reajuste del treinta por ciento a trabajadores en general. Este punto, será resuelto en el presente mes.

## Elección del Directorio del Sindicato de Veleros

Los dirigentes del Sindicato Industrial de Veleros, han solicitado mediante una nota dirigida al Inspector General del Trabajo, la fijación de una nueva fecha para la elección de su nuevo directorio.

Manifestaron que se ha tomado esta medida en vista de no haberse podido definir el acto plebiscitario, en su asamblea del 8 de los corrientes.

Hacen conocer también el texto de un Voto Resolutivo el cual establece las causas que motivaron la suspensión del anterior plebiscito.

El Voto resolutivo de referencia dice:

"Primero.— Desconocimiento de la Intervención del señor Arturo San Jines, por tratarse de elemento ajeno al Sindicato de Veleros.

Segundo.— Hacer conocer a las autoridades del Trabajo que el Sindicato de Veleros no está adherida a la Federación Obrera Sindical.

Tercero.— El Sindicato de Veleros no es partidario del divisionismo.

Cuarto.— Pedir al Ministerio del Trabajo, la intervención en la verificación de una nueva elección de la nueva directiva del "Sindicato de Veleros".

## Trabajadores Mineros Aplauden un Informe

Dirigentes del Sindicato Mixto de Mineros de Colquiri han enviado al Director Técnico del Ministerio del Trabajo la siguiente nota aplaudiendo las determinaciones tomadas por el Ingeniero de Higiene y Seguridad Industrial señor José Manuel Ferrer, ya en el Distrito de Colquiri. La nota dice así:

"Colquiri Incahuaca, 15 de noviembre de 1951. Al señor Director Técnico del Ministerio del Trabajo, La Paz. De nuestra mayor consideración:

Mediante el presente acuosamos recibo a vuestro atento oficio N° 1089 del 5-XI-51 el mismo que ha sido en nuestro poder juntamente con una copia del informe elevado a consideración del Ministerio del Trabajo y Previsión Social por el Ingeniero de Higiene Industrial señor José Manuel Ferrer en oportunidad de su visita a este distrito, con motivo de realizar una inspección en las instalaciones de la Compañía. Este dictamen rectorio después de haberse impuesto detenidamente de su importante contenido tanto en su parte informativa como en las sugerencias y recomendaciones a la Empresa ha podido constatar que, ese Departamento Técnico viene desarrollando una labor profusa gracias al celo infatigable de su personal que cumple una verdadera función social en pro de la clase trabajadora del país.

En esta oportunidad señor Director, presentamos por nuestro intermedio nuestras sinceras felicitaciones a tan importante Ministerio, por la cooperación demostrada en beneficio del proletariado minero de la Nación.

Con este especial motivo nos suscribimos de usted con nuestras más atentas consideraciones.

Sindicato Mixto Mineros de Colquiri".

(Fdo). Z. Arze Secretario General M. Alhaga V. Secretario Relaciones. A. Alvarez G. Secretario. Fronza.

## Una Cervecería Reajustará sus Precios

Por Resolución Ministerial dictada por el Despacho de Economía Nacional, se autoriza a la Cervecería "Aguila Boliviana" S. A., reajustar y nivelar los precios de venta de los productos que elabora conforme a los autorizados a la Cervecería Boliviana Nacional.

INVITACION.— El Alcalde Municipal de Puerto Suárez ha enviado una nota al Ministro del Trabajo y Previsión Social invitándole para que efectúe una visita a ese Puerto y a las construcciones del P.F. CO. Corumbá Santa Cruz con objeto de estudiar en el terreno mismo los problemas que vienen confrontando, las clases trabajadoras de esa apartada región del territorio nacional.

# JEFE MECANICO

Especializado en motores gasolina y Diessel, se necesita para Estación de Servicio en la ciudad de Santa Cruz.

Escribir a: R. N. a esta Imprenta.

**Dr. Isaac Rudón M.**  
MEDICO - CIRUJANO  
Enfermedades de Señoras y Niños.  
CONSULTORIO MEDICO Calle Hermanos Ballivián (antes Chapare) N. 157.  
CONSULTAS DE 14 y 20 A 18.30, TODOS LOS DIAS HABILES  
DOMICILIO: PASAJE LANDAETA N° 45.  
Teléfono 3424. — Casilla Correo 555.

**Señoras y Señoritas**  
Los calzados más finos de los mejores materiales importados hechos a mano, a precios sin competencia en  
**CASA GUBEREK**  
Convénzase y aproveche  
Comercio 432. Telf. 5213 a lado del Frial.

**L. MORON B.**  
Agencia de Aduana y de Encomiendas Internacionales.  
LA PAZ. Calle Socabaya N° 283. Teléfono N° 4573. Casilla N° 1842.  
Representantes en Arica, Mollendo, Antofagasta y La Quiaca.

**Ing. JORGE SANCHEZ PERA**  
GEOLOGO - MINERO  
UNIVERSIDAD DE COLORADO. EE. UU. de N. A.  
Ex-Director General de Minas y Petróleos.  
Ex-Ing. Inspector General del Banco Minero.  
Informes - Consultas - Mapas Geológicos - Evaluación - Muestreo - Organización y Administración de Minas - Estudios Económicos - Prospección y Desarrollo - Maquina American Gibson para minas - Motores Diesel y Gasolina - Reactivos Metalúrgicos.  
TELEFONO 5627. CASILLA 562. LA PAZ

**Comité Central de Comercio Exterior**  
**AVISO**  
A pedido de la Cámara Nacional de Comercio, en virtud de los Decretos de 28-4-37, 20-10-47, 26-2-51 y R. S. de 10-8-37, este Comité, para considerar las solicitudes de Permisos de Importaciones, exigirá a los Comerciantes Importadores, el cumplimiento de todas sus obligaciones estatutarias con las Cámaras de Comercio, entidades que por Delegación del Estado, tienen a su cargo los Padrones del Registro Mercantil y del Registro Oficial de Importadores.  
La Paz 19 de noviembre de 1951.

**Preferidos...!**  
Los calcetines Idol son los que todos eligen por la originalidad de sus diseños y sus elegantes colores y dibujos. Idol es la marca siempre preferida. De venta en las mejores almocenas, en todas partes.  
**idol**  
CALCETINES FINOS  
"Idol" cuesta menos porque dura más  
DOLBY - 350 FIFTH AVE. - NEW YORK - N.Y.  
**Manufacturers Representatives, La Paz**  
**E. Kussy, Oruro**

CONOZCA las "estrellas" de glamor de Hollywood  
**MAQUILLAJE PAN-CAKE\***  
Le da una asombrosa y encantadora nueva ton  
**POLVO FACIAL**  
Comunica a su piel un vivo y cálido esplendor  
**COLORETE**  
Crea la ilusión de un contorno facial más adorable  
**LAPIZ DE LABIOS**  
Dramatiza los labios con los más bonitos tonos  
**MAQUILLAJE PARA LOS OJOS**  
Realza el color, brillo y tamaño de sus ojos  
**MAQUILLAJE EN ARMONIA DE COLORES de MAX FACTOR**  
Revele ahora el oculto encanto que en realidad posee, con estos 5 indispensables requisitos de belleza de las más seductoras estrellas de la pantalla.  
Creado para las Estrellas Y PARA USTED por **Max Factor Hollywood**  
JANIS CARTER COLUMBIA  
\*Pan-Cake (marca registrada) es Maquillaje Compacto de Max Factor Hollywood

**DISTRIBUIDORES: R. Murillo & Cia., Socabaya 381. Casilla 1165 La Paz - Bolivia.**



# Estatuto de Educación

Por el profesor Faustino Suárez A.

Mucha gente inocente cree que el Estatuto de Educación será la panacea que cure todos los males que adolecen las escuelas de Bolivia. Los que conocemos de cerca el problema, a través de nuestra vida consagrada a la educación, de la experiencia adquirida en este tiempo, de las horas de congoja ocasionadas por los abusos de la política de Gobierno y los anhelos renovados de mejorar y elevar las condiciones de la educación nacional por el esfuerzo propio del maestro, sabemos que el Estatuto es una parte necesaria de la transformación, pero de ninguna manera el todo.

La educación en sus ideales, su organización y su desarrollo, más que ninguna otra actividad de la República, es el signo de la política general de los gobiernos; el apoyo económico y moral que le prestan y fe que tengan en el porvenir del país y de las futuras generaciones.

El maestro, por sí solo, con la mejor pedagogía del mundo siempre será aplastado por el régimen imperante, y, en estos casos, de pugna entre los intereses permanentes del país y los apetitos de grupo, como en todo río revuelto, la ganancia será también siempre de los "pescadores", que desgraciadamente nunca faltan en los pueblos.

Bien han dicho los maestros: "Tal educación para tal sociedad". Los sociólogos con mayor conocimiento de la historia de los pueblos afirman también: "Toda educación es el instrumento de realización de los ideales de un sistema de un régimen de gobierno", de ahí que el maestro necesariamente, dentro de este juego político, tiene que ser un humilde servidor de esa causa o un revolucionario.

La Junta Militar de Gobierno, que por su naturaleza, creemos que no tiene más interés que el progreso de la Patria, parece haber comprendido que "toda profunda renovación de los principios políticos que orientan la marcha de los pueblos necesitan acompañarse de hondas transformaciones en el régimen educacional"; por eso, tal vez con acierto, después de un propósito fallido de renovación inmediata, intentada en julio pasado, espera previamente la aprobación de un Estatuto.

Si bien las leyes no crean costumbres y al contrario son éstas las que determinan las leyes, bien venido el Estatuto, al menos si consulta todas las necesidades del niño, de la educación, del maestro y del progreso constante de Bolivia; pero este propósito, nobilísimo por cierto, no guarda relación con la reserva absoluta en que se mantiene el proyecto. Si el objeto es dar jerarquía a la educación y procurar "la recuperación moral y espiritual de maestros y estudiantes", lo lógico es que ese proyecto sea conocido por todos y estudiado, sino por los maestros de cada escuela, por lo menos por las Asociaciones de Maestros o Jefes de Distrito de la República o una Comisión de expertos; pero de ninguna manera por pocos escogidos de la confianza del Oficial Mayor.

El Estatuto de Educación, por lo mismo que se refiere a la protección de generaciones de niños, que constituyen la Patria en su perpetuo devenir, tiene una importancia capital y por lo mismo, para ser Ley de la Nación tiene que ser ampliamente discutido, compulsado y meditado.

Por lo que se ve, el proyecto no es del todo perfecto y ya ha merecido serias observaciones del Comando Central de las Brigadas de Boy Scouts y las Escuelas Religiosas y otras que sugiere la publicación que hizo "Última Hora" el 27 de octubre del presente año.

Como maestro proyectista de un Plan Orgánico y Estatuto de Educación y sobre todo, como un ferviente interesado por la transformación de la rutina escolar, que perjudica la evolución económica y social del país, pido respetuosamente al Ministro de Educación, suspenda la reserva sobre el meritado proyecto y permita su estudio y discusión por todos los interesados, que al final será para el bien de la patria y la gloria de la Junta Militar de Gobierno.

Desde luego, si me permite la benevolencia del Director de "EL DIARIO" publicará mi proyecto, a fin de que otros que también tuvieran igual preocupación, hagan conocer el suyo y se extraiga de todos, lo mejor y se dé a Bolivia una Ley que permita una nueva actitud del maestro y transforme sustancialmente los principios, métodos y organización de la educación nacional, que actualmente se halla sin rumbo ni concreción.

Pronto Cumplirá 20 Años "Rayo Flotante"

Más de 19 años se cumplieron desde que se concedió el privilegio de invención al señor Juan C. Burgos, inventor del popular "Rayo Flotante", artefacto calentador de baños que tuvo un grande éxito confirmado por el creciente uso que de él se hace, no solamente en el país, sino también en Perú, Chile y otros países.

Calentador eficiente y económico, adquirió pronto una popularidad que va en aumento día a día, por su seguridad y reducido precio.

El señor Burgos, trabajador infatigable, hombre de inventiva y de empresa, logró de esta manera poner en la cima un invento que es popular y que dignifica a nuestras artes mecánicas y al trabajador boliviano.

Sin duda alguna que no hay precedentes del éxito obtenido con un invento nacional, como el alcanzado por "Rayo Flotante", que solamente en La Paz tiene más de 25.000 aparatos instalados.

Es, por tanto, el triunfo de un industrial consecuente y de ingenio que merced a su propio esfuerzo logró situar su invento a la cabeza de los aparatos de su género, pese a la competencia extranjera y al poco favor que generalmente se dispensa a la industria nacional en nuestro país.

Es, por tanto, el triunfo de un industrial consecuente y de ingenio que merced a su propio esfuerzo logró situar su invento a la cabeza de los aparatos de su género, pese a la competencia extranjera y al poco favor que generalmente se dispensa a la industria nacional en nuestro país.

Permiso de Importación Aprobados los Días 16 y 17

Durante los días 16 y 17 de noviembre, el Comité Central de Comercio Exterior del Banco Central de Bolivia aprobó los siguientes permisos de importación:

**CAMBIO 60.60 -c- Item N° 1.**

Ministerio de Economía. — Leche en polvo LIDANO, \$us. 34.994.80

Ministerio de Economía. — Leche en polvo DAIRY, 44.990.32

Ministerio de Economía. — Leche en polvo KLEIM, 35.143.82

Ministerio de Economía. — Leche en polvo Kraft, \$s 175. —

Ministerio de Economía. — Leche en polvo M & R, \$us. 35.000. —

Ministerio de Economía. — Arroz brasileño Agulha, 217.500. —

Ministerio de Economía. — Leche en polvo THREE KOUS, 34.995.60

Ministerio de Economía. — Leche en polvo GOLDEN STATE, 35.246.50

Ministerio de Economía. — Leche en polvo NIDO, 34.999.11

Ministerio de Economía. — Leche en polvo Omela, 45.000.52

Ministerio de Economía. — Leche en polvo KREEMIT, \$us. 34.992. —

Ministerio de Economía. — Leche en polvo DAILY, 45.013.89

**CAMBIO 60 60 -c- Item N° 12.**

Sindicato Ind. de Veleros. — Parafina en pasta, 4.048.40

**CAMBIO 100. -c- Item N° 8b. el Depósito**

Pedro Telehi. — Camioneta marca Fargo, 2.104.30

José A s b u n. — Camioneta p. transportar carga, 1.765

Maria T. v. de Córdoba y Amalia N. v. de Anaya, Cochabamba. — Camionetas Chevrolet, 4.200. —

Josefa y Lola Postigo. — Camión Chevrolet, 2.910. —

**CAMBIO 100. -c- Item N° 2.**

Carlos Ardiles Areo. — Lapiceros y plumas, 310.02

Estrella y Cia. — Lana para tejer, 1.03.20

Muñoz y Palacios. — Calamina galvanizada, 754. —

General Dental. — Material dental, 162. —

General Dental. — Material dental, 139.70

General Dental. — Material dental, 354. —

Muñoz y Palacios. — Calamina galvanizada, 1.451. —

**CAMBIO 100. -c- Item N° 13a.**

Casa Baires. — M. Gutglas. — Dentafil, simplex y astralil, \$us. 993.45

Casa Baires. — M. Gutglas. — Instrumentos, útiles, ceras, etc., 776.30

Casa Baires. — M. Gutglas. — Tubos Adap, 135. —

Manufacturer's Representative. — Despacilina-Plus, \$us. 5.000. —

Velasco James y Cia. — Coagulante, duralgina, combelusa, \$us. 3.760. —

**PAPELETA MINISTERIO DE HACIENDA**

Rotary Club de La Paz. — Pamiñil sodico, 177.50

**DIVISAS PROPIAS. — Resolución Min. Hacienda.**

Juan Jáuregui O. — (R. M. 6-11-51) Camioneta Chevrolet — 800. —

Bolivian Power (R. M. 22-10-51) — Automóviles p. pasajeros. 4.857.88

Pinchos Kipperband — (R. M. 7-11-51). — Relojes ordinarios. 9.982.25

**DIVISAS PROPIAS. —**

Arauco Prado y Cia. — Plumas y lapiceros, 139.50

**SIN DIVISAS OFICIALES. —**

Gustavo Schoman y Cia. — Muestras sin valor comercial, 2.300. —

Franz Vedral. — Interruptor para cocina, 25. —

Macdonald y Cia. — Repts. p. camioneta, 70. —

General Dental. — Útiles de propaganda, 3. —

REMANENTES POR EXPORTACION DE MINERALES

Emp. Minera Sucs. S. Wright — Películas fotográficas, \$us. 1.510.10

**REEMBOLSO DE SEGURO**

Amerindia S. A. — Camisetas de punto de algodón, 2.160. —

**APROBADOS EL 17. -c- Cambio 60.60 -c- Item N° 8.**

Jaime Méndez Villegas. — Tractor "Caterpillar" topadora, polea, control hidráulico, etc. \$us 11.305.43

**CAMBIO 100. -c- Item N° 17.**

Distribuidora Bolív. de Films. — Películas cinematográficas, 1.200. —

Distribuidora Bolív. de Films. — Películas cinematográficas, 800. —

Distribuidora Bolív. de Films. — Películas cinematográficas, 1.200. —

Distribuidora Bolív. de Films. — Películas cinematográficas, 400. —

Distribuidora Bolív. de Films. — Películas cinematográficas, 1.600. —

**CAMBIO 100. -c- Item N° 8a.**

Estancias Elsner Hermanos. — Cloruro de cobalto purísimo, \$us. 20.72

**CAMBIO 100. -c- Item 2. -c- Item 2.**

A. Holberg y Cia. — Calzoncillos, camisetas, 270. —

Casa Baires. — M. Gutglas. — Instrumentos, útiles para dentistas, 873.35

Casa Baires. — M. Gutglas. — Instrumentos, útiles para dentistas, 538.70

Casa Baires. — M. Gutglas. — Útiles, yesos, pasta para dentistas, 33.45

Casa Baires. — M. Gutglas. — Jeringas hipodérmicas, 956. —

Moisés Blachowicz. — Tubos fluorescentes, 2.361.78

**CAMBIO 100. -c- Item N° 7. -c- Item N° 7.**

Estuquería Milluni L. F. Beltrán. — Motor International, 2.462.25

Fábrica de Tejidos de Punto Angora. — Balanzas para pesar lana, 197.60

Fábrica de Tejidos de Punto Angora. — Repuestos y accesorios para máquinas, 1.728.90

Laboratorios Vita S. A. — Aparato tridestilador, 1.689. —

Soc. Anónima Marmolera. — Máquina afiladora y accesorios, 1.884.40

Fábrica Nacional de Sedas Fanase. — Torno de alta precisión 3.275. —

Editorial Trabajo, F. Suñani. — Repuestos y matrices para máquina, 1.336.50

Eladio Chuquiaguila. — Accs. p. equipo p. vulcanizar, 372. —

Soc. Industrial Molinera S. A. — Correas de cuero, 2.900. —

José María Valls. — Motores eléctricos p. máquinas, 435. —

Soc. Industrial Molinera S. A. — Repuestos para máquinas de molino, 583. —

Fábrica Nacional Envases y Tapacoronas. — Repuestos p. la fabricación tapacoronas, \$us. 272.80

La Papelera S. A. — Repuestos para máquina picadora, \$us. 79.50

Cervecería Boliviana Nacional S. A. — Tela de algodón para filtros, 367. —

Cervecería Boliviana Nacional S. A. — Repuestos para máquina, 1.335. —

Ind. Unidas El Progreso. — Correas de cuero de transmisión, 920. —

Soc. Anónima Marmolera. — Maquinaria y accesorios p. pulir, 2.389.87

Fábrica Tejidos de Punto La Polonesa. — Aparato con motor y 12 bobinas, 694. —

Fábrica de Naranjada Yungas. — Repuestos para máquina de embotellar, 893.10

Peralta y Cia. Ltda. — Repuestos para tractor 1.500. —

Fábrica de Tejas y Ladrillos. — Prensa excéntrica para tejas, 1.820. —

Fábrica Nacional de Sedas Fanase. — Tliras niqueladas p. teledoras, 144. —

Emp. Editora Universo. — Máquina p. rebajar y abrir cueros \$us. 520. —

La Papelera S. A. — Repuestos p. máquina gráfica \$us. 340. —

La Papelera S. A. — Bomba centrífuga p. maquinaria, 480. —

La Papelera S. A. — Repuestos botellas de vidrio etc. 921.90

La Papelera S. A. — Motor eléctrico, 110. —

Cia. Industrial La Suprema. — Grampas p. correas sistema A-ligador, 161. —

Cia. Industrial La Suprema. — Correas de cuero marca Solihex, 414. —

Cia. Industrial La Suprema. — Grampas de hierro o corchetas, 64.98

Soc. Agr. Ind. de Cintí. — Tubos de cobre estrados, 380.28

Fábrica Calzados y Curtiduría. — Repuestos p. máquina de bruñir, 336.47.

Cia. Industrial La Suprema. — Máquina para elaboración de fideos, 4.050. —

Fábrica Somb. Charcas Glorieta. — Máquina canillera \$us. 4.960. —

Fábrica Somb. Charcas Glorieta. — Maquinaria p. industria Textil, 2.016.35

Fábrica Somb. Charcas Glorieta. — Maquinaria textil, \$us. 7.300. —

Laboratorios Farmacéuticos Quimfa. — Máquina p. comprimir tabletas, 1.213.80

Manufacturas Textiles Forno. — Accesorios para maquinaria textil, 1.500. —

**Humberto Berindoague**

ABOGADO

Cuestiones civiles y administrativas Divorcios extranjeros Privilegios industriales y marcas de fábrica Bufete Calle Mercado edificio "Guerrero" Teléfono 7668 Casilla Correo 601

---

**Pabco Products Inc., San Francisco, California, U.S.A.**

Una gran organización al servicio de todo constructor ofrece:

Baldosas de goma  
Baldosas de linoleum  
Asfaltos líquidos y sólidos para la impermeabilización  
Filtros asfálticos gruesos  
Cartones alquitranados y papeles para construcciones  
Linoleum en rollos y pisos  
Pinturas

Pida detalles y precios para la importación directa.

F. D. LUCAS y CIA. LTDA. — CALLE YANACOCHA 476 Casilla 947 — Teléfono 4390.

LA PAZ.

# Piden se Mantenga Autonomía De la Caja de Ferroviarios

El Comité Ejecutivo de la Federación Ferroviaria y de Ramas Anexas de La Paz, se dirigió al Presidente de la Junta Militar de Gobierno solicitando que se mantenga la autonomía de su Caja Social, en vista de que existe la posibilidad de que dicha entidad autárquica pase a depender de la Caja Nacional de Seguro Social.

La comunicación de referencia expresa:

"Excmo. Señor: La Federación Ferroviaria y Ramas Anexas de La Paz, tiene el alto honor de someter a la honrada consideración del Excmo. Sr. Presidente de la República, la actual situación jurídica de la Caja de Seguro Social de Ferroviarios y Anexos con referencia al Decreto-Ley de 11 de Octubre de 1951, sobre la Ley de Seguro Social Obligatorio, que abre la posibilidad de que el elemento ferroviario pase a depender de la Caja N. de Seguro Social, lo que implicaría la incorporación de nuestra Caja a la citada Ley de Seguro Social y al mismo tiempo una disminución de beneficios del trabajador afiliado, conforme se desprende de las siguientes consideraciones:

**CREACION DE LA CAJA**

Por Decreto Supremo de 21 de Enero de 1938 elevado a rango de Ley por la de 30 de Junio de 1938, se instituyó el Seguro Social de Jubilaciones, Pensiones y Montepíos en favor de todos los trabajadores de Empresas Ferroviarias, de tranvías y ramas anexas, sean estas nacionales o extranjeras, creándose simultáneamente la Caja de Pensiones y Jubilaciones Ferroviarias.

Posteriormente se dictó el Reglamento General de la Caja, en fecha 24 de Agosto de 1938, dictándose otras disposiciones legales para consolidar la existencia de dicha institución y conseguir un mejoramiento paulatino de los beneficios sociales en favor de los ferroviarios y anexos, tales como la Ley de 29 de Abril de 1941 y Decreto Reglamentario de 27 de Junio de 1941; Ley de 10 de Enero de 1945, Decreto Supremo de 15 de Enero de 1945, Decreto Supremo de 30 de Octubre de 1945, Ley de 27 de Noviembre de 1945, Ley de 18 de Noviembre de 1947, Decreto Supremo de 30 de Diciembre de 1948, de 25 de Enero de 1949 y de 11 de Agosto de 1950 elevadas estas últimas a rango de Ley por la de 20 de Noviembre de 1950, Decreto Supremo de 10 de Febrero de 1951, Decreto Supremo de 10 de Mayo de 1951 y otras que forman un solo cuerpo sobre la asistencia social integral ...

**AUTONOMIA ECONOMICA Y ADMINISTRATIVA**

Por la Ley de 20 de Noviembre de 1950 que eleva a rango de Ley los decretos supremos de 30 de Diciembre de 1948 y 25 de Enero de 1950, se constituye la Carta Orgánica de la Caja de Seguro Social de Ferroviarios y A-

nexos, se reconoce la plena autonomía económica y administrativa de dicha institución y se establece que tales instrumentos jurídicos son de orden público y social, consiguientemente inamovibles, permanentes e inalienables por la naturaleza de su origen, constitución y respaldo económico.

Las leyes que aseguran la existencia y funcionamiento de la Caja de Seguro Social de Ferroviarios y Anexos, con todos sus derechos, garantías y obligaciones tienen el carácter de inmodificables, mientras no sean derogadas o abrogadas por otras leyes en el orden de preferencia establecido por el artículo 183 de la Constitución Política del Estado, reconocida y puesta en vigencia el Gobierno.

Con el mismo criterio jurídico la regulación y aplicación del seguro social, sólo puede y debe de terminarse mediante la dictación de leyes, como lo manda imperativamente el artículo 127 de la citada Constitución Política del Estado.

El Decreto-Ley de Seguro Social de 11 de Octubre de 1951, si bien refunde en un solo cuerpo de aplicación las leyes del Seguro Social de 23 de Diciembre de 1949 y de Riesgos Profesionales de 15 de Noviembre de 1950 y comprende a todos los trabajadores públicos y privados, no alcanza a los del ramo ferroviario y anexos sujetos a leyes especiales y cuya organización emana de aportes de las empresas y de los asegurados en un tiempo de subsistencia de más de trece años.

**PRESTACIONES**

Por otra parte, el Seguro Social Obligatorio creado por Decreto-Ley de 11 de Octubre de 1951, en proceso de organización, abarca en concepto de prestaciones los siguientes capítulos:

**CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA**

**AVISO DE REMATE**

Se pone en conocimiento del público en general que el día 23 del presente mes a horas 15 y 30, se llevará a cabo en la Posta de Reparaciones de la Junta de Caminos La Paz-Beni, Avenida Perú 238, el remate en subasta pública de un vehículo del servicio oficial usado, bajo las siguientes condiciones:

Un automóvil marca "Chrysler" modelo 1947 tipo New Yorker-C.35 por la base de Bs. 369.000.

NOTA. Para obtener mayores datos, los interesados deberán dirigirse al Departamento de Bienes Nacionales de la Contraloría.

La Paz, 19 de Noviembre de 1951.

Vo. Bo. CONTRALOR GENERAL.

Jefe del Departamento de Bienes Nacionales.

Ministerio de Obras Públicas

CONSTRUCCION DEL F.C. CORUMBA-SANTA CRUZ

Nueva prórroga para presentación de Anteproyectos.

Prorrógase hasta el 29 de febrero de 1952, el plazo de presentación de Anteproyectos para la construcción del Punte sobre el Río Grande, en el Ferrocarril Corumbá-Santa Cruz, de acuerdo a las mismas bases establecidas en la Convocatoria de fecha 5 del mes de octubre del presente año a las cuales deberán registrarse los interesados.

La Paz, 15 d noviembre de 1951.

OFICIAL MAYOR DE OO. PP.

Comité Central de Comercio Exterior

AVISO

Si guiendo instrucciones del Ministerio de Hacienda y a fin de dar a las divisas del 12% (MINERIA CHICA) el empleo previsto por disposiciones legales vigentes, el Comercio Importador debe tomar nota de las siguientes recomendaciones:

a) Los Comerciantes que posean vales del 12% emitidos por el Banco Minero de Bolivia con fecha anterior a la del presente Aviso pueden presentar sus solicitudes en la forma de costumbre, utilizando la Nomenclatura de Divisas Propias.

b) Los vales posteriores a esta fecha no podrán ser utilizados sino en importaciones con destino a cubrir las necesidades de los mismos Mineros Chicos, para cuyo efecto el Banco Minero de Bolivia usará las solicitudes que tengan ese fin exclusivo y de acuerdo con los Decretos Supremos de 30-11-50 y 12-7-51.

La Paz, 21 de noviembre de 1951.

Comité Central de Comercio Exterior

AVISO

Si guiendo instrucciones del Ministerio de Hacienda y a fin de dar a las divisas del 12% (MINERIA CHICA) el empleo previsto por disposiciones legales vigentes, el Comercio Importador debe tomar nota de las siguientes recomendaciones:

a) Los Comerciantes que posean vales del 12% emitidos por el Banco Minero de Bolivia con fecha anterior a la del presente Aviso pueden presentar sus solicitudes en la forma de costumbre, utilizando la Nomenclatura de Divisas Propias.

b) Los vales posteriores a esta fecha no podrán ser utilizados sino en importaciones con destino a cubrir las necesidades de los mismos Mineros Chicos, para cuyo efecto el Banco Minero de Bolivia usará las solicitudes que tengan ese fin exclusivo y de acuerdo con los Decretos Supremos de 30-11-50 y 12-7-51.

La Paz, 21 de noviembre de 1951.

Comité Central de Comercio Exterior

AVISO

Si guiendo instrucciones del Ministerio de Hacienda y a fin de dar a las divisas del 12% (MINERIA CHICA) el empleo previsto por disposiciones legales vigentes, el Comercio Importador debe tomar nota de las siguientes recomendaciones:

a) Los Comerciantes que posean vales del 12% emitidos por el Banco Minero de Bolivia con fecha anterior a la del presente Aviso pueden presentar sus solicitudes en la forma de costumbre, utilizando la Nomenclatura de Divisas Propias.

b) Los vales posteriores a esta fecha no podrán ser utilizados sino en importaciones con destino a cubrir las necesidades de los mismos Mineros Chicos, para cuyo efecto el Banco Minero de Bolivia usará las solicitudes que tengan ese fin exclusivo y de acuerdo con los Decretos Supremos de 30-11-50 y 12-7-51.

La Paz, 21 de noviembre de 1951.



# Los Cines Tesla y Miraflores Vienen presentando el Drama: "Cifesa" "De Mujer a Mujer"



... como un asesino. Recluida en un sanatorio Isabel, queda al cuidado del doctor Javier, joven estudioso que siente gran simpatía por el caso de esta pobre mujer, y de Emilia una hermosa enfermera, la misma que en el futuro es la persona más próxima a la paciente. ...

Todos los días, cuando Emilia termina su jornada en el sanatorio, Luis la espera ansioso de noticias de Isabel, la que ha tomado la manía de llamar hija a una muñeca que pertenecía a Maribel; Emilia compadecida le va ocultando la gravedad de la esposa, que a pesar de los métodos nuevos que pone en práctica Javier no dá muestras de mejoría. ...

Un día Luis descubre que al buscar consuelo en Emilia, encontró un nuevo amor. Su dolor y la dulzura de Emilia han engendrado un apasionado amor que no acepta razonamiento. ...

La tenacidad de Javier realiza un milagro, Isabel recobra la razón. ...

Surge la tragedia honda y humana, la legítima esposa frente a frente a la que sólo era un "intermezzo" en la vida de Luis. ...

Los cines Tesla y Miraflores vienen cumpliendo, al estrenar ayer, DE MUJER A MUJER, éxito Cifesa, su cometido ante el público paceño. Se trata de una de las más famosas obras dramáticas de Don Jacinto Benavente, llevada a la pantalla con gran realismo y magistral interpretación de las encantadoras estrellas Amparito Rivelles y Ana Mariscal, colaboradas por Manuel Luna. Su historia comienza así: Isabel y Luis son felices en su matrimonio sin sospechar el trágico giro que el Destino reserva a sus vidas. ...

El día del cumpleaños de su hija Maribel, Luis le regala un colmillo, que será a causa de que la niña muera por accidente. La impresión es tan fuerte que hace enloquecer a Isabel, la que señala en su delirio a su es-

## XVI Conferencia del Rotary Internacional

UYUNI, 22 (EL DIARIO). — Llegaron a ésta asta el momento, ventium delegados procedentes de Sucre, Potosí, La Paz, Oruro, Challapata, Tupiza y Tarija, quienes asistirán a la XVI Conferencia del Distrito 125 del Rotary Club Internacional.

El programa desarrollado hoy, en la recepción de las indicadas delegaciones, fué iniciado con la salutación del Presidente del Rotary Club de Uyuni, señor Néstor Barrios; luego se sirvió un almuerzo a los visitantes en el Hotel Municipal; a horas 15 se realizó la inauguración de la Conferencia por el Gobernador Dr. Luis Arana Urloste y seguidamente hubo un agasajo a las damas rotarias.

Finalmente hubo sesiones preliminares y una visita a diversas zonas del pueblo para observar su progreso y necesidades.

# El Cine París Estrena Hoy "CASBAH" Film Dramático Musical con Yvonne de Carlo



CASBAH, la nueva y emocionante película que estrena hoy el cine París, es un verdadero regalo para los sentidos. No solamente los ojos quedan prendados de la gran realización pictórica, sino que posee una música deliciosa. La bien timbrada voz de Tony Martin ofrece varias canciones románticas muy bonitas. La presenta la Universal-International y está protagonizada por Yvonne De Carlo, Tony Martin, Peter Lorre y una nueva sensación de la pantalla, la bellísima actriz sueca, Marta Toren.

Película de acción rápida en la que se suceden con gran naturalidad las escenas mejor logradas de amor apasionado, aventuras emocionantes, canciones y bailes deliciosos.

La trama se desarrolla en el pintoresco y misterioso Cas-

## La Temporada de Pedro López Lagar Decretará una Fiesta de Auténtico Gran Teatro

Bajo un interés jamás igualado en nuestro medio por temporada teatral alguna, se lleva a cabo la iniciación de la promisoriosa temporada que ha de realizarse la compañía del genial actor Pedro López Lagar, el personal intérprete cuyo desempeño escénico ha de comenzar entre nosotros el viernes próximo, desde el escenario del Teatro Municipal.

elegante y sugestiva primera actriz Berta Ortega cuyo inteligente cometido artístico le ha valido la consideración de la prensa y los públicos más diversos, del primer actor Andrés Mejuto sobrio intérprete que acomete la seria responsabilidad de su puesto con la autoridad que le confieren sus grandes condiciones expresivas, del experimentado primer actor de carácter Elías Herrero cuyo largo actuar por los escenarios de habla hispana le ha valido un acrecentado prestigio; de la primera actriz

de carácter Carmen López Lagar primerísima figura del gran teatro español; de la dama joven Lillian Valmar graciosa y juvenil figura de la pantalla y el Teatro, de la atrayente actriz Teresa Puente y del galán actor Luis Corradi.

Conforme venimos anunciando reiteradamente la presentación será cumplida en base a PADRE DE STRINDBERG. En el transcurso de la temporada, se anuncian: CERVANTES EN EL NEUQUEN de María Luz Regas y Juan Albornoz; LILION de Ferenc Molnar; LOS FRACASADOS de Henry René Lenormand; LUCHA HASTA EL ALBA de Hugo Betti; EL CABALLERO VA RONA, de Jacinto Grau y TIERRA BAJA de Angel Guimerá.

# PRINCESA y CINE EBRO HOY-ESTRENO



Pedro LOPEZ LAGAR Fanny NAVARRO

Hombres y mujeres envilecidos por la droga...

MARIHUANA



La película que penetra en los secretos de un MUNDO PROHIBIDO! SOLO PARA MAYORES

# MARIHUANA

... bah, el barrio prohibido de Argel, refugio de maleantes y vagos, cuarte de actividades y fortalesa del famoso ladrón de joyas Pepe Le Moko, representado por Tony Martin. En el papel de su fiel compañera Inés está Yvonne De Carlo, que no sólo actúa con gran maestría, sino que revela tener una magnífica voz además de sus conocidas habilidades como ballarina. Marta Toren aparece como una atractiva muchacha francesa que involuntariamente arrastra a Pepe a la muerte. Marta Toren procede de Suecia, el país que ha cedido de Suecia, país que ha dado a la pantalla luminarias como Greta Garbo e Ingrid Bergman, y en esta su primera actuación ante las cámaras, demuestra gran dominio histriónico y méritos suficientes para alcanzar el rango de estrella.

CASBAH es una producción Marston que presenta la Universal-International. Fué dirigida por John Berry y producida por Nat Goldstone. Incluye en su reparto a Thomas Gómez, Hugo Haas, Douglas Dick y a Katherine Dunham y su famoso cuerpo de baile.

## Actuación Radial de un Centro de ex-alumnos

Hoy a horas 19 y 30, por los micrófonos de Radio La Paz, se llevará a cabo la actuación literario-musical preparada por el Centro de Ex-Alumnos "Domingo Savio", del Colegio Don Bosco.

El programa de presentación por el Presidente del Centro, señor Mario Santander. Número de música a cargo del Coro Polifónico del Seminario Conciliar "San Jerónimo". Conferencia a cargo del señor Andrés Heredia sobre el tema sintetizado: "Origen de la Música y por qué Santa Cecilia es patrona de este arte". Declamación a cargo del señor Julio B. Ugarte. Número de música a cargo del Coro Polifónico del Seminario Conciliar San Jerónimo.

## ATENCION

Seis meses plazo, entrega inmediata, sin cuota inicial. Adquiera hermosos y finos relojes pulsera para hombre, 17 rubis, acero inoxidable. Reloj alemán.

20 de Octubre 200 Juan de la Riva 22.

**LA PAZ**

ROBERT TAYLOR  
ELIZABETH TAYLOR

En la creación altamente dramática

**"El Traidor"**

Martes: Gran acontecimiento

**Stromboli**

**MONJE CAMPERO**

RICHARD WIDMARK  
LINDA DARNELL

En el estupendo film realista y conmovedor

**"El Odio es Ciego"**

Miércoles: Fernando Soler y Charito Granados en

**El Gran Calaverera**

**COPACABANA**

Hoy estreno romántico-musical en technicolor

**ME BESO UN BANDIDO**

con Frank Sinatra y Kathryn Crayson

**ROXY**

Sigue con éxito el estreno dramático del momento

**"Yo maté a Juan Charrasqueado"**

con Víctor Junco, María Luisa Zea y Víctor Parra

**ABAROA**

Diviértase como nunca en la super cómica producción

**"Dos Tenorios de Barrio"**

con Chato Ortín, El Chicote, Agustín Isunza

LUNES a las 18.30 - CINE LA PAZ - LUNES a las 18.30

GRANDIOSO ACONTECIMIENTO ARTISTICO POR PRIMERA VEZ EN LA PAZ

Unico concierto en órgano electrónico por el eminente concertista croata que de paso por esta capital ofrecerá a la culta sociedad paceña este único recital.

# NICOLAS MIHALJEVIS S. J.

Con un selecto programa a base de obras de Frank, Bach, Handel, Brahms, Massenet, Simonetti y otros compositores de fama mundial que compusieron obras especialmente para órgano.

Aventajado discípulo de los famosos organistas Juan Basso y el doctor Ermette Forti y aplaudido por el público y la crítica en sus numerosos conciertos, confirmará ampliamente la fama de que viene precedido.

SEPARE CON TIEMPO SU LOCALIDAD. — PLATEA GENERAL Bs. 60. —

## PROGRAMAS CINEMATOGRAFICOS PARA HOY

<p><b>TEATRO MUNICIPAL.</b> — Hoy noche debut de la Cia. de Comedias de Pedro López Lagar. Estreno de PADRE de Augusto Strindberg. Precios: Palco 750. Platea 150. Anfiteatro N. Galería 30. Mañana estreno: LOS FRACASADOS de Henri René Lenormand.</p>	<p><b>CINE EBRRO.</b> — Teléfono 5225. — Matinée, tanda y noche estreno, el misterio de la droga asesina, MARIHUANA, con Pedro López Lagar, y Fanny Navarro. Luneta 19.</p>	<p><b>CINE MIRAFLORES.</b> — Matinée, tanda y noche, dos mujeres por el amor de un hombre, DE MUJER A MUJER, con Amparito Rivelles y Ana Mariscal. Matinée, platea 23. Alta 15. Tanda y noche, platea 26, alta 17.</p>	<p><b>CINE MARIHUANA.</b> — Matinée, tanda y noche, la novela de don Jacinto Benavente "Alma Triunfante" en DE MUJER A MUJER, con Amparito Rivelles, Ana Mariscal y Manuel Luna. Matinée 29. Tanda y noche 41.</p>	<p><b>CINE LA PAZ.</b> — Siguen los éxitos de Robert Taylor y Elizabeth Taylor, en EL TRAIADOR. Precios: para matinee 28, tanda y noche 40 y 29.</p>	<p><b>CINE COPACABANA.</b> — Sesiones continuadas desde las 14 horas. Frank Sinatra y Kathryn Crayson en el film musical en technicolor, ME BESO UN BANDIDO. Precios 10 Bs.</p>	<p><b>CINE COLON.</b> — Cerrado por reparaciones, esté atento a su próxima reapertura.</p>	<p><b>CINE BOLIVAR.</b> — Matinée, vermouth y noche: un estupendo film de grandes aventuras en technicolor, BUFALO BILL con Maureen O'Hara, Linda Darnell, Joel McCrea. Matinée: luneta 23 alta 17. Vermouth y noche: luneta 26 alta 17.</p>	<p><b>CINE SAN CALIXTO.</b> — En funciones de matinee y noche a horas 14 y 30 y 20.30, respectivamente. EL GRAN CALIXTO, con Jorge Negrete y Libertad Lamarque, y PUERTAS DEL PRESIDIO, estreno, linda super-producción con David Silva y Estela Pabón. Precios para los dos funciones: Bs. 15 y 10.</p>
<p><b>TEATRO PRINCESA.</b> — Teléfono 2626. — Matinée, Tanda y noche estreno un drama de amor y vicio MARIHUANA, genial interpretación de Pedro López Lagar, Fanny Navarro, Golde Flami, Héctor Quintanilla y Gloria Castillo. Ma-</p>	<p><b>CINE TESLA.</b> — Teléfono 3803. Matinée, tanda y noche, Pedro López Lagar en el drama LA SECTA DEL TREVOL, una intragante historia de crimen y misterio. Luneta 20, alta 15.</p>	<p><b>MONJE CAMPERO.</b> — Richard Widmark, Linda Darnell y Stephen McNally en el drama EL ODIO ES CIEGO. Precios: para matinee, 28 y 24. Tanda y noche 40 y 29.</p>	<p><b>CINE ROXY.</b> — Víctor Junco, María Luisa Zea y Víctor Parra en el drama de fuertes emociones, YO MATE A JUAN CHARRASQUEADO. Precios para matinee, tanda y noche 19 y 16.</p>	<p><b>CINE AVENDA.</b> — Matinée, vermouth y noche: el sensacional film de grandes aventuras: BUFALO BILL, en technicolor, con Maureen O'Hara, Linda Darnell, millares de ex-</p>	<p>tras. Matinée: luneta 23 alta 16. Vermouth y noche: luneta 26 alta 17.</p>			

DIPLOMATICAS.

El Encargado de Negocios de Holanda y señora de Zydeveld ofrecerán una comida en honor del señor Sub-Secretario de Relaciones Exteriores y Culto y señora de Ortiz Sanz el día sábado próximo.

MISAS

Srta. VIOLETA LOPEZ CORDOVA. Néstor G. López, padre y los hermanos de la extinta, invitan a sus parientes, amigos y personas piadosas a la misa de cabo de año, que se ha de celebrar en el templo de Santo Domingo, el día sábado 24 del presente mes, a horas 10.00. Este favor comprometerá la gratitud de la familia doliente.



Ingeniero JUAN HESSE K. (q.e.p.d.). Graciela A. v. de Hesse, esposa; Anneliese, Rodolfo y Federico Hesse A. hijos; y demás familiares ruegan a sus amistades y personas piadosas y en especial a la colonia alemana, se dignen asistir a la misa que en memoria del alma del extinto y recordando al primer mes de su sensible fallecimiento se oficiará hoy viernes 23 del presente a horas 10 a.m. en el templo de San Agustín. Favor que agradecerá la familia doliente. El duelo se recibe por tarjeta.

SEPELIOS

Sr. WENCESLAO CENTELLAS. (q.e.p.d.). Ha dejado de existir, confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal. Antonio Centellas, hijo; María Chavarría de Centellas, hija política; Elena Centellas de Villafán (ausente) y Flora Centellas, nietas; Eduardo Villafán (ausente), nieto político; los sobrinos y demás familiares, ruegan a sus relaciones, personas piadosas y en especial invitan a los empleados y jubilados de la Prefectura del Departamento, se dignen concurrir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General, el día de hoy a horas 15.30 (4 y 30 p.m.). El cortejo fúnebre partirá de la calle González Flor casa N° 12 (Villa Victoria). Atención que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se recibe por tarjeta.— Sepelios casa Guzmán, Telf. 4014.

FULGENCIA ARIAS v. DE COSME. (q.e.p.d.). Ha dejado de existir, confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal.— Modesto Arias Cosme, Genara A. de Verástegui y Natividad A. de Verástegui y Carlos Flores Verástegui y Carlos Paiva G., hijos políticos; los nietos y demás familiares, ruegan a sus relaciones y personas piadosas, se dignen concurrir a la traslación de los restos mortales de la extinta, al Cementerio General el día de hoy, a horas 16 (4 p.m.). El cortejo fúnebre partirá de la Avenida Sánchez Lima casa N° 16 esquina Sargento Tejerina. Atención que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se recibe por tarjeta.— Sepelios casa "Guzmán". Teléfono 4014.

CRONICA SOCIAL



Dió lugar a una simpática reunión social el bridge ofrecido el domingo pasado por la esposa del Ministro de Gobierno, en honor de sus relaciones. En el gráfico puede observarse a las señoras de Cristen, Clementina de Penso, Hortensia de Ballivián, esposa de S. E. y a Mari de Seleme e hijo.

REUNIONES.

El señor Rafael Ortiz Medina y su esposa, señora Elvira Sáenz García, ofrecieron una comida el día miércoles en obsequio de su hija Corina que formalizó su compromiso matrimonial, con el señor Jorge Moratú Ugarte. La señora Mercedes Gumucio de Baptista ofrece esta tarde un te-bridge a sus amistades.

CULTO CATOLICO

LA VIRGEN DE FATIMA.

En el templo del Monasterio de las Madres Carmelitas Descalzas, se reza el santo rosario, en honor de la Virgen de Fátima, de acuerdo a la siguiente distribución religiosa: Horas 19, rosario, sermón a cargo de un padre carmelitano. Horas 7.45, 9 y 10, misas.

TEMPLO DEL SEÑOR DEL GRAN PODER.

En el templo de la calle Max Paredes N° 443 serán oficiadas las misas de hoy, de horas 7 a 9.

TEMPLO DE LA COMPANIA DE JESUS.

En la Iglesia de la Compañía de Jesús se dirán las misas de hoy, de horas 6.30 a 9. DEL SEÑOR DEL PERDON. La Capilla de la Tercera Orden estará abierta hoy, de horas 14 a 22, para la visita de la imagen del Señor del Perdón por sus devotos. Por la noche a las 20, rezo de la vía sacra con la concurrencia de los Hermanos terciarios y miembros de la Congregación del Señor del Huerto. DE SANTA RITA.

DE CASIA.

En el templo parroquial de San Agustín, ayer se oficiaron solemnes misas cantadas en honor de Santa Rita de Casia, abogada de los casos imposibles. El sermón de circunstancias estuvo a cargo del R. P. Manuel Saavedra. MISAS. Catedral de Nuestra Señora de la Paz. De 8.30 a 10.30. Hoy, se realizará la visita acostumbrada de los viernes de cada semana a las imágenes del Señor del Habla y de la Columna por sus devotos. San Agustín, 10 y 10.45. Visita a las iglesias del Señor de Burgos y de la Portería por las personas devotas. San Pedro. Hs. 8. Santo Domingo. De 9 a 11. San Francisco. De 6.30 a 9. En la Recoleta. De 6.30 a 9. Parroquia de los Padres Carmelitas de Sopocachi. 8. Parroquia del Señor del Espíritu Santo. 8.30. Capilla de las Siervas de María. 6.45. Capilla de Villa Victoria. 7.30 y 8. Capilla de María Auxiliadora. 7. Capilla de los Sagrados Corazones. 6.30 y 9. Templo de la Virgen de Copacabana. 9. Templo del Rosario. 8 y 9. Cripta del Colegio Don Bosco. 7.30 y 8.

to a las pequeñas relaciones de su hijo César Antonio, que festejó su cumpleaños.

COMPROMISOS.

El día miércoles se formalizó el compromiso matrimonial de la señorita Corina Ortiz Sáenz con el señor Jorge Moratú Ugarte.

MATRIMONIOS.

En solemne ceremonia el día miércoles fué consagrado el matrimonio de la señorita María Elena Urquidí Ortiz, con el señor Rafael Granier Bertini.

NACIMIENTOS.

El hogar de los esposos Dr. Juan Allaga M., y Orianda Mealla de Allaga ha sido alegrado con el nacimiento de un hijo, la madre y el recién nacido gozan de perfecta salud.

VIAJEROS.

De Yungas la señora Teresa Hanhart de Fraitag.

A Oruro el señor Miguel Zalles.

A Copacabana la señora Dolores Fricke v. de Guzmán, en compañía de su hija Lola.

De Cochabamba el doctor Eduardo Fricke y familia.

De Arequipa la señora Estela Loza de Rocha, acompañada de sus hijas.

De Oploca el señor Jorge de Loayza Varela.

El domingo viaja a Buenos Aires el señor Raúl Prudenio y su esposa, señora Aida González Quint.

De los Yungas, las señoritas Eva, Dora y Sonia Rivero.

De la misma región, la señorita Judith Guerra.

De Chulumani, el señor Arturo Miranda, en compañía de su hija Nelly.

Doctor Jorge Belmonte Camacho

CIRUJANO - DENTISTA

Atiende llamados nocturnos a domicilio Teléfono 2898 - Casilla 156.

Atiende en su consultorio de la calle Potosí N° 73 (esquina Colón) todos los días de 14 y 30 a 20.

En sus especialidades de Cirugía y Protésis Técnicas modernas. Precios equívocos.

MAÑANA INAUGURACION CINE "COLON"

Con modernas butacas, nuevo equipo de proyección, instalación eléctrica completamente nueva, y un costoso decorado interior, que harán de esta sala más concurrencia y elegante el barrio de "San Pedro".

Presentará en sus tres funciones a LUIS SANDRINI en

EL EMBAJADOR

con Alicia Caro y Ernesto Vilches



Una gran película para un gran acontecimiento.

La más genial creación de Sandrini en las funciones de Gala de una Inauguración. RISAS - ALEGRIA - MUSICA - BAILES

NOTA:— La Empresa del Cine Colón se siente satisfecha de poder ofrecer a su distinguido público las comodidades imprescindibles en una ciudad grande y adelantada.

Arias, Duos, Tercetos de Opera Y Danzas del Cuarteto "Verdi"



me" de Puccini. Italo Passini, es un tenor lírico dramático, que en las mismas circunstancias ha logrado triunfos memorables, ya que su extraordinaria ductilidad le permite cantar, desde "Otelo" de Verdi hasta "Los Gavilanes" de Guerrero, Ricardo Catena, es poseedor de una grata voz de barítono, creemos obvio añadir más, ya que es ampliamente conocido de nuestro público, del que mereciera cálidos elogios, en la pasada temporada de ópera. Sahyra Lombardi, es una exquisita ballarina clásica, de venusina figura, a lo cual une un depurado arte.

El cuarteto Verdi, dos de cuyos componentes, Martha Benegas y Catena, ilustran esta nota, arribará a la ciudad en pocos días más.

Cuatro destacadas figuras del arte, en sus dos aspectos más sobresalientes: el canto y la danza, integran el cuarteto Verdi, cuya presentación se ha de realizar en poco tiempo más en la ciudad.

Martha Benegas, Sahyra Lombardi, Ricardo Catena e Italo Passini, integran este cuarteto, que ha de deleitar al público culto de La Paz, en un ciclo de veladas de arte en las que se han de alternar las arias, duos y tercetos operáticos, con las geniales creaciones de Sahyra Lombardi.

Martha Benegas, es una soprano lírica, del elenco estable del teatro "Colón" de Buenos Aires, que acaba de obtener resonantes éxitos en sus interpretaciones en "Carmen" de Bizet y "La Bohe-



DIRECTORIO DE LOS EX-COMBATIENTES

En su última asamblea general, la Sociedad de Ex-combatientes del Regimiento Chacabuta N° 27 de Infantería reorganizó su directorio en la siguiente forma:

Presidente, José Loyola C.; Vice, Julio Romano B.; Secretario General, Edmundo Anaya; de Actas, Demóstenes Ferreira; de Relaciones, Molsés Montenegro; de Hacienda, Manuel Suárez y de Prensa, Lizardo Suárez y de Beneficencia, Teodoro Tudela. Asesor Jurídico, Pastor Barrota.

HOY SE REUNE EL COMITE DE BECAS

Como anunciamos oportunamente, el día de hoy a horas 18 y 30, en las dependencias del Ministerio de Relaciones Exteriores, se reunirán los miembros del Comité Nacional de Becas para considerar un informe que presentará la señorita María Josefa Saavedra, con relación a las solicitudes de becas que otorgará la UNESCO.

Médicos, Domingo F. Siles y Aedlio del Pozo.

Vocales: Luis Chavarría, Walter A. Cordero, Efraín Loza, Dámaso Arancibia y Zacarías Apodaca.

Rotativo COPACABANA HOY ESTRENO en

Tecnicolor

FRANK SINATRA y KATRYN GRAYSON

En la lujosa comedia adornada con lindos números musicales.

Me Reso un Bandido



Espectaculares y fantásticos números de baile a cargo de Ricardo Montalbán - Cyd Charisse y Ann Miller.

El romántico y accidentado idilio entre una bellísima dama de la aristocracia y un feroz bandido, terror de la comarca.

Un lujoso film en tecnicolor Metro Goldwyn Mayer, distribuido por la Empresa Boliviana de Cines.

Advertisement for BENI soap, featuring a woman and a box of soap. Text: LA ADQUISICION más científica... EL SECRETO más sabio... LA COMBINACION más perfecta... ES EL JABON DE TOCADOR: UN GRAN PRODUCTO DE TOCADOR PRESENTADO POR FABRICA DE JABONES PATRIA S.A.

Advertisement for Pedro Lopez Lagar, featuring a portrait of the actor. Text: APLAUDIDO EN CINE! CELEBRADO EN RADIO! ACLAMADO EN EL TEATRO! COMO EL MAS EXTRAORDINARIO INTERPRETE Pedro LOPEZLAGAR Y SU COMPANIA HOY PADRE 21 y 45 Obra cumbre de Augusto Strinberg LOCALIDADES AGOTADAS TEATRO MUNICIPAL

Large vertical advertisement for the movie 'Los Amores de Lola Montes'. Text: PROXIMO JUEVES YVONNE DE CARLO en "Los Amores de Lola Montes" en tecnicolor TESLA MURILLO Y MIRAFLORES Cine LA PAZ MARTES ESTRENO La obra maravillosa filmada en la isla volcánica donde el autor ha situado los hechos INGRID BERGMAN bajo la dirección de ROSSELLINI en S T R O M B O L I Unos amores tan tempestuosos como las aguas que rodean la isla y tan turbulentos como la furia volcánica que le sirve de escenario. Club

EL DIARIO

Teléfono 2703 y 2563. Oficinas: Calle Loayza N° 20.- Calle Postal N° 6. LAS NUEVAS TARIFAS PARA SUSCRIPCIONES DESDE 1º DE MAYO DE 1951.

SUSCRIPCIONES

3 meses 1/2 año 1 año Ciudad Bs. 412.50 825.- 1.650 Interior " 437.55 875.10 1.750 Exterior " 462.45 924.90 1.850.

Guía de Avisos

Agencias. Artículos de vestir. Animales domésticos aves etc. Automóviles, camiones, accesorios, bicicletas y garages. Avisos diversos de interés general. Casas y departamentos. Campos y haciendas. Cristalería tozas y cubiertos. Empleados de comercio. Extravíos y personas buscadas. Hoteles y casas de pensión. Instalaciones y accesorios para negocios. Instrucción y Educación. Academias, Institutos - Profesores. Libros, revistas y estampillas. Máquinas de escribir y coser. Materiales sanitarios y eléctricos. Materiales de construcción. Motores, máquinas y afines. Muebles, compra-venta. Negocios compra-venta. Oficinas diversas. Oficinas y locales. Operaciones de crédito: préstamos, préstamos e hipotecas. Planos y demás instrumentos de música.

CASAS Y TERRENOS

Se vende

COMERCIAL CABEZAS. Plaza Murillo 413. Teléfono 2794. Vende casas amplias, de uno y dos departamentos, calles Cuba y Dominicana, valor 1.300.000 y 2.000.000, respectivamente. 51123

COMERCIAL CABEZAS. Plaza Murillo 413. Teléfono 2794. Vende casa en media construcción de 4 amplios departamentos y almacén Avenida Saavedra, a 6 cuadras Plaza Murillo. 51123

OFICINA HINOJOSA. Vende 36 lotes de terreno, en El Alto de La Paz, o sea 10.000 metros cuadrados, con facilidades de pago. Mercado 315. Va el co-lectivo a cada hora. 31123

OFICINA HINOJOSA. Vende una casa de 6 habitaciones, cerca de la Avenida Buenos Aires, por Bs. 240.000. Mercado 315. 51121

OFICINA HINOJOSA. Vende una casa en la Av. General Lanza, 8 habitaciones, garage, desocupada, por Bs. 750.000. Mercado 315. Teléfono 5318. 51121

OFICINA HINOJOSA. Vende una casa en San Pedro, de 2 departamentos, con sus respectivos baños, está vacía. Por Bs. 1.700.000. Mercado 315. 51121

OFICINA HINOJOSA. Vende una casita con terreno cerca de Calacoto por 150.00. Mercado 315. 51121

OFICINA HINOJOSA. Vende una casa residencial en Miraflores, cerca de la Av. Saavedra. Renta 20.000, tiene 1.200 metros cuadrados, piscina, garages, cancha de tenis, campo para hacer construcciones. Mercado 315. 51121

OFICINA HINOJOSA. Vende una casa en Obrajes, tiene 400 metros y 3 habitaciones, baño, cocina. Reconoce deuda: Bs. 600.000. Mercado 315. Teléfono 5318. 51121

OFICINA HINOJOSA. Vende un chalet en la calle Fernando Guachalla, de 10 habitaciones. Reconoce deuda, entregó vacía, por Bs. 1.300.000. Mercado 315. 51121

OFICINA HINOJOSA. Ofrece en primera hipoteca 500.000, 300.000, 200.000, 150.000, 100 mil, 80.000, 50.000. Mercado 315. 51121

OFERTAS J. MESA.- Apresérese a adquirir su lote, entre los pocos que quedan en la Gran Urbanización "Las Delicias" ubicadas en la más pintoresca región de Miraflores y a solo diez minutos de la Plaza Murillo Colectivos números 10 y 4 lo lleva hasta la misma urbanización. Damos facilidades de pago. Referencias en Comercio N° 420 Oficina 9. P173

OFICINA HINOJOSA. Vende un lote de terreno en la Avenida principal de Calacoto, cercado. Mercado 315. Teléfono 5318. 51122

OFICINA HINOJOSA. Vende un chalet cerca de la Plaza del Estudiante, teléfono 5318. 51122

OFICINA HINOJOSA. Vende un lote de terreno de 2.000 metros en Calacoto, Mercado 315. 51122

OFICINA HINOJOSA. Vende 3 lotes de terreno en Calacoto, en la avenida principal. Mercado 315. 51122

OFICINA HINOJOSA. Vende un chalet en la Avenida Ecuador, Sopocachi, de 4 departamentos, y garage. 3.450.000. Mercado 315. 51122

OFICINA HINOJOSA. Vende un chalet cerca de la Plaza del Estudiante, teléfono 5318. 51122

OFICINA HINOJOSA. Vende una casa en el centro de la población, tiene 2 tiendas, 2 pa-

El Aviso Oportuno

tios. Renta de 40.000 mensuales, cerca de los Bancos, extensión 400 metros. Mercado 315. Teléfono 5318. 51122

OFICINA HINOJOSA. Vende una casa en la Avenida Mariscal Santa Cruz, de 40 habitaciones y sus tiendas. Mercado 315. Teléfono 5318. 51122

OFICINA HINOJOSA. Vende un chalet en Obrajes, tiene 8 habitaciones, 1.500 metros cuadrados, hay luz, agua, está vacía, entrego la casa. 900.000. Mercado 315. Teléfono 5318. 51122

OFICINA HINOJOSA. Ofrece una casa en Sopocachi Alto, cerca de la Avenida General Lanza. Por Bs. 400.000. Mercado 315. 51122

OFICINA HINOJOSA. Vende un lote de terreno de 300 metros en Sopocachi, cerca de la Av. General Lanza, está cercado, con línea y nivel. Mercado 315. 51122

SE VENDE lote terreno 530 m2. Bs. 200.000 en la altura Miraflores y Villa San Antonio. Oficina Escobedo, Calle Comercio 112. Frente al Banco Minero. 10119

SE VENDE lote de terreno de 500 m2. plano, magnífica ubicación en Obrajes, otro en Villa Copacabana y en Tembladerani, precio excepcional una casita en calle Juan Granier, por Bs. 200.000. Referencias: Potosí N° 419. Oficina 16. 51121

VENDO lote 412 metros en Av Saavedra frente Indendencia de Guerra Ref: Teléfono 3734. 51121

VENDO lindo lote de terreno con plantación de eucaliptos en Cochabamba, Cala - Cala Mayrascob. Ref: Villamil de Rada N° 90. 151110

VENDO urgente terreno de 3750 m2. también fraccionado con habitación de 8 X 4 y pozo artesiano en El Alto. Dirigirse: Mercado 48. Oficina Aldana. Teléfono 5038. 41120

VENDO terreno Calacoto, final Avenida principal Bs. 1.100 m2. Edificio Asbún, 2º piso, oficina N° 6. Yanacocha 235. de 10.000 a 12.000. 41123

VENDO casitas juntas en Sopocachi Alto, una con living, comedor, 2 dormitorios, cuarto de baño completo, cocina, jardín O tra por terminar con tres piezas machihembradas, tienda, cocina y servicio higiénico. Precio: Bs. 830.000, entrego desocupadas. Dirección: Final General Lanza (Antes Tejerina), junto fábrica de focos. (792). 31123

VENDO dos lotes de terreno de 300 m2. Bs. 350 cada uno. Miraflores. Otro de 450 m2. en Av. Iturbe antes esquina halláese en construcción. También se vende lotes en Cochabamba con árboles frutales, eucaliptos. Ref: Montevideo N° 56. Teléfono N° 6299. 41123

OFICINA HINOJOSA. Necesita una casa para academia, en alquiler, cerca del centro o 2 departamentos. Se paga Bs. 20.000 mensuales. Mercado 315. Teléfono 5318. 51122

OFICINA HINOJOSA. Vende una línea en Río Abajo, tiene 330 hectáreas de superficie, casa de hacienda nueva, con 2 dormitorios, comedor amplio, con luz, cocina con sus instalaciones, y otra casa con 3 habitaciones y sus depósitos, 18 colonos, 3.000 árboles frutales, 3.000 árboles de eucaliptos, alfalfa, flores, especialmente clavetes importados, ganado, clima benigno, está a 2.800 metros del nivel del mar, está a media hora de viaje de automóvil. Mercado 315. Teléfono 5318. 31123

CASAS Y DEPARTAMENTOS Se alquila

ALQUILO casa junta toda comodidad, patio, jardín, media cuadra Mercado Sopocachi. Referencias: Yanacocha 235, 1er. piso. Of. 5. Teléfono 3404. 151123

ALQUILO departamento nuevo con o sin garage. Ref: Av. Busch 525. Frente a la Fábrica de Plásticos. 61123

OPERACIONES DE CREDITO: Permutas, Préstamos e Hipotecas

COMERCIAL CABEZAS. Plaza Murillo 413. Teléfono 2794. Ofrece en contrato anticrético

OFICINA HINOJOSA. Ofrece un departamento en contrato anticrético, en Sopocachi, por 300.000. Mercado 315. 51121

OFICINA HINOJOSA. Ofrece 400.000 por un departamento en contrato anticrético, en la región Miraflores. Mercado 315. 51122

SE PRECISA cocinera y sirvienta con certificados. Ref: Salón Dernier Cri. Calle Potosí 90. 31122

SE PRECISA ayudante (a) de cocina, recurrir Embalsada Argentina. Av. Asplazu y Sánchez Lima. 21123

MUEBLES COMPRA - VENTA EN VENTA muebles, radio y varios. Ref: teléfono 6313. 31123

co, departamento de cinco habitaciones y dependencias con dos tiendas, apropiado para fábrica o quinta, tiene patio grande, por 200.000 bolivianos. 51123

COMERCIAL CABEZAS. Plaza Murillo 413. Teléfono 2794. En contrato anticrético, dá una habitación amplia, machihembrada por Bs. 30.000, calle Montenegro. 51123

"LA VELOCIDAD". Colón 290. Ofrece casita central, baño anticrético 420.000. Otra final Ca tacora 350.000. Otra cerca Mercado Camacho 250.000. Otra Sopocachi 300.000. 21123

"LA VELOCIDAD". Colón 290. Presta 300.000, 250.000, 200 mil, 100.000, 60.000. Operación inmediata. 21123

OFREZCO Bs. 160.000, para préstamo hipotecario sin intermediarios. Ref: Potosí 73. Oficina 4. 31123

OFREZCO en anticrético departamento completo, construc-

ción moderna, esquina Max Pa- redes-Graneros. 101114

OFICINA HINOJOSA. Ofrece un departamento en contrato anticrético, en Sopocachi, por 300.000. Mercado 315. 51121

OFICINA HINOJOSA. Ofrece 400.000 por un departamento en contrato anticrético, en la región Miraflores. Mercado 315. 51122

OFICIOS DIVERSOS

SEÑORITA sola necesita empleo, dirigirse Junín N° 790. 51121

SE PRECISA cocinera y sirvienta con certificados. Ref: Salón Dernier Cri. Calle Potosí 90. 31122

SE PRECISA ayudante (a) de cocina, recurrir Embalsada Argentina. Av. Asplazu y Sánchez Lima. 21123

MUEBLES COMPRA - VENTA EN VENTA muebles, radio y varios. Ref: teléfono 6313. 31123

VIENE DE LA PAGINA 6

EL HAMBRE Y EL ANALFABETISMO.

De ahí que, al definir un orden de prioridad para los numerosos proyectos de su programa, la Unesco se haya empeñado en subrayar la importancia de combatir el analfabetismo, y de combatirlo con el mismo vigor con que vosotros os empeñáis en luchar contra el hambre, que es una de sus causas, cuando no una de sus trágicas consecuencias. De ahí que, en la esfera de las ciencias sociales, hayamos dedicado atención primordial a un asunto que no puede dejarnos indiferentes: el de examinar cómo conviene integrar ciertas técnicas modernas en pueblos que, todavía poco industrializados, pueden ver en la introducción súbita de esas técnicas un peligro directo o una amenaza indirecta para la originalidad secular y compleja de sus culturas. Este asunto reviste particular importancia en la actualidad, pues el 7 de septiembre último, el Consejo Económico y Social consideró la posibilidad de una reforma agraria que tendrá consecuencias trascendentales sobre nuestros programas de ayuda técnica y educación de base. Se trata de mejorar la calidad y acrecer la cantidad de los productos de la tierra, ofreciendo a quienes la cultivan un mejor estatuto jurídico y un nivel de vida más satisfactorio. Tamaña revolución en las prácticas agrícolas entraña una adaptación técnica, económica, social e, incluso, psicológica, plantea numerosas cuestiones que os interesan en primer término, pero que la Unesco, sin tralacionar su vocación, no podría desconocer. De ahí asimis-

mo, que, en el campo de las ciencias naturales estemos interesados en estudiar, especialmente con vosotros y con la Organización Mundial de la Salud, un problema que afecta a nuestras instituciones: el de las zonas áridas o semi-áridas, áreas inmensas sin cuyo eventual aprovechamiento resultará cada vez más ardua la tarea de nutrir a una población humana que crece a razón de más de 20 millones de habitantes por año. De ahí, en fin, que, en colaboración con vosotros, la Unesco se preocupe, desde hace años, por hacer sentir, no sólo a las autoridades sino a los sabios, a los maestros, a los escritores y a los órganos de la prensa, de la cinematografía y de la radio por qué exige medidas urgentes y previsoras ese aumento de población que, en lo que resta de siglo, agregará centenares de millones hoy existentes sobre el planeta. El estudio de esas medidas no corresponde sólo a los Estados en los límites de su soberanía nacional; corresponde también a las Instituciones internacionales creadas por los Estados para tratar de resolver estos gigantescos problemas colectivos; pero corresponde, asimismo, a las academias y universidades, a las asociaciones científicas libres y, en fin, a todos los que por su inteligencia o por su saber tienen la responsabilidad de aceptar este desafío magnífico de la vida —de una vida que, no obstante las epidemias, la miseria y las guerras, quiere extenderse por todas las latitudes.

PENURIA DEL PAPEL DE IMPRENTA.

Basta enumerar estos pocos temas para comprender la importancia de la coordinación de nuestros recursos, de nuestros proyectos y de nuestros métodos. Hay una cuestión, sin embargo, que la urgencia destaca con perfiles particulares y que viene a ilustrar elocuentemente nuestro deber de solidaridad: penuria actual del papel de imprenta. Tal penuria, por una parte, perjudica a la prensa en su misión de informar al público con amplitud e imparcialidad y, por otra parte, amenaza comprometer el éxito de la lucha mundial que deseamos organizar contra el analfabetismo. El remedio inmediato podría consistir, ciertamente, en una reparación más justa del papel de periódico y del papel de imprenta, pero la solución definitiva no sobrevendrá sino como resultado de las investigaciones que confía a vuestro cuidado la resolución adoptada por el Consejo Económico y Social en virtud de una iniciativa de la Unesco. Sólo, en efecto, el progreso de la industria forestal y el aprovechamiento de ciertos productos de sustitución permitirán poner término a una crisis que puede paralizar el desarrollo mismo de la cultura.

La Penuria Actual del Papel de Imprenta

la que trata de fomentar la Unesco, reclama una economía de abundancia, como la que busca vuestro programa, tan noble y tan generoso. Democratizar el libro es una de nuestras aspiraciones; pero una de las vuestras no es menos apremiante: democratizar el pan. Porque el hombre no es solamente un espíritu que teme o que confía, sino un cuerpo débil y vulnerable, agobiado por las necesidades. Y, entre las insuficiencias de la materia, acaso la más cruel es aquella que impone una desproporción tremenda entre las reservas de alimentos y las bocas ansiosas que los esperan. Mientras no se aumente la producción conforme a un plan equitativo, las demagogías de toda índole seguirán descubriendo campos esplendidos de experiencia —y de propaganda— en los sectores infortunados de las escasas naciones ricas y en la densidad de la población humana de las muchas naciones infortunadas.

FLAGELO DE UNA TRIAIDE.

En los viajes que he realizado como Director General de la Unesco, he visto asociados siempre en las mismas regiones los tres flagelos: analfabetismo, hambre y enfermedad. Y esa coincidencia, tan dolorosa como significativa, me ha hecho sentir hasta que extremo sería inoperante atacar uno de esos tres problemas por separado. Por eso agradezco tanto al señor Dodd el apoyo que tuvo a bien dar, ante la última reunión de la Conferencia General de la Unesco, al Proyecto especial de Educación de Base que la Conferencia aprobó y que nos permitiera establecer, en doce años, una red mundial de Centros de formación para entrenar en ellos a cinco mil maestros especializados en los métodos de la lucha contra el analfabetismo. Y por eso en los núcleos de que os hablo ocuparán un lugar de honor los técnicos de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura, al lado de los técnicos de la Organización Mundial de la Salud, como ya lo ocupan, unos y otros, en el primero de los Centros que hemos fundado: el que funciona en Pátzcuaro, desde el 9 de mayo del año en curso, y cuya acción se extiende a toda la América Latina.

LA VELOCIDAD.

OFICINA HINOJOSA. Ofrece un departamento en contrato anticrético, en Sopocachi, por 300.000. Mercado 315. 51121

OFICINA HINOJOSA. Ofrece 400.000 por un departamento en contrato anticrético, en la región Miraflores. Mercado 315. 51122

OFICINA HINOJOSA. Ofrece una casa en Sopocachi Alto, cerca de la Avenida General Lanza. Por Bs. 400.000. Mercado 315. 51122

OFICINA HINOJOSA. Vende un chalet en Obrajes, tiene 8 habitaciones, 1.500 metros cuadrados, hay luz, agua, está vacía, entrego la casa. 900.000. Mercado 315. Teléfono 5318. 51122

OFICINA HINOJOSA. Ofrece una casa en Sopocachi Alto, cerca de la Avenida General Lanza. Por Bs. 400.000. Mercado 315. 51122

OFICINA HINOJOSA. Vende un lote de terreno de 300 metros en Sopocachi, cerca de la Av. General Lanza, está cercado, con línea y nivel. Mercado 315. 51122

SE VENDE lote terreno 530 m2. Bs. 200.000 en la altura Miraflores y Villa San Antonio. Oficina Escobedo, Calle Comercio 112. Frente al Banco Minero. 10119

SE VENDE lote de terreno de 500 m2. plano, magnífica ubicación en Obrajes, otro en Villa Copacabana y en Tembladerani, precio excepcional una casita en calle Juan Granier, por Bs. 200.000. Referencias: Potosí N° 419. Oficina 16. 51121

VENDO lote 412 metros en Av Saavedra frente Indendencia de Guerra Ref: Teléfono 3734. 51121

VENDO lindo lote de terreno con plantación de eucaliptos en Cochabamba, Cala - Cala Mayrascob. Ref: Villamil de Rada N° 90. 151110

VENDO urgente terreno de 3750 m2. también fraccionado con habitación de 8 X 4 y pozo artesiano en El Alto. Dirigirse: Mercado 48. Oficina Aldana. Teléfono 5038. 41120

VENDO terreno Calacoto, final Avenida principal Bs. 1.100 m2. Edificio Asbún, 2º piso, oficina N° 6. Yanacocha 235. de 10.000 a 12.000. 41123

VENDO casitas juntas en Sopocachi Alto, una con living, comedor, 2 dormitorios, cuarto de baño completo, cocina, jardín O tra por terminar con tres piezas machihembradas, tienda, cocina y servicio higiénico. Precio: Bs. 830.000, entrego desocupadas. Dirección: Final General Lanza (Antes Tejerina), junto fábrica de focos. (792). 31123

VENDO dos lotes de terreno de 300 m2. Bs. 350 cada uno. Miraflores. Otro de 450 m2. en Av. Iturbe antes esquina halláese en construcción. También se vende lotes en Cochabamba con árboles frutales, eucaliptos. Ref: Montevideo N° 56. Teléfono N° 6299. 41123

BOLETIN COMERCIAL

AYACUCHO No. 297 - Casilla 692 - Teléfono Aut. 2417 - La Paz

Table with columns: VALORES, Compradores, Vendedores. Lists various financial transactions and prices.

INFORMACION GENERAL

Table with columns: Teléfonos de Urgencia, Resoluciones Firmadas en la Presidencia. Lists emergency numbers and presidential resolutions.

Farmacias de Turno. Hasta el 26 del presente mes están de turno las siguientes: Farmacia "Colón" situada en la calle Mercado N° 28. Farmacia "Miraflores" situada en la Av. Saavedra N° 422.

Oficiales del Registro Civil. Está de turno hasta el 27 del presente mes las siguientes: Oficina N° 179, de Emilio Gorrión, J. Sanjines N° 341. Oficina N° 180, de Federico Calderón, Yanacocha N° 336.

Itinerario de Correos. Es. 11.30. EXTERIOR: Tacna y Arica. Es. 11.30. INTERIOR: Ramal Oruro, Ramal Cochabamba, Ramal Uncia y Provincia del Distrito. Es. 19. Provincias del Distrito.

Aviones. LAB. SALE: Es. 9. Cochabamba. Sucre, Tarija y Yacuiba. LEGA: Es. 9.10. Trinidad. Es. 8.33 Cochabamba. PANAGRA. SALE: Es. 13.35. Oruro, Cochabamba, Santa Cruz, Ruboré, Concepción San Ignacio y Puerto Suárez. LEGA: Es. 13.45. Lima. Es. 13.15 Buenos Aires. BRANIFF: No hay servicio.

Trenes. SALE: Es. 7.30. Oruro, Cochabamba, Sucre Potosí y Uyuni. Es. 9. Quaquí (Autovagón) Es. 14. Corocoro. Es. 22.30. Oruro y Cochabamba. LEGA: Es. 17. Quaquí (Autovagón) Es. 7. Oruro y Cochabamba.

Julio Rocabado Téllez Abogado. Atiende Civiles, Criminales y Administrativos. BUFETE: CALLE YANACUCHA. Edificio Asbún N° 235 - Primer piso, oficina N° 2. Teléfono N° 5397 - Domicilio: Calle México N° 318.

Dr. Victor Huaman Médico - Cirujano. Corazón - Pulmón - Hígado - Estómago - Matría - Ovarios - Esterilidad - Embarazos - Partos y sus complicaciones - Enfermedades venéreas de ambos sexos - Tratamiento rápido. Consultas: 3 a 7 p.m. Bueno 284

Eliodoro Camacho G. ABOGADO. Juicios de divorcio, civiles, mercantiles. Registro de contadores; categorización de maestros; tiliaciones en general; nacionalización de extranjeros y permisos de inmigración. ATENCION PERSONAL. Escritorio: YANACUCHA 235. Edificio Asbún 4º piso - Oficina N° 5. Casilla de correo 2011.

Dr. JULIO ZENON ESPINOSA U. CIRUJANO GINECOLOGO ESPECIALISTA. ENFERMEDADES DE SEÑORAS. Cirugía: Abdomen. Úlcera. Cáncer del Estómago, Fieles, Hemorroides, etc. - Ginecología: Matría Ovarios, Prolapso etc. - Obstetricia: Operación cesárea etc. Estudios en Alemania y Austria. Diplomado en la Universidad de Viena. - Ex-ayudante de la Clínica de Cirujía de la Universidad de Viena - Sub Jefe de los Hospitales Generales de Linz a Donau y Griesskirchen (Austria). MAN SPRICHT DEUTSCH. CONSULTORIO: "Clínica Espinosa" Av 6 de Agosto 1125. Teléfono Aut. 5972 - Domicilio: Obrajes, Av Zalles 162. CONSULTAS DE 15 a 17 - Sábados de 10 a 12 gratuitas para pobres.



CREALO.



Circulan en Potosí Cheques Falsificados del First National Bank de Beomonds, Texas

Potosí, 22 (El Diario). — La opinión pública ha sido sorprendida con la noticia de la circulación de cheques falsificados de dólares del First National Bank de Beomond, Texas. La policía está investigando activamente su origen, aunque hasta ahora sus empeños han sido infructuosos.

En este sentido se ha remitido una comunicación al Agente de La Paz. PROBLEMA CANINO Potosí, 22 (El Diario). — Es alarmante la invasión de canes en las calles de la ciudad, razón por la que se ha solicitado a la Intervención Municipal adopte las medidas preventivas del caso por la seguridad de los transeúntes.

La empeñado en gestionar la implantación del Servicio Aéreo de pasajeros entre esta ciudad y el interior del país; servicio que es urgente necesidad por la enorme cantidad de pasajeros que a falta de aviones deben utilizar el deficiente servicio ferreo.

Lucha contra El Agio en Santa Cruz

REPRESENTACION AL CONGRESO DE FARMACIA.— COCHABAMBA, 21 (EL DIARIO). — A objeto de participar en el Congreso Panamericano de Farmacia y Bioquímica que se realizará en Lima a partir del 19 de diciembre, partió hoy con destino a esa capital la delegación cochabambina presidida por Joaquín Espinoza, Lilly Cornejo e integrada por los siguientes alumnos del cuarto curso de Farmacia: Teresa Saavedra Barrientos, Bertha Ríos, Teresa Morales, Nila Tadic, Norah Degliugli, Germán Villarreal, Alejandro Vargas, Eduardo Dips, Mario Landivar y Fernando Laredo.

Santa Cruz, 22 (El Diario). — Interpretando un sentir general, el órgano periodístico "La Defensa", se refiere a la demora en Santa Cruz de organizar el Tribunal de Lucha contra el Agio y la Especulación, que es reclamado por todos.

EL CASO DE LA FAMILIA DE GUALBERTO VILLARROEL

Potosí, 22 (El Diario). — En esta ciudad ha suscitado el aplauso general la actitud de un militar jubilado y ex-mandatario provisional de Bolivia, que pidió a los poderes públicos atiendan la aflictiva situación por que atraviesa la familia del ex-Presidente Constitucional de la República, Tcnl. don Gualberto Villarroel.

AGRADECEN A LA JUNTA MILITAR

Villazón, 22 (El Diario). — Los personeros del Centro Aduanero de esta frontera, se han apersonado a nuestra correspondencia para expresar su agradecimiento a la H. Junta Militar de Gobierno, por haber autorizado la realización del Congreso Nacional del Centro Aduanero de Bolivia, al que asistirán delegaciones de toda la República.

ATENEO MEDICO

Potosí, 22 (El Diario). — El Ateneo Médico "Potosí" renovó su directiva para el período 1951-1952 con el personal siguiente: Presidente Activo, Dr. Enrique Toro R.; Vice-Presidente, Dr. Alfredo Calvo Vera; Secretario General, Dr. Raúl Torrico F.; y Tesorero, Bibliotecario, Dr. Luis Mendieta S.; los dos últimos reelectos.

COLECTIVIDADES EXTRANJERAS AYUDARAN AL HOSPITAL

COCHABAMBA, 21 (EL DIARIO). — Atendiendo a una campaña periodística en favor del Hospital Vieidma, las colectividades extranjeras, entre ellas la yugoslava, la israelita y la libanesa han ofrecido aportar con fondos para la provisión de drogas y refacción del local. Estas sumas serían empleadas hasta tanto se reciba las asignaciones de los poderes públicos.

FUNCIONARIO IMPAGO

Santa Cruz, 22 (El Diario). — El Liquidador de Listas Pasivas de la Contraloría Departamental, ha hecho pública su queja porque no se le paga sus haberes desde hace cuatro meses, diciéndosele que por no haber item en el presupuesto se carece de fondos para abonarle, considerándole simplemente como supernumerario.

Distribución de Divisas para Importaciones de Leche

La Junta Militar de Gobierno ha dictado una resolución suprema sobre la distribución de divisas para la importación de leche en polvo, cuya parte resolutiva dice a la letra: "SE RESUELVE: Apruébase la determinación adoptada por la Junta de Almonedas del Ministerio de Economía Nacional en su reunión de fecha 23 de octubre del corriente año, por la cual se asigna cuotas parciales de divisas a las firmas y proporciones que a continuación se detallan: Sect. SO. de Simón P. Bodoya, para la provisión de leche en polvo "Golden State" hasta la suma de \$US. 25.000.— Bernard, Zisafin, para la provisión de leche en polvo "Kraft" hasta la suma de \$US. 35.000.— Gumucio y Cia. Ltda. para la provisión de leche en polvo "American Milk" hasta la suma de \$US. 35.000.— Comercial Panamericana, para la provisión de leche en polvo "M. y E." hasta la suma de \$US. 35.000.— Amtrinda S. A. para la provisión de leche en polvo "Thee Koue" hasta la suma de \$US. 35.000.— Cia. Boliviana de Alimentos Lacteos, para la provisión de leche en polvo "Nido" hasta la suma de \$US. 35.000.— Soc. Anon. d. Comercio "Sadaco" S. A. para la provisión de leche en polvo "Kreamit" hasta la suma de \$US. 35.000.—

Almacenes Luz Ch. Bas. para la provisión de leche en polvo "Lidano" hasta la suma de \$US. 35.000.— Grupo y Cia. (Bolivia) S. A. para la provisión de leche en polvo "Klima" hasta la suma de \$US. 35.000.— Corp. Comercial y de Transportes "Inotur" para la provisión de leche en polvo "Daily" hasta la suma de \$US. 45.000.— Interamerica Ltda. para la provisión de leche en polvo "Daily" hasta la suma de \$US. 45.000.— Humberto, Estanado I. para la provisión de leche en polvo "Omela" hasta la suma de \$US. 45.000.— Total \$US. 450.000.— Los embarques de las diferentes partidas de leche en polvo por las firmas adjudicatarias, deberán efectuarse a partir del mes de noviembre del presente año, para entrega total hasta fines de enero de 1952. La distribución de leche en polvo en el territorio de la República, correrá a cargo de las firmas adjudicatarias, reconociéndose por dicho concepto una comisión del 8% sobre el precio de costo para venta puesto, en cada lugar de entrega. 29.— Los permisos necesarios para la importación de la mercadería serán concedidos por el Banco Central de Bolivia, con cargo de cupo de divisas que disponga el Ministerio de Economía Nacional para la gestión de 1952. 30.— A base de los indicados permisos de importación, el Banco Central de Bolivia abrirá los creditivos irrevocables respectivos, debiendo el citado instituto emisor determinar las demás condiciones a las que de-

Los Restos del Ex-Presidente G. Villarroel Serán Traslados en Breve a Cochabamba

Cochabamba, 22 (El Diario). — La prensa local al comentar favorablemente la iniciativa del General Carlos Quintanilla para que el gobierno conceda una pensión vitalicia a la familia del ex-Presidente Mártir, Gualberto Villarroel, sugiere que sus restos sean trasladados a esta ciudad e inhumados en el Mausoleo de Notables, tal como lo merece el sentido heroico de su inmolación.

Esta sugerencia será transmitida por el Prefecto a las autoridades del Gobierno. DELEGADOS DEL CONGRESO DE AGRICULTORES.— COCHABAMBA, 21 (EL DIARIO). — La Federación Rural de este departamento eligió a los delegados que asistirán al Congreso Extraordinario Nacional de

Este contrato establece que los trabajos se efectuarán sobre precios unitarios e inalterables, salvo que durante la ejecución de esta obra el Gobierno dicte algún Decreto reajustando sueldos y salarios de los obreros y empleados. El plazo para la entrega del trabajo se dividió en dos etapas, considerando la proximidad de la época de lluvias, la primera finaliza el 15 de diciembre, en que se entregarán en función los trabajos de elevación, mampostería, estribos y pilas centrales; la segunda está fijada entre el 15 de marzo y el 15 de junio, que se destina para los trabajos complementarios, debiendo la obra total ser entregada al servicio público el 16 de julio.

"Sanatorio Miraflores" Dr. William Muller Especialista en Obstetricia y Ginecología MATERNIDAD Y CIRUGIA DIAZ OMERO 293 - MIRAFLORES - TELEFONO 2335 CASILLA 428 - ATENCION DE HS 11 a 12 a.m y DE HORAS 11 a 18 y 10 p.m - TODOS LOS DIAS

PRESTAMO DE DOS MILLONES

Cochabamba, 22 (El Diario). — En el informe enviado a la prensa por el Prefecto Cnl. Julio Fernández, respecto a la misión que cumplió ante el gobierno, expresa que las gestiones tendientes a conseguir dos préstamos de Banco Central están bien encaminadas y es casi seguro que se los acepte. Un préstamo importa la suma de 30 millones, destinado a los trabajos de una planta hidroeléctrica en la Angostura, y el otro es de 8 millones destinado a la conclusión de las obras del Estado Félix Capriles.

PAGO A JUBILADOS

Cochabamba, 22 (El Diario). — Los maestros jubilados están siendo pagados en sus haberes por el mes de octubre pasado.

CONSTRUCCION DE UN PUNTE

Cochabamba, 22 (El Diario). — La Prefectura del Departamento, suscribió contrato con la Empresa "Combo" para la construcción de un puente sobre el río "La Tamborada", en el camino a San-tivañez. Este contrato establece que los trabajos se efectuarán sobre precios unitarios e inalterables, salvo que durante la ejecución de esta obra el Gobierno dicte algún Decreto reajustando sueldos y salarios de los obreros y empleados. El plazo para la entrega del trabajo se dividió en dos etapas, considerando la proximidad de la época de lluvias, la primera finaliza el 15 de diciembre, en que se entregarán en función los trabajos de elevación, mampostería, estribos y pilas centrales; la segunda está fijada entre el 15 de marzo y el 15 de junio, que se destina para los trabajos complementarios, debiendo la obra total ser entregada al servicio público el 16 de julio.

DESPERFECTOS EN LA REFINERIA DE VALLE HERMOSO

Cochabamba, 22 (El Diario). — Se ha confirmado el expendio de gasolina mezclada con agua que oportunamente denunciara el diario "Los Tiempos". De acuerdo a la explicación hecha por el Jefe de Zona de YPPB, el hecho se debió, no a la irresponsabilidad de los empleados, sino a desperfectos ocurridos en la refinería de Valle Hermoso. El surtidor de la Plaza "14 de Septiembre" que es en el que se vendió la gasolina adulterada está siendo objeto de una profusa limpieza.

VETERINARIO YANQUI

Cochabamba, 22 (El Diario). — Procedente de La Paz se encuentra en esta el médico veterinario, Donald Baker, profesor de Parasitología de la Universidad Cornell de los Estados Unidos de Norte América que realiza una visita de Inspección por los países sudamericanos. En Cochabamba visitará los principales establecimientos ganaderos, debiendo mañana dictar una conferencia sobre un tema de su especialidad en el local del Servicio Agrícola Interamericano.

CONCIERTO DE PIANO

Cochabamba, 22 (El Diario). — A las 18 y 30 de mañana en el Teatro Achá se realizará un concierto de piano a cargo de las señoritas Nancy Vaca, Franklin Taendler, Teresa Laredo, María Luisa Soria, Jacqueline Taendler Flix y Rosemarie Torrico, todas ellas alumnas de la destacada profesora Alicia Flix de Taendler. El concierto está auspiciado por el Club de Leones y el Rotary Club en beneficio del fondo común que se ha organizado para la Navidad de los Niños Pobres.

MAX F. CARRILLO ABOGADO DEFIENDE ASUNTOS EN GENERAL Especialidad: Asuntos Civiles y Administrativos Atiende con preferencia: cuestiones de propiedades, contratos, obligaciones, sucesiones, divorcios, asuntos de inquilinato, resarcimientos, indemnizaciones para empleados y obreros, cuestiones de minas, aduana, revisión de títulos de propiedad etc. en su nueva oficina de la Calle PANACUCHA 338, segundo piso (frente al Tribunal de Justicia). Domicilio: Díaz Romero 8 Teléfono 6158

INDIGENA MUERTA

Cochabamba, 22 (El Diario). — En la zona de la Laguna de Alalay, fué encontrado por tres muchachos el cadáver de una indígena, ahogada por inmersión en las aguas profundas de la laguna. Los puntos más afectados por las aguas son Pucapampa, Mataral y Chuquiaguay, habiéndose enviado brigadas para los trabajos de reparación. Hasta tanto duren éstos ha quedado suspendido el tráfico.

AVIATO

RAMONA YO LE DISE QUE HI-RIERA UN INVENTARIO DE LAS COSAS DE LA COCINA... ...PERO AQUI FIGURAN UTENSILLOS QUE NOTENEMOS Y... COMO USTED ME PIDIO UN INVENTARIO... ...YO INVENTE TODO LO QUE PUDE

ARCHIBALDO

¿QUÉ ME PODÉS ADELANTAR 100 PESOS? ESTÁ NOCHE ME GANÓ 5.000 PESOS ¿ESTÁS SEGURO? ¿PERO GLARO! SI DEPENDE NADA MAS DE LO QUE VO GONTESTE? ¿DÓNDE? EN UNA AUDICION DE RADIO

HOROSCOPO Para saber como te irá, fíjese en las líneas más abajo cual de los signos de la izquierda corresponde a su día de nacimiento, haga coincidirlo con su mes y hollará en el cuadrado la respuesta. \* corresponde a los días 1, 3 y 5; C a 2, 4 y 6; A a 7, 9 y 11; O a 8, 10 y 12; M a 13, 15 y 17; L a 14, 16 y 18; S a 19, 21 y 23; D a 20, 22 y 24; E a 25, 27, 29 y 31; B a 26, 28 y 30. Actuar con cautela. Día propicio

Dr. Guillermo Aranda Alvarez MEDICO - CIRUJANO ESPECIALISTA Cirugía tumores de cuello, Fístulas, Esofago, Cirugía ginecra, cáncer de estómago, duodeno, Hígado, Hérnias etc. etc. Cirugía de oídos, ovarios, trompas, Cirugía obstétrica. — Estudios de especialización en la Facultad de Medicina de París y prácticas hospitalarias en el Hotel Dieu y Hospital Maritón de Francia. Atiende todos los días en la CLINICA SAN CUIS — (VANACUCHA N° 682) — On parle Francaise —

INTERRUPCION DEL CAMINO A SUCRE

Cochabamba, 22 (El Diario). — Debido a las recientes lluvias caídas en la zona del camino a Sucre, esa importante vía de comunicación ha quedado interrumpida. Los puntos más afectados por las aguas son Pucapampa, Mataral y Chuquiaguay, habiéndose enviado brigadas para los trabajos de reparación. Hasta tanto duren éstos ha quedado suspendido el tráfico.

DENOMINACION DE UN PUNTE

Cochabamba, 22 (El Diario). — El diario "El País" informa que la Junta Vecinal de Muyurina, solicitó al Prefecto del Departamento, Coronel Julio Fernández, que el puente metálico recién construido sobre el Río Rocha, en el camino a Sacaba, se denomine "Mamerto Urriolagoitia" como reconocimiento al ex-presidente que satisfizo el anhelo de los pobladores del Chapare, disponiendo la traslación del antiguo puente metálico de Cala Cala al sector donde otrora se encontraba el puente denominado Siles.

NARIGUETA ¡AQUÍ VIVE 'GANZÚA'! LO AGARRARÉ DE IMPROVISO! ¡MAAMAA! BANG

Dr. HERBERT WALTERSPIEL MEDICO de la Universidad de Freiburg-Breisgau, Alemania. Especializado en medicina interna y Radiología. Diagnóstico y tratamiento de las enfermedades del corazón y aparato circulatorio de los pulmones, estomago e intestinos, hígado, riñones, enfermedades de la sangre, especialmente anemias, enfermedades endocrinas y del sistema nervioso, enfermedades tropicales. Instalación propia de Rayos X y laboratorio. Atiende en su consultorio y domicilio de la: Calle Aspiroz 111 esq. Ecuador edificio Hertzog segundo piso — Casilla 2058. Horas de consulta: 14 a 16 y horario convenido. Telf. 3674

INDIGENA MUERTA

Cochabamba, 22 (El Diario). — En la zona de la Laguna de Alalay, fué encontrado por tres muchachos el cadáver de una indígena, ahogada por inmersión en las aguas profundas de la laguna. Los puntos más afectados por las aguas son Pucapampa, Mataral y Chuquiaguay, habiéndose enviado brigadas para los trabajos de reparación. Hasta tanto duren éstos ha quedado suspendido el tráfico.

AVIATO

RAMONA YO LE DISE QUE HI-RIERA UN INVENTARIO DE LAS COSAS DE LA COCINA... ...PERO AQUI FIGURAN UTENSILLOS QUE NOTENEMOS Y... COMO USTED ME PIDIO UN INVENTARIO... ...YO INVENTE TODO LO QUE PUDE

ARCHIBALDO

¿QUÉ ME PODÉS ADELANTAR 100 PESOS? ESTÁ NOCHE ME GANÓ 5.000 PESOS ¿ESTÁS SEGURO? ¿PERO GLARO! SI DEPENDE NADA MAS DE LO QUE VO GONTESTE? ¿DÓNDE? EN UNA AUDICION DE RADIO

NARIGUETA ¡AQUÍ VIVE 'GANZÚA'! LO AGARRARÉ DE IMPROVISO! ¡MAAMAA! BANG

# Bs. 2.000,000 Costará el Viaje a Caracas



## PIDO LA PALABRA

Un cable de la UP, dice lo siguiente: "El Universal", en editorial pide que no se corran más carreras por la Carretera Panamericana. Hace presente que ha ocurrido ya tres muertes y han resultado muchos heridos este año en las primeras etapas del recorrido de la Gran Prueba Automovilística y agrega: "La segunda carrera panamericana debe ser la última". El editorial dice, que esta carrera no es ni deporte ni espectáculo y debe suspenderse definitivamente cuando la de este año termine.

Esta noticia cableráfica nos trae al recuerdo un tema que hemos tratado en estas mismas columnas hace algunos años, a raíz de una conversación que sostuvimos con el malogrado volante uruguayo Héctor Supicce Sedes, en presencia del entonces Ministro Uruguayo en La Paz, señor Firiz Coelho. Decía Supicce Sedes, con la autoridad que le daba su experiencia, lo mismo que hoy dice el "Universal", importante diario de México. Y este toque de alarma debe merecer especial atención de los organismos internacionales del automovilismo, así como también, y muy particularmente, de los Automóviles Club que controlan esta clase de actividades en cada país.

Estamos seguros que tanto el editorial de El Universal de México, como nuestra opinión en el mismo sentido, no serán bien vistos por todos aquellos que tienen intereses creados en esta actividad y muy especialmente las grandes fábricas que hacen su propaganda con la participación de sus coches preparados especialmente para estas competencias, que más que deportivas parecen una pugna por llegar primero al suicidio...

## Torneo entre Panificadores

El domingo proseguirá la disputa del interesante Campeonato de Fútbol que auspicia el Sindicato de Panificadores y que viene desarrollándose con todo éxito. El programa oficial preparado para el efecto, es el siguiente:

Horas 14.— Gosalvez vs. Benavides.  
Horas 15.30.— Bruzone vs. Progreso.  
Horas 16.30.— Herrera vs. Ceres.

## Ciclismo en Cochabamba

Cochabamba, 22 (El Diario). El domingo próximo en la Avenida Ballivián, se cumplirá la tercera fecha del Torneo Departamental de Ciclismo de 1951, con un Criterium de 100 vueltas con determinado número de embajajes. Participarán quince ciclistas representando a tres clubes.

## LA REAFILIACION LAREAFILIACION CAUSO SENSACION

Cochabamba, 22 (El Diario). La información que proporcionó inicialmente ayer este correspondiente, relativa a que la Asociación de Fútbol de La Paz ha decidido reafiliarse a la Federación, fue también publicada hoy por "Los Tiempos" y produjo gran sensación y muchos comentarios, aplaudiéndose la que beneficiará al fútbol de todo el país. La noticia sorprendió mucho al aparecer con título en siete columnas en EL DIARIO este correspondiente ratifica dicha información, agregando que en la mañana o el sábado llegará a la Federación, la nota oficial de la entidad paceña confirmando la noticia del pedido de reafiliación.

También el anuncio de la venta de Always Ready produjo entusiasmo en la afición de esta que está muy desahogada de ver a los equipos paceños.

## EL DIARIO DEPORTES

La Paz, Viernes 23 de Noviembre de 1951.

### ¿Que Pasa en Conaportes?

En el Comité Nacional de Deportes no se está obrando con el buen criterio que era de desear, en lo relacionado a la constitución de nuestra Embajada a los Terceros Juegos Deportivos Bolivarianos que deben cumplirse en Caracas el próximo mes de Diciembre.

Con relación a las pruebas de suficiencia no se ha obrado con la seriedad que el caso requería. Se aceptó sin poner reparos la inscripción del señor Gumiel como competidor, estando imposibilitado reglamentariamente por el mismo hecho de ser entrenador y en cuanto a la dirección técnica se le está dando toda la responsabilidad al Vice Presidente de la Federación Atlética, caballero dirigente, pero que en buena cuenta sería un Delegado más. Salvo que los tres Delegados ya nombrados anteriormente no hayan querido hacerse responsables del comportamiento y rendimiento de nuestros deportistas.

En Tiro, primitivamente se habían designado cinco competidores y a última hora se decidió enviar seis. En cambio en ciclismo, originalmente se lo había excluido a Kosovic, no obstante haber ganado la prueba de suficiencia, quedando el equipo con cuatro destacados pedalistas orureños. Pero ayer parece haberse decidido que viajen tres pedalistas orureños y uno de Cochabamba, con lo cual resulta eliminado un ciclista de la ciudad de Pagador que ya se había hecho la ilusión del viaje. En esta forma lejos de estimular a los buenos deportistas que tenemos en Bolivia, se les mata el entusiasmo en forma que ojalá no sea definitiva.

En lo que respecta a masajista, factor imprescindible para atender a nuestros deportistas, se trata de salir del paso en cualquier forma, sin que se haya pensado que tenemos en La Paz un elemento nacional como Napoleón Verástegui, diplomado en la materia y con excelente foja de servicios.

Como podrá apreciarse, se han hecho las cosas sin firmeza, sin convicción, con muchas irregularidades...

### BOCA VERSUS VASCO

Río de Janeiro, 22 (UP).— Por avión Panair, llegó a las 4 p. m. procedente de Sao Paulo, la Delegación de Boca Juniors que disputará el sábado un partido con Vasco Da Gama, a las 3.30 p. m.

### Sport Boys con Deportivo Cali

Call, 22 (UP).— El partido de fútbol entre Sport Boys del Perú y Deportivo Cali, fue aplazado hasta mañana, por la lluvia. Sport Boys jugará el domingo próximo en Bogotá contra "Millonarios". El miércoles jugará nuevamente en Cali contra América y el domingo 2 de diciembre jugará en Pereira con Deportivo Pereira.

### SU CLUB LO LLAMA CLUB COLON.

Hace saber a todos sus jugadores que el día de mañana, a horas 12, deben hacerse presentes en el Estado La Paz, por tener que cumplir un compromiso.



EL "TORITO" AGUIRRE integrará el conjunto de Ingavi en el partido del domingo, frente a Strongest.

## Comunicado del Automóvil Club Boliviano

CAMINO AL DESAGUADERO.— El Automóvil Club Boliviano después de describir el pésimo estado en que se encuentra el camino carretero entre Guacal y el Desaguadero, un expresado al señor Director General de Viabilidad lo siguiente:

"En mérito a esta observación irrebatible, nos permitimos sugerir a usted señor Director General, la conveniencia de disponer se efectúen los estudios y se tome las previsiones convenientes para que una vez terminada la temporada de lluvias se proceda a una reparación seria y se realice el trabajo de desechos puen de alcantarillas que sean necesarios para dejar expedita esa vía, tanto más transitada cuanto que es nave, dificultoso el paso del Estrecho de Tiquina para los que desean trasladarse en automóvil hacia el Norte de Bolivia".

FERRY — BOAT PARA TIQUINA.

Después de recordar las preocupaciones del Automóvil Club Boliviano y de la Dirección General de Tráfico para que fuera adquirida una balsa destinada al transporte en el Estrecho de Tiquina durante los años 1945 — 47, manifiesta el presidente de aquella entidad que:

La Prefectura del Departamento de Cochabamba completamente de lado toda intervención del Automóvil Club adquirió un lanchón circunstancia que no induce dice en el oficio al señor Prefecto, a retirarse, e fin de no entorpecer la obra emprendida cuando ella estaba de hecho desahogada de un principio. Concluye la nota a que nos referimos, manifestando:

"Al presentar, desahogada como han sido las esperanzas cifradas en contar con un transbordador rápido y seguro en Tiquina, no nos cumple sin protestar por la falta de espíritu público con que intervinieron autoridades y técnicos en ese lamentable negocio, y aplaudir sus disposiciones para una investigación sobre este particular. Investigaciones que no obstante tendrían que haberse hecho para proveer de un buen ferry — boat y de muelles permanentes, elementos que atenderían el creciente tráfico de vehículos y todo género de argumentos por el Estrecho y en esta labor nuestra institución estará siempre dispuesta a colaborar".

DIRECTORIO INTERAMERICANO DE AUTOMOVILISMO.— El señor Carlos P. Anest, Presidente de la Federación Interamericana de Automóvil Clubs ha transmitido la nómina del Comité Ejecutivo de dicha institución elegido por la última Asamblea realizada en Lima. Continúan a la cabeza de esa Comité los señores Carlos P. Anest como Presidente y Eduardo L. Edo como Secretario — Tesorero; ambas personalidades que constituyen las columnas más fuertes del automovilismo americano organizado. El Dr. C. Adams Elio, Presidente del Automóvil Club Boliviano, integra el Directorio que nos ocupa, habiendo sido nuevamente elegido después de haber desempeñado esas funciones en períodos anteriores, en calidad de Vocal Titular.

HOTEL DE SORATA.— El Automóvil Club Boliviano ha podido al señor Prefecto del Departamento que disponga las relaciones de urgencia en el edificio del Hotel de Sorata especialmente en lo que se refiere a desperfectos en el tejado, en el tanque de agua y en los peses de importancia pero que influye la buena conservación y limpieza del local. Se trata de trabajos a bajo costo, pero de urgencia si se tiene en cuenta que Sorata es un lugar muy visitado y el Hotel Prefectural el alojamiento obligado para los turistas.

## VARIOS ASUNTOS CONSIDERA HOY EL TRIBUNAL DE PENAS

El Tribunal de Penas de La Paz Foot Ball Association, se reunirá el día de hoy viernes 23 a horas 18.30, para resolver varios asuntos que han pasado a su conocimiento, debiendo asistir las siguientes personas:

Primer Asunto. Horas 18.30: Señor José Fajuri D. Rep. del Club Deportivo Arabe.

Señor Miguel Handal, Presidente del Sub-Comité de Fútbol Amateur.

Señor Isaac Carrasco. Arbitro Oficial.

Segundo Asunto. Horas 18.45: Señor Arturo Escobar. Representante del Club Illimani.

Señor Ricardo C. Asplazu P. Representante del Club White Star.

Señor Moisés Montenegro Arbitro Oficial.

Señor Raúl Velásquez D. Linesmen.

Tercer Asunto. Horas 19: Ing. Felipe Murguía V., Representante del Club Unión Maestranza.

Señor Arturo Ortubé V. Arbitro Oficial.

Señor Raúl Velásquez D. Linesmen.

Señor Hugo González. Linesmen.

Señor Feliciano Callisaya. Jugador del Club Unión Maestranza.

Cuarto Asunto. Horas 19.15: Ing. Felipe Murguía V., Representante del Club Unión Maestranza.

Señor Víctor Carrasco P., Delegado de la Mesa de Control.

Señor Julio Hidalgo. Arbitro Oficial.

Señor Franz Mercado. Linesmen.

Señor Max Torrez. Linesmen.

Señor Jaime Bilbao Salinas. Jugador de U. Maestranza.

Señor Fernando Tejada Portugal. Jugador de U. Maestranza.

5º Asunto. Horas 19.30: Señor Guillermo Urquiza C., Representante del Club Strongest.

Señor Jorge Carrasco V., Representante del Club Always Ready.

Señor Julio Borelli. Miembro del Comité Técnico del Colegio de Arbitros.

Señor Simón Herrerías. Entrenador del Club The Strongest.

Sexto Asunto. Horas 19.45: Ing. Jorge Jáuregui C., Representante del Club Ingavi.

Señor Jorge Carrasco V., Representante del Club Always Ready.

Señor Carlos E. Paredes. Arbitro Oficial.

Señor Rodolfo Soria Galvarro. Linesmen.

Señor Juvenal Quiroga. Linesman.

Señor Elizendo Altamirano. Jugador de 1º del Club Always Ready.

Señor Juan Pinnola. Jugador de 1º del Club Always Ready.

Señor José Santiago Armándola. Jugador de 1º del Club Ingavi.

## Comienzan a Llegar Delegaciones a Caracas

Caracas 22 (UP).— Comenzaron a llegar las delegaciones visitantes a participar en los Terceros Juegos Deportivos Bolivarianos.

La primera en llegar será la delegación de equitación del Ecuador, que arribará a las 14 y será recibida por el Comité de Recepción del Comité Olímpico Venezolano. El resto de la delegación ecuatoriana llegará a fines de esta semana o a comienzos de la próxima.

Para la semana entrante se espera el arribo de las delegaciones de los demás países Bolivarianos.

## Regresan a Buenos Aires

Nueva York 22 (UP).— Partieron de regreso a Buenos Aires en el vapor "Puntuyan", los jugadores argentinos de catch as catch can, Martín Karadagián y Eduardo Gargach después de permanencia de más de dos semanas en esta ciudad participando en varios encuentros de lucha libre en el Estadio del Saint Nicholas Arena. Gargach declaró para United Press que a pesar de que había ganado todos sus encuentros le complacía mucho más el éxito que había logrado con sus cuadros al oír de escueltas y figuras del campo argentino. Añadió que exhibió las 150 millas de la línea de largada en esta capital a una velocidad de 92 millas por hora logrando así quitar la ventaja al veterano volante norteamericano. Taruffi que quebró los records de esta carrera en las dos etapas corridas ayer, parece que se ha anotado otro record al llegar a Queretaro en el tiempo no oficial de 1 hora y 43 minutos. Queretaro está a mitad del camino de la etapa que termina en León. El gran corredor italiano Alberto Ascari avanzó del decimo tercer lugar hasta el 3º en la etapa citada con el mejor tiempo no oficial de 1 hora 39 minutos y amenaza situarse en la delantera con 95 millas por hora. Otro italiano, Giovanni Bracco, según se anunció, se retiró de la carrera debido a fallas en el motor después de haber hecho ligeramente más de una tercera parte de la etapa de México a León de 267 millas. El número de competidores se redujo a 45 cuando el norteamericano Ray Crawford fué descalificado en México por no llegar a la línea de largada a la debida hora.

## PIERO TARUFFI SE UBICO EN EL PRIMER PUESTO DE LA GRAN CARRERA AUTOMOVILISTICA DE MEXICO

México 22 (UP).— El volante italiano Piero Taruffi, arrebató el primer puesto en la carrera automovilística de México al norteamericano Troy Ruttman, al cumplirse la mitad de la cuarta etapa de esta difícil prueba disputada en la carretera panamericana. Taruffi llegó a Queretaro aproximadamente a 150 millas de la línea de largada en esta capital a una velocidad de 92 millas por hora logrando así quitar la ventaja al veterano volante norteamericano. Taruffi que quebró los records de esta carrera en las dos etapas corridas ayer, parece que se ha anotado otro record al llegar a Queretaro en el tiempo no oficial de 1 hora y 43 minutos. Queretaro está a mitad del camino de la etapa que termina en León. El gran corredor italiano Alberto Ascari avanzó del decimo tercer lugar hasta el 3º en la etapa citada con el mejor tiempo no oficial de 1 hora 39 minutos y amenaza situarse en la delantera con 95 millas por hora. Otro italiano, Giovanni Bracco, según se anunció, se retiró de la carrera debido a fallas en el motor después de haber hecho ligeramente más de una tercera parte de la etapa de México a León de 267 millas. El número de competidores se redujo a 45 cuando el norteamericano Ray Crawford fué descalificado en México por no llegar a la línea de largada a la debida hora.

## Programa De Fútbol

ESTADIO "LA PAZ". (Sábado).

Es. 14.10.— 1º Amateur Arabe vs. Indomarcas. Arb. C. Paredes. Linesmen: R. Machicado y R. Velásquez.

Es. 16.10.— 1º Amateur Lanza vs. Municipal Arb. A. Alvarez F. Linesmen: A. Ortubé V. y R. Cabrera P.

Es. 12.20.— 1º Asc. Colón vs. Obrero Royal. Arb. R. Machicado Linesmen: E. Gutiérrez y J. Herrero.

Delegados de cancha Donato Altamirano y Rigoberto Cantos C.

ESTADIO "BOLIVAR" (Sábado).

Es. 15.50.— 3º "D" Olímpic vs. Zaparta Arb. L. Saavedra V. Linesmen: E. Villarreal y J. Flores.

Es. 17.— 2º As. "A" Fando vs. The Law Arb. R. Velásquez Linesmen: L. Saavedra V. y J. Flores.

Delegado de Cancha Nestalo Angulo M.

ESTADIO "MUNICIPAL" Domingo.

Es. 8.— 3º "E" Sol de América vs. Atl. Nacional Arb. L. Rocabado Linesmen: S. Mendoza L. y H. Brinhaus.

Es. 9.10.— 2º As. "E" Atl. Central vs. Achachicola. Arb. A. Ugarte Linesmen: L. Rocabado y H. Brinhaus.

Es. 10.20.— 2º As. "C" Sol de América vs. Cent. Victoria. Arb. S. Mendoza L. Linesmen: A. Fernández y G. Prieto.

Es. 11.30.— 2º As "C" Junini vs. Ballivián Arb. A. Fernández. Linesmen: S. Mendoza L. y E. Gutiérrez.

Delegado de Cancha Julio Aguilar. ESTADIO "LA PAZ".

Es. 8.10.— 1º Asc. Chaco vs. Unión Huari. Arb. R. Soria G. Linesmen: A. Ortubé V. y M. Tellería.

Es. 10.10.— Reserva Atl La Paz vs. Always Ready Arb. I. Carrasco Linesmen: R. S. Galvarro y M. Tellería.

Delegados de Cancha Nestalo Angulo M. y Jaime del Carpio J.

ESTADIO "LA PAZ".

Es. 12.40.— 4º Especial Ingavi vs. The Strongest. Arb. J. Hidalgo Linesmen: R. Machicado y R. Cabrera P.

Es. 14.— 1º Profesional Always Ready vs. U. Maestranza Arb. O. Paredes Linesmen: J. Hidalgo y R. Cabrera P.

Es. 15.50.— 1º Profesional Ingavi vs. The Strongest Arb. T. Antrunjo Linesmen: A. Ortubé V. y M. Tellería.

Delegado de Cancha Norman J. Martín.

ESTADIO "BOLIVAR" (Domingo.)

Es. 8.— 3º "D" Sucre vs. Indep. Alas. Arb. A. Peñaranda Linesmen: J. Herrera y L. Murillo S.

Es. 9.10.— 2º "B" América vs. 1º de Mayo Arb. M. Torrez. Linesmen: A. Peñaranda, y J. Rojas.

Es. 10.20.— 2º As. "E" Hércules vs. Porvenir Arb. O. Guerra M. Linesmen: M. Torrez y E. Aguirre.

Es. 11.30.— 2º As "B" HURACAN ABAROA vs. Steel Boys Arb. E. Aguirre V. Linesmen: O. Guerra y J. Rojas.

ESTADIO "THE STRONGEST". (Domingo.)

Es. 8.— 3º "E" Cóndor vs. Atl. Villarral. Arb. F. Marcedo. Linesmen: E. Villarreal y F. López.

Es. 9.10.— 2º As "D" Baptista vs. Mel. Zapata Arb. J. Saavedra M. Linesmen: F. Marcedo y F. López.

Es. 10.20.— 2º As "E" Cóndor vs. Tunari Arb. A. Rosenfeld. Linesmen: J. Saavedra M. y M. Montenegro.

Es. 11.30.— 2º As. "E" Olimpia vs. Defensor Arb. M. Montenegro. Linesmen: A. Rosenfeld y F. López.

Delegado de Cancha Francisco Ríos Pelaez.

## Clasificación Oficial

Ciudad de México 22 (UP).— Los automovilistas que ocupan los primeros diez lugares en la carrera panamericana y sus tiempos oficialmente tomados luego de correr las primeras cinco etapas que terminaron hoy en Durango son: Piero Taruffi de Italia, en Ferrari 1951, 15 horas 26 minutos 3 segundos; Roy Ruttman de EE. UU. en Mercury 1948, en 15 horas 30 minutos 4 segundos; Alberto Ascari de Italia en Ferrari de 1951, 15 horas 37 minutos y 7 segundos; Williams de Estados Unidos, en Chrysler 1951, 15 horas, 10 minutos 11 segundos; Jean Trevoux, de Francia en Packard 1951, 15

## PIERO TARUFFI SE UBICO EN EL PRIMER PUESTO DE LA GRAN CARRERA AUTOMOVILISTICA DE MEXICO

horas 26 minutos 16 segundos; Marshall Teague de Estados Unidos en Cadillac 1951, 16 horas 7 minutos 37 segundos; Douglas Enlinger de México en Packard 1951, en 16 horas 7 minutos 44 segundos; José Antonio Solana de México en 16 horas 8 minutos 5 segundos y Roberto Korf de Estados Unidos en Nash 1951, 16 horas 11 minutos 31 segundos.

Pasados los 10 minutos de tolerancia se sancionó estrictamente el W. O.

El de Ruttman, quien guía un coche "Mercury" modelo 1948, en 15 horas 30 minutos y 40 segundos y el de Ascari en 15 horas 37 minutos 7 segundos. El norteamericano William Sterling se mantuvo en el cuarto lugar, 15 minutos detrás de Taruffi, siguiéndole en orden, el as francés Jean Trevoux y los norteamericanos Marchall, Teague y Al Rogers, Douglas Ehelinger de Puebla, México, José Solana de Ciudad de México y el norteamericano Robert Korf. Ascari corrió oficialmente la etapa a León Durango en 3 horas 24 minutos 21 segundos. El campeón norteamericano Tony Bethausen saltó del cuatragésimo quinto al trigésimo primer lugar en la carrera al llegar segundo en esta etapa en 3 horas 25 minutos 08 segundos. Taruffi llegó tercero en horas 29 minutos 11 segundos.

De acuerdo con el tiempo extraoficial, la recorrió en 2 minutos y medio menos que Ascari. Otros siete corredores quebraron la marca de velocidad de 3 horas 46 minutos 14 segundos para la etapa de León a Durango establecida el año pasado por el norteamericano Lonnie Johnson. Otro coche quedó eliminado de la competencia debido a un accidente, al estrellarse el "Lancia" del italiano Giovanni Bracco, cerca de Queretaro.

Los 37 de los 105 corredores que iniciaron la carrera que aún continúan en la misma tras haber recorrido más de la mitad, permanecerán en Durango mañana y el sábado reanudarán la competencia, llegando a Chihuahua. La Carrera terminará el domingo en Ciudad Juárez.

## Fueron Rechazados Pedidos De Tennis de Mesa y Ciclismo

Ayer sesionó dos veces el Comité Nacional de Deportes, de horas 12 a 14.30 y de 18 a 22. Presidió el señor Claudio Pinilla y se trataron algunos aspectos relativos a la delegación que viajará a Caracas. Se rechazaron sendos pedidos de la Federación de Ciclismo y del Tennis de Mesa. El Ciclismo solicitaba la designación de cinco ciclistas para ir a Caracas, pero el Comité resolvió mantenerse en su decisión de que solo sean cuatro. En lo que respecta a Tennis de Mesa, la Federación respectiva gestionó el viaje de un tercer jugador y el Conaportes decidió mantener únicamente los nombres de los señores Heksnér y Nogales.

Con relación al Tennis de Mesa, consideramos que "Naciones" Montes que ha vuelto a practicar este deporte de sesión, se halla en muy buenas condiciones pudiendo recobrar sus actuaciones del año 1947 en que se clasificó campeón invicto. Por otra parte sabemos que el señor Vladislav Heksnér se halla afectado en su salud. Ayer después del entrenamiento, tuvo fiebre alta siendo muy probable que tenga que desistir del viaje.

Quedaron designados como atletas para ir a la capital de Venezuela, Araujo, Bukmirovic, Villarreal, Mojica y Alberdi. También a solicitud de la Federación se incluyó como competidor al entrenador Gumiel, lo que realmente constituye una seria irregularidad, ya que como profesional no puede ser competidor.

Como Director Técnico se designó al señor Roberto Prada, Vice Presidente de la Federación de Atletismo. Conocemos la caballerosidad del señor Prada como dirigente en la rama del Atletismo, pero nos parece que no puede llevar la responsabilidad de la dirección técnica en varias y tan diferentes ramas deportivas, para lo cual se necesita mucha experiencia. En cambio le reconocemos condiciones como para ir de Delegado en cuyo caso, por razones de economía, sería necesario eliminar a algún otro miembro de la Delegación.

Por último se consideró el aspecto económico y sabemos que encontramos franco eco en su Excelencia el Presidente de la Junta de Gobierno, general don Hugo Ballivián, se entregarán 6.000 dólares al cambio de 105.— Bolivianos para los gastos de viaje y otros en Caracas, suma a la cual hay que agregar alrededor de un millón cuatrocientos mil bolivianos, para adquisición de implementos, ropa, etc., quiere decir que el viaje a Caracas, costará dos millones de Bolivianos.

## TOURNO DE TENNIS EN EL FERROVIARIO

Se ha confeccionado el siguiente rol de encuentros por el torneo de escalerilla:

SABADO 24. CANCHA 2:

Horas 14.— G. Meruvia vs. H. Casteld.

Horas 14.30.— N. Terrazas vs. M. Calderón.

Horas 15.— A. Velasco vs. F. Vargas.

Horas 15 y 30.— J. Sandoval vs. H. Romero.

Horas 16.— G. Meruvia vs. N. Terrazas.

Horas 16.30.— J. Irigoyen vs. A. Velasco.

Horas 17.— N. Rossaza vs. A. Ortega.

CANCHA 3:

Horas 14.— A. Maldonado vs. M. Rellini.

Horas 14.30.— J. Illanes vs. J. Sevillano.

Horas 15.— M. Loza vs. V. Salinas.

Horas 15.30.— E. Ruiz vs. G. Aparicio.

Horas 16.— H. Alcoveza vs. W. Salinas.

Horas 16.30.— R. Valenzuela vs. A. Arandia.

Horas 17.— M. Martínez vs. J. Sevillano.

DOMINGO 25. Cancha 2:

Horas 9.— H. Casteld vs. N. Terrazas.

Horas 9.30.— A. Ortega vs. M. Calderón.

Horas 10.— J. Sandoval vs. G. Meruvia.

Horas 10.30.— H. Romero vs. F. Vargas.

Horas 11.— A. Velasco vs. N. Terrazas.

Horas 11.30.— A. Arandia vs. W. Manrique.

CANCHA 3:

Horas 9.— M. Pessini vs. A. Arandia.

Horas 9.30.— M. Loza vs. J. Sevillano.

Horas 10.— H. Alcoveza vs. V. Salinas.

Horas 10.30.— J. Illanes vs. R. Valenzuela.

Horas 11.— W. Salinas vs. M. Martínez.

Horas 11 y 30.— G. Aparicio vs. A. Riveros.

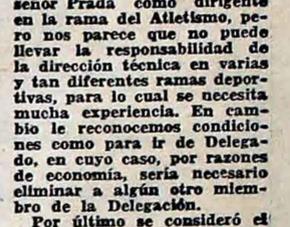
Horas 12.— E. Ruiz vs. A. Maldonado.

Pasados los 10 minutos de tolerancia se sancionó estrictamente el W. O.



## "EL MUDO" EZEQUEL CALDERÓN SE GANÓ OTRA VEZ EL PUESTO EN MÉRITO A SU ACTUACION FRENTE A BOLIVAR.

El "MUDO" EZEQUEL CALDERÓN se ganó otra vez el puesto en mérito a su actuación frente a Bolívar. En la carrera de 100 millas que se disputó ayer en el Estadio "Bolívar", el volante boliviano logró vencer al campeón argentino Juan Carlos Rodríguez, quien había ganado la etapa de León a Durango en 3 horas 24 minutos 21 segundos. Calderón completó la etapa en 3 horas 25 minutos 08 segundos, lo que le permitió ganar el primer puesto en esta etapa. Rodríguez quedó en segundo lugar, a 11 segundos de Calderón. El tercer puesto fue para el italiano Piero Taruffi, quien completó la etapa en 3 horas 29 minutos 11 segundos. Otros siete corredores fueron descalificados por no haber completado la etapa dentro del tiempo establecido.



## "EL MUDO" EZEQUEL CALDERÓN SE GANÓ OTRA VEZ EL PUESTO EN MÉRITO A SU ACTUACION FRENTE A BOLIVAR.

El "MUDO" EZEQUEL CALDERÓN se ganó otra vez el puesto en mérito a su actuación frente a Bolívar. En la carrera de 100 millas que se disputó ayer en el Estadio "Bolívar", el volante boliviano logró vencer al campeón argentino Juan Carlos Rodríguez, quien había ganado la etapa de León a Durango en 3 horas 24 minutos 21 segundos. Calderón completó la etapa en 3 horas 25 minutos 08 segundos, lo que le permitió ganar el primer puesto en esta etapa. Rodríguez quedó en segundo lugar, a 11 segundos de Calderón. El tercer puesto fue para el italiano Piero Taruffi, quien completó la etapa en 3 horas 29 minutos 11 segundos. Otros siete corredores fueron descalificados por no haber completado la etapa dentro del tiempo establecido.



"EL MUDO" EZEQUEL CALDERÓN SE GANÓ OTRA VEZ EL PUESTO EN MÉRITO A SU ACTUACION FRENTE A BOLIVAR.